

der reporter

www.reporter-tdf.de • www.pm-druck.com

Das Familienwochenblatt

Telefon (0 45 03) 21 40 • Telefax 83 08

Travemünde, Warnsdorf, Niendorf, Timmendorfer Strand, Hemmelsdorf, Scharbeutz, Haffkrug, Gronenberg, Klingberg, Pönitz, Gieschendorf, Pansdorf, Techau, Ratekau, Ahrensböök, Bad Schwartau, Sereetz, Stockelsdorf, Parin, Arfrade, Curau, Dissau, Eckhorst, Horsdorf, Krumbeck, Malkendorf, Oberwohlde, Sarkwitz
Nr. 42 **Mittwoch, 15. Oktober 2025** **43. Jahrgang**



seit 60 Jahren

PM-DRUCK GmbH

• Satzstudio & Layout-Agentur •

- Geschäftsdrucksachen
- Vereinszeitungen
- Farbprospekte
- Flyer
- Broschüren
- Plakate

*Wir beraten
Sie gern.*



Mühlenweg 3 • 23669 Timmendorfer Strand
Telefon 0 45 03 - 21 40 • Fax 83 08 • www.pm-druck.com

Rolladen KUHNERT Markisen
 Fach- & Meisterbetrieb seit 60 Jahren
ROLLÄDEN
 Schutz vor Sonne, Kälte, Lärm & Einbruch.



Besuchen Sie unsere Ausstellung
Rolladen Kuhnert GmbH
 Seestraße 51
 23683 Scharbeutz
 Telefon: 04503 / 704 59-0
info@rolladen-kuhnert-gmbh.de

TOP PARTNER



Dach Solar GmbH



PHOTOVOLTAIK
 vom Fachbetrieb vor Ort

ALLES AUS EINER HAND

- ✓ individuelle Fachberatung
- ✓ zuverlässig und kostengünstig
- ✓ fachgerechte Montage
- ✓ schnell und professionell

Rudolf-Diesel-Str. 22, 23617 Stockelsdorf
 Tel. 0451-120 150-0
info@dachsolar.de | www.dachsolar.de

loose firmengruppe
 Immobilien seit 1982
 Wir sind für Sie da!

- ✓ Ein Familienunternehmen mit Herz und Verstand
- ✓ Fachwissen trifft Transparenz

www.loose-immo.com

Shop Scharbeutz: Tel. 04503-7074470
 Shop Niendorf: Tel. 04503-881200

Scannen Sie den QR-Code und gelangen Sie direkt zur offiziellen Homepage von Loose Immobilien.



OSTSEE MEDIZINTECHNIK
 SCHULUNGSZENTRUM

RAUM FÜR IHRE VERANSTALTUNGEN!

Mehr als nur ein Sanitätshaus: In unserer Lübecker Zentrale finden Sie nicht nur moderne Orthopädie- und Schuhtechnik, sondern auch barrierefreie Seminarräume zur Miete – ideal für Schulungen, Workshops und Fortbildungen.

Für mehr Infos:

OSTSEE-MEDIZINTECHNIK GMBH
 SCHULUNGSZENTRUM
 Estlandring 7 | 23560 Lübeck
 Tel 0451 – 290 71 50 | vermietung@ostsee-mt.de



UNSERE SANITÄTSHÄUSER IN IHRER NÄHE:

TIMMENDORF STR.	Birkenallee 1	Tel. 04503 898 98 72
TRAVEMÜNDE	Am Dreilingsberg 7	Tel. 04502 880 97 07
LÜBECK	Schlutuper Str. 7	Tel. 0451 582 412 88
LÜBECK	Moisliger Allee 6b	Tel. 0451 498 25 43
EUTIN	Elisabethstr. 16 – 18	Tel. 04521 794 18 09

www.ostsee-medizintechnik.de

wohnen & sparen
 FACHMARKT FÜR RAUMGESTALTUNG

wohnen & sparen
 Fachmärkte für textiles Wohnen GmbH
 Brookesstr. 69 • 23554 Lübeck
 Tel: 0451/48482-0
www.ws-luebeck.de

GÄRDINEN STOFFE	Sonnen SCHUTZ	INSEKTEN SCHUTZ
BODEN BELÄGE	DESIGN BELÄGE	SERVICE BERATUNG

Mehrwertsteuer geschenkt*
 NUR FÜR KURZE ZEIT
 gültig bis 31.10.2025

Kostenloses Aufmass
 IN ALLEN ABTEILUNGEN
 INNERHALB VON 48 STUNDEN!
 gültig bis 31.10.2025

*Nicht kombinierbar mit anderen Rabatten. Ausgenommen sind Dienstleistungen, sowie Artikel von Tretford, JAB und Bestwoll.

Zusteller in Gronenberg
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**
Das Familienmagazin



**GARTEN- &
LANDSCHAFTSBAU**
Torsten Berkau

23626 Ratekau
Tel.: 04504 / 7142 198
www.gartenservice-berkau.de

- GARTENPFLEGE
- GARTENGESTALTUNG
- PFLASTERARBEITEN
- BEPFLANZUNG
- JAHRESPFLEGE
- in gärtnerischer Gestaltung -

**CONTAINER-
VERLEIH**

Winterdienst- Mitarbeiter

stundenweise
über den Winter gesucht.

Feste Monatspauschale,
sehr guter Std.-Lohn.
Eventuelle Übernahme im Frühjahr.

Haus & Gartenservice Beinroth
0174/3154864 • info@hmsoh.de



**MUSEUMSHOF
LENSAHN**

LANDWIRTSCHAFT | NATUR | HANDWERK

**OKTOBERFEST-
FRÜHSCHOPPEN**

Sa. 18. Oktober 2025

ab 11 Uhr - Eintritt frei
Bayerische Köstlichkeiten und erfrischende
Getränke, Live-Musik von Ewald Hagen.

APFELFEST

So. 19. Oktober 2025

ab 10 Uhr - Eintritt 8,50 €
Genießen und erwerben Sie Ihren Vorrat aus
einer Vielzahl von leckeren Apfelsorten.

HERBST-FLOHMARKT

So. 26. Oktober 2025

ab 10 Uhr - Eintritt 2,50 €
Großer Flohmarkt zum Saisonabschluss. Aus-
steller gerne anmelden unter 04363-91122.

Kostenloser Parkplatz:

Bäderstraße 18, 23738 Lensahn
04363/911 22, tägl. 10-18 Uhr geöffnet
www.museumshof-lensahn.de

www.reporter-tdf.de

Ratekau Bürgermeister

Viel erreicht in (fast) drei Amtszeiten – Kandidat

Ratekau. Am 8. März nächsten Jahres findet in der Gemeinde Ratekau die nächste Bürgermeisterwahl statt. Wieviele Kandidaten ihren Hut in den Ring werfen, steht noch lange nicht fest – bislang hat ein Kandidat seine Kandidatur bekanntgegeben (s.u.). Die Bewerbungsfrist endet Mitte Januar.

Fest steht allerdings, dass Thomas Keller nicht für eine vierte Amtszeit zur Verfügung steht. Wir schauen mit dem

Verwaltungschef zurück und wagen einen Ausblick auf Bevorstehendes. „Fast 18 Jahre sind natürlich eine lange Zeit gewesen.

Da gab es auch viele Maßnahmen und auch Krisen, die uns begleitet haben. Das fing bei mir an mit der Finanzkrise, ging weiter mit der Flüchtlingskrise 2014/2015, dann gab es finanzielle Einbrüche, Corona, jetzt der Ukraine-Krieg“, resümiert er. Allerdings habe es auch viel Positives

während seiner Amtszeit gegeben. Der Kitausbau war ein großes Thema, die Sanierung der gemeindeeigenen Liegenschaften, insbesondere der Sporthallen, der Sportplätze und Straßen.

„Und dann natürlich die ganz großen Geschichten: Feste Fehmarnbeltquerung und Schienenhinterlandanbindung haben mich 18 Jahre lang begleitet, auch die beiden 380 KV-Leitungen, die durch die Gemein-

Gesetze von 1872 bis 1935 – Zeugnisse einer dunklen Zeit: Timmendorfer Strand übergibt historische Reichsgesetzblätter an KZ-Gedenkstätte Ahrensböck

Ahrensböck/Tdf. Strand. Wie aus Recht Unrecht werden konnte, lässt sich an alten Gesetzestexten eindrücklich nachvollziehen. Die Geschichte von Kaiserreich, Weimarer Republik und NS-Diktatur liefert dafür zahlreiche Beispiele – etwa beim Umgang mit Homosexualität, rassistischer Diskriminierung oder politischer Verfolgung. Ein besonders anschauliches Zeugnis dafür sind die Reichsgesetzblätter des Deutschen Reiches, von denen nun 43 Bände aus den Jahren 1872 bis 1935 vom Gemeindearchiv Timmendorfer Strand an die KZ-Gedenkstätte Ahrensböck übergeben wurden. Damit kann die Gedenkstätte eine Lücke in ihrem Archivbestand schließen.

Besonders eindrucksvoll: In einem der Bände befindet sich die berühmte „Verordnung des Reichspräsidenten zum Schutz von Volk und Staat“, besser bekannt als Reichstagsbrandverordnung von 1933. Sie setzte die Grundrechte außer Kraft und bildete die rechtliche Grundlage für zahlreiche Verhaftungen politisch Andersdenkender. Einer von ihnen war der Eutiner Kommunist und Steinschläger August Salhof, der am 28. Februar 1933 festgenommen und bis Mitte Mai im Eutiner Amtsgericht inhaftiert wurde.

Die Originalausfertigung dieser Verordnung liegt nun – zusammen mit vielen weiteren Gesetzen jener



Manja Krausche, Leiterin der Gedenkstätte (von links), Ingaburgh Klatt, stv. Vorsitzende des Trägervereins der Gedenkstätte Ahrensböck, Timmendorfer Strands Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke und die Timmendorfer Gemeindearchivarin Carmen Knickmeier bei der Übergabe der Reichsgesetzblätter in Ahrensböck.

Zeit – in der Gedenkstätte Ahrensböck. „Ich werde mir vor allem die Bände von 1934 und 1935 genauer ansehen, um zu prüfen, was wir in unsere Workshops aufnehmen können“, sagt Gedenkstättenleiterin Manja Krausche. Gerade in diesen Jahren wurden Gesetze erlassen, die das NS-Regime festigten – darunter auch die berüchtigten Nürnberger Gesetze von 1935, die den Beginn der systematischen Diskriminierung und Verfolgung der jüdischen Bevöl-

kerung markierten.

Das Gemeindearchiv Timmendorfer Strand gab die Bände aus Platzgründen ab. Archivarin Carmen Knickmeier betonte bei der Übergabe, dass die Gesetzblätter in der Gedenkstätte nun einen würdigen Platz gefunden hätten. Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke (FDP) ergänzte: „Im Archiv wären sie womöglich irgendwann entsorgt worden. Hier aber können sie einen wichtigen Beitrag zur Erinnerungskultur leisten.“ Für Partheil-Böhnke haben die alten Gesetzestexte eine besondere Bedeutung: „An ihnen sieht man, wie aus Recht Unrecht werden kann. Das dürfen wir niemals vergessen“, mahnte er. Der Bürgermeister, der offen homosexuell lebt, erinnerte zudem daran, dass Homosexuelle und andere Minderheiten auch damals Ziel von Ausgrenzung und Verfolgung waren – und dass man auch heute wachsam bleiben müsse.

Ein Blick in die ältesten Bände zeigt, wie weit die Sammlung zurückreicht: Der früheste Eintrag stammt vom 27. Dezember 1871 und betrifft den „Rang der Telegraphen-Direktoren“ – ein Erlass, der sogar zweisprachig, auf Deutsch und Französisch, verfasst wurde. In der Gedenkstätte werden künftig ausgewählte Gesetzestexte in Workshops besprochen – unter anderem mit Studierenden und Schülern. So bleibt die Erinnerung an Menschen wie August Salhof, den ersten bekannten Schutzhäftling Eutins, lebendig. Er überlebte das Dritte Reich und starb 1970 im Alter von 80 Jahren.



43 Bände der Reichsgesetzblätter von 1872 bis 1935 hat die Gemeinde Timmendorfer Strand der Gedenkstätte Ahrensböck übergeben.

Landschaftsgärtner A. Fuhrmann
Familienbetrieb – führt zuverlässig aus:
Gartenpflege
Telefon 0177-7056804
www.fuhrmanns-garten.de

Hans Höppner
Inh. Jörn Jahnke

- Heizöl
- Schmierstoffe
- Flaschengas

Diesel u. Dieseltankstelle
Grillkohle mit extra langer Brenndauer!
Ernst-Abbe-Str. 18 • Ratekau
Tel. 0 45 04 / 14 01

aus dem Rathaus wirft seinen Hut in den Ring

de gehen und natürlich auch der Windkraftausbau.“ Allerdings geht mit dem Ende seiner Amtszeit auch eine Art Zäsur einher. Vieles sei auf den Weg gebracht.

„Die Windkraftanlagen sind im Bau, die 380 KV-Leitung ebenfalls und bei der Hinterlandanbindung stehen wir kurz vor dem Planfeststellungsbeschluss für unseren Abschnitt“, erklärt der 54-Jährige.

„Aber auch sonst haben wir viel gemacht, zahlreiche Betreuungsplätze geschaffen, energetische Sanierungen und Umweltprojekte umgesetzt, mit denen wir auch diverse Preise gewonnen haben im Bereich Umwelt- und Klimaschutz sowie Biodiversität.“

Es seien viele kleine Maßnahmen, die erfolgreich geschafft wurden. Aber auch bei den ganz großen Schwerpunktthemen habe Ratekau einiges erreicht, wie der Rathauschef erklärt: „Wer hätte zum Beispiel gedacht, dass wir es schaffen, zwei Ortsumfahrungen bei der Beltquerung hinzubekommen?

Man darf dabei schließlich nicht vergessen, dass es sich hier immerhin um ein transeuropäisches Netzwerk handelt.“ Kurios dabei: In Reihen der Bahn spricht man tatsächlich von der „Keller-Kurve“. Normalerweise fährt eine Bahn ja gerade, hätte also mitten durch Ratekau verlaufen sollen.

Auf Druck der Gemeinde macht der geplante Schienenverlauf jetzt allerdings einen Schwenk nahe der Autobahn um Ratekau herum: die „Keller-Kurve“. Die zweite Umfahrung befindet sich hinter Ruppertsdorf entlang der Autobahn. In Sachen Hinterlandanbindung ist es Ratekau überdies gelungen, sich für übergesetzlichen Lärmschutz stark zu machen.

„Das ist schon ein nachhaltiger Erfolg für die Region hier“, so Keller. „Das Gleiche haben wir bei der 380 KV-Leitung. Auch da haben wir keine sehr gute Lösung gefunden, weil es ja nach wie vor um Betroffenheiten geht, aber auch da haben wir erreicht, dass durch Trassenverschiebungen die Trassen rund 14 Kilometer kürzer werden.“

Zudem werden die 110-KV-Leitungen auf die neuen Masten aufgesattelt, so dass diese „wie in der Blühereiche nicht mehr über Häuser laufen. Auch das ist ein großer Erfolg. Ich glaube, dass wir da viel Einfluss nehmen konnten und auch viel erreicht

haben.“ Was noch zu den großen Dingen innerhalb der Kellerschen Amtszeit zählt, ist natürlich die Entwicklung der Ortskernmitte mit den Einkaufsmöglichkeiten.

Schade sei dagegen, dass es in Sachen Ortskernentwicklung nicht weitergehe.

Die Vorhaben mit dem ehemaligen „Küchen-Rath“-Gebäude sind aktuell ins Stocken geraten. Keller betont dabei allerdings ausdrücklich, dass das nicht an der Gemeinde liege. „Man muss eben bei vielen Dingen sehr flexibel sein, weil immer etwas dazwischen kommen kann, mit dem man nicht gerechnet hat. Dann muss man nachsteuern. Aber das macht es irdendwie auch spannend. Langweilig ist die Aufgabe nicht.“

Apropos: Was kommt auf die Nachfolgerin oder den Nachfolger von Thomas Keller zu?

Keller: „Wir haben einiges an Straßenbaumaßnahmen umzusetzen, die Schulsanierung wird fortgesetzt, auch mit der Umsetzung des Ganztagschulgesetzes. Geplant ist in Ratekau eine Mensa anzubauen, ebenso in Sereetz. Sprich Abriss oder Teilabriss und dann Neubau, in Sereetz einhergehend mit der weiteren Sanierung der Gebäude.“

Eine Herausforderung werde sicherlich die Schienenhinterlandanbindung werden mit dem Bahnhof Ratekau, und eine noch größere Herausforderung die vielen Baustellen, die hier in der Region massiv entstehen. Was er am meisten vermissen wird, wenn er nicht mehr im Rathaus ist?

„Hier vor Ort zu gestalten. Das hat schon sehr Spaß gebracht, dass man so aktiv auch Einfluss nehmen kann und natürlich nicht zuletzt die Zusammenarbeit mit meinen Mitarbeitern.“

Die gesamte Zeit war das wirklich erstklassig. Was seine Zukunft anbelangt, kann er dagegen nicht sagen. Das lässt er sich weiterhin offen.

„Wenn ich es mir wünschen darf, würde ich zunächst einmal zwei, drei Monate Sabbath machen. Und freue mich dann auf eine neue Herausforderung. Ich habe ja in Einiges Einblicke bekommen.“

Seine vielen anderen Ämter, wie etwa den Vorsitz des ostholsteinischen Gemeindetages, sind an das Bürgermeisteramt gebunden. Diese muss Thomas Keller nach Ende seiner Amtszeit dann

automatisch niederlegen.

Nach der öffentlichen Wahlbekanntmachung wünscht er sich nun für die Gemeinde Ratekau ein gutes Kandidatenfeld. Auf die Frage, was er denn mit der Zeit anfangen, die er mehr habe, wenn er nicht mehr Bürgermeister ist, antwortet er lachend.

„Ich befürchte, dass ich nicht mehr Zeit haben werde.“ So hat er mit dem Triathlon-Training begonnen und sich für nächstes Jahr mit seinem Sohn zum Hamburg-Marathon angemeldet. „Und außerdem hängt das ja auch davon ab, inwieweit ich dann beruflich ausgelastet sein werde.“

Noch bin ich jung und freue mich auf neue Herausforderungen.“



Im kommenden Jahr findet am zweiten Märzsonntag die Bürgermeisterwahl in Ratekau statt. Amtsinhaber Thomas Keller steht nicht für eine vierte Amtszeit zur Verfügung.



Bei der Gemeinde Ratekau (Kreis Ostholstein) findet am 8. März 2026 (ggf. Stichwahl 22. März 2026)

die Wahl der/des
hauptamtlichen Bürgermeister:in
(Besoldungsgruppe B3)

statt.

Die Amtszeit beginnt am 1. August 2026 und beträgt sechs Jahre. Der Amtsinhaber tritt nicht zur Wiederwahl an.

Nähere Informationen erhalten Sie unter www.ratekau.de



Gemeinde Ratekau
Der Bürgermeister

Bürgermeisterwahl in Ratekau: Dennis Jaacks kandidiert



Ratekau. Ein erster potentieller Nachfolger für Thomas Keller als Bürgermeister der Gemeinde Ratekau steht fest. Dennis Jaacks wirft für die Wahl am 8. März nächsten Jahres (mögliche Stichwahl am 22. März) seinen Hut in den Ring. Der langjährige Mitarbeiter der Gemeindeverwaltung Ratekau leitet dort die Finanzverwaltung. Am vergangenen Freitag bestätigte der 41-Jährige gegenüber unserem Familienwochenblatt „der reporter“ seine Kandidatur. Seinen Posten als Trainer bei Eutin 08 gibt er mit seiner Frau in Pansdorf lebende Kämmerer auf. Dem Vernehmen nach wurde die Mannschaft am Montagabend informiert. Foto: privat



LANDSCHLACHTEREI
Scharnweber
Inhaber: Thomas Bez e. K.
Alte Schulstr. 8 - 23626 Ratekau - ☎ 04504-1524



Nix wie hin...

Dienstag, 21.10.2025
Steckrübenmus

Wochenangebot: 16.10.-22.10.2025		
Kasseler Bauch	100 g	1,09 €
Rinderbraten/Kugel	100 g	1,89 €
Schweine-Gyros	100 g	1,39 €
Stuttgarter	100 g	1,99 €
Haussalami	100 g	2,09 €
Champignonpastete	100 g	1,59 €
Fleischsalat	100 g	1,49 €
Angebote gelten, solange Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.		



ACHTUNG!!! Ab 1.11.2025 neue Öffnungszeiten:
Montag: Ruhetag
Dienstag, Donnerstag: 7:30 – 17:00 Uhr
Mittwoch: 7:30 – 13:00 Uhr
Freitag: 7:00 – 18:00 Uhr
Samstag: 7:00 – 13:00 Uhr
Wochenmarkt Bad Schwartau,
Mittwoch u. Samstag, Freitag in Stockelsdorf

Nix wie hin...

Die Gesichter von Timmendorfer Strand:

Ausstellung „WIR“ rückt die Menschen in den Fokus

Tdf. Strand. Wer an Timmendorfer Strand denkt, dem kommen oft zuerst der endlose Sandstrand, die Seebrücke oder die eleganten Boutiquen in den Sinn. Doch was einen Ort wirklich ausmacht, sind seine Menschen. Genau diese stellt der renommierte Fotograf Wolfgang Köhler in seiner neuen, beeindruckenden Ausstellung „WIR“ in den Mittelpunkt. Noch bis Anfang No-

vember sind die eindringlichen Porträts in der Trinkkurhalle zu sehen – bei freiem Eintritt. Die Ausstellung versammelt 36 Persönlichkeiten, die den Ort auf ihre ganz eigene Weise repräsentieren und prägen. Köhler, der bereits mit seiner Ausstellung „Hafengesichter“ in Niendorf/Ostsee für Aufsehen sorgte, zeigt eine Galerie authentischer Charaktere, von bekannten

Gesichtern aus Kultur und Politik bis zu den vielen fleißigen Händen im Hintergrund, die sonst selten im Rampenlicht stehen.

Ein Bild, das eine Geschichte erzählt: Der Gemeindeführer im Einsatzlicht

Ein besonderer Blickfang der Ausstellung ist das Porträt von Gemeindeführer Thomas Scharbau. Statt eines gewöhnlichen Fotos hatte der Künstler eine klare Vision: Er wollte eine fast filmische Szene erschaffen, die die Präsenz und Verantwortung des Feuerwehrmanns einfängt.

„Ich wollte ein Bild machen, wo ein beleuchtetes Feuerwehrfahrzeug zu sehen ist. Es sollte so ein bisschen wie mit Einsatzlicht aussehen,“ erklärt Fotograf Wolfgang Köhler im Gespräch.

Dafür warteten sie geduldig auf die Dämmerung, bis die Lichtverhältnisse exakt den Vorstellungen des Fotografen entsprachen. Das Ergebnis ist ein kraftvolles Foto, das in weniger als zehn Belichtungen im Kasten war.

Die besondere Chemie zwischen Fotograf und Porträtiertem spielte dabei eine entscheidende Rolle. Wie sich im Gespräch herausstellte, war Köhler früher selbst als Polizeireporter für große Hamburger Zeitungen tätig und kannte die Welt der Einsatzkräfte bestens.

Diese gemeinsame Basis schuf eine sofortige Verbindung und führte zu einem Bild, das mehr ist als nur ein Porträt – es ist eine Hommage.

Ein Fotograf, der seine neue Heimat fand

Wolfgang Köhler hat sich nach einer langen Karriere als Polizeireporter ganz der Fotografie von Menschen verschrieben. Für ihn ist es eine Leidenschaft, die Seele eines Menschen in einem einzigen Augenblick festzuhalten. Dies gelingt ihm auch bei den anderen Motiven, wie dem des Strandkorbvermieters Voss, den er nicht klischeehaft am Strand, sondern in seiner kleinen Bude fotografierte, die „eine Geschichte über die Jahre erzählt“. Die Arbeit an der Ausstellung war für Köhler, der 2020 an die Ostsee zog, auch ein persönlicher Anker. „Ich habe unendlich viele nette Menschen kennengelernt und das hat mir persönlich geholfen, diesen Ort besser zu verstehen und diesen Spirit, der den Ort belebt,“ so der Fotograf. Durch die intensiven Begegnungen fühle er sich hier endgültig angekommen. Diese persönliche Verbindung und der sensible Blick für das Wesentliche machen „WIR“ zu einer Ausstellung, die berührt und den Besuchern eine neue, tiefere Perspektive auf Timmendorfer Strand eröffnet. Sie zeigt die bunte und vielfältige Gemeinschaft, die diesen Ort so besonders macht.

„WIR“, die Fotoausstellung von Wolfgang Köhler, ist noch bis zum 2. November in der Rotunde der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand täglich von 10 bis 17 Uhr zu sehen. Der Besuch der Ausstellung ist kostenlos. Über den QR-Code geht's zu einem kurzen Video über die Ausstellung.



Gemeindeführer Thomas Scharbau und Fotograf Wolfgang Köhler vor dem gemeinsamen Foto in der Ausstellung in der Trinkkurhalle.

30 Jahre GOLDSCHMIEDE ARTEFACT

DANKE an alle, die uns begleitet haben!

Feiern Sie mit uns:
18. Oktober 2025 | 14:00-18:00 Uhr

Goldschmiede Artefact | Fuchsbergstr. 5 | 23626 Ratekau

...Kneipe war gestern – heute ist „Cult“

**Biere • Cocktails
Weine • Snacks**

sky SPORTSBAR

**Die Musik- und Sky-Sportsbar
im Herzen von Scharbeutz**

Strandallee 124 • Scharbeutz • Tel.: 04503-8888783
Täglich geöffnet ab 18.00 Uhr – open end



Ein Bild, das eine Geschichte erzählt: Der Gemeindeführer im Einsatzlicht vor dem Feuerwehrgerätehaus in Timmendorfer Strand.
(Foto: Wolfgang Köhler)

Strand-Hütte JANA sagt Tschüß nach 18 Jahren – Ende Oktober 2025

Wir bedanken uns bei der Gemeinde Timmendorfer Strand, besonders bei Frau Gesine Muus, für unsere langjährige Zusammenarbeit.

Außerdem bedanken wir uns bei all unseren Gästen, die uns all die Jahre besucht, unterstützt und die Treue gehalten haben.

Unser Dank geht auch an unsere Mitarbeiter, Lieferanten und Geschäftspartner.

**Herzliche Grüße
Jan und Ana Heuer**

„Pönitzer Klönsnack“

Pönitz. Am Samstag, dem 18. Oktober, lädt der Pönitzer Dorfvorstand gemeinsam mit dem Verein Feste rund um Pönitz wieder zu einem geselligen Klönsnack ein. Dieser findet wieder im neuen Pavillon am Bahnhof in der Bahnhof-

straße statt und beginnt um 15.30 Uhr. Für Kaffee und Kuchen wird gesorgt. Eingeladen ist jeder, der Lust auf ein kleines Gespräch hat oder einfach nur mal gesellig zusammensitzen möchte.

Landschaftsbau Nord GMBH

...natürlich schöne Gärten!

BERATUNG • PLANUNG • AUSFÜHRUNG

Holzterrassen • Pflanzarbeiten • Gartenpflege
Pflasterarbeiten • Erd- & Baggerarbeiten
Baumpflege • Spezialfällungen

Breitenkamp 63 • 23683 Scharbeutz
Tel. 04563/478856 • www.landschaftsbau-nord.de

Großer Erfolg beim Flohmarkt am Weltkindertag

Pansdorf. Der Schulkinderclub Pansdorf an der Otfried-Preußler-Grundschule, unter Trägerschaft des Kinderschutzbundes Kreisverband Ostholstein e.V., freut sich über den großen Erfolg des lange im Voraus organisierten Flohmarkts am Weltkindertag. Dank zahlreicher engagierter Kinder, Eltern und Besucher konnte eine beeindruckende Spendensumme von exakt 2.995,29 Euro gesammelt werden.

Neben den vielen Flohmarktständen hatten die Kinder einen rundum tollen Tag. Es gab eine gemütliche Cafeteria, frisches Popcorn, leckeres Eis vom Eiscafé Mario, ein Glücksrad, eine Tombola, Kinderschminken sowie einen Basteltisch, sodass für alle kleinen und großen Besucher etwas dabei war.

Am 2. Oktober fand die Scheckübergabe auf dem Schulhof der Otfried-Preußler-Grundschule statt. Überreicht wurde der Scheck von Nadja Kostrewa, Einrichtungsleitung des Schulkinderclubs, an Kerstin Olschowsky, Geschäftsführung des Kinderschutzbundes Kreisverband Ostholstein e.V., und Mechtild Piechulla, 1. Vorsitzende des ehrenamtlichen Vorstandes. Die Spendensumme kommt der Kampagne „100 Familien in Not“ des Kinderschutzbundes zugute, die Familien

in herausfordernden Lebenslagen unterstützt.

Ein herzliches Dankeschön richten die Veranstalter an alle Kinder, Eltern, Mitarbeitende, Besucher sowie an alle Spender und unterstützenden Firmen, die zum Gelingen dieses besonderen Tages beigetragen haben. Gemeinsam hätten sie dafür gesorgt, dass der Flohmarkt zu einem unvergesslichen Erlebnis wurde.

Nadja Kostrewa (mi.) übergibt den Spendenscheck an Kerstin Olschowsky (li.) und Mechtild Piechulla. Foto: hfr



Unser Strom ist wie'n Klönschnack.

Klar. Beständig. Persönlich.



150 € Einmalbonus und bis zu 24 Monate Fixpreis*

*Bei Vertragsabschluss bis zum 31.12.2025 wird ein Einmalbonus von 150 € brutto gewährt. Die Laufzeit des Fixpreises hängt vom Wechselzeitpunkt ab.



Für die Zukunft unserer Region

**Herbst- und
Wintersaison:**

Reduzierte Öffnungszeiten der Gemeinde- bücherei

Tdf. Strand. Seit 1. Oktober haben die Gemeindebücherei und der Digitale Knotenpunkt Timmendorfer Strands zu folgenden Zeiten geöffnet: Am Montag und Donnerstag von 14.30 bis 18 Uhr und am Mittwoch von 9 bis 14 Uhr.

Die Bücherei befindet sich direkt im Zentrum von Timmendorfer Strand im „Alten Rathaus“ am Timmendorfer Platz 10. Neben Romanen, Erzählender Kinderliteratur und Sachbüchern können Hörbücher, Tonies, Spiele, Filme und Zeitschriften geliehen werden.

Die Jahresgebühr für Erwachsene beträgt 15 Euro, halbjährlich 8 Euro oder monatlich 2,50 Euro. Kinder und Jugendliche bis zum 18. Lebensjahr können diese Medien kostenfrei leihen.

Neben den bekannten Webportalen onleihe.de/sh, s-h.overdrive.com und filmfreund.de können Bibliothekskunden mit ihrer persönlichen Nutzerkennung nicht nur E-Books, Hörspiele, Filme, E-Papers abrufen bzw. streamen, sondern auch schnell mal etwas nachschlagen und dabei auf eine zuverlässige Quelle, die Munzinger Datenbanken, zugreifen oder über das Portal Riff Reporter unabhängigen Qualitätsjournalismus aus aller Welt verfolgen.

Fragen werden gerne während der Öffnungszeiten unter Telefon 04503-357733 beantwortet. Weitere Infos auch im Internet unter www.strandleser.de.

Job weg?

PHILIPP SEIBEL
Fachanwalt für Arbeitsrecht

Waschgrabenallee 4
23730 Neustadt | Tel. 04561/39510



Stephan Perner mit seiner Frau Bianca vor dem Schloss Bellevue.

Berlin/Ostholstein. Vor Kurzem hatte der Bundespräsident der Bundesrepublik Deutschland, Frank-Walter Steinmeier, zum diesjährigen Bürgerempfang nach Berlin eingeladen. Zu den geladenen Gästen zählte auch Stephan Perner, Vorsitzender des Familienhopiz' „Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.“ (KaSF) aus Pansdorf, der wie folgt von diesem besonderen Ereignis berichtet:

„Die Einladung zum Bürgerempfang beim Bundespräsidenten war für mich eine große Ehre – und zugleich eine Anerkennung für das Engagement, das wir Tag für Tag gemeinsam leisten. Schon beim Ankommen im Schlossgarten Bellevue habe ich gespürt: Hier sind Menschen aus allen Teilen Deutschlands versammelt, die sich mit Herz und Zeit für andere einsetzen.“

Ostholstein macht mit: Woche der Seelischen Gesundheit ab 10. Oktober

Ostholstein. Unter dem Motto „Lass Zuversicht wachsen – Psychisch stark in die Zukunft“ findet vom 10. bis 20. Oktober bundesweit die Aktionswoche der Seelischen Gesundheit statt. Auch im Kreis Ostholstein beteiligt sich der Gemeindepsychiatrische Verbund mit einem vielfältigen Programm.

Die Aktionswoche rückt die zahlreichen präventiven und psychosozialen Hilfsangebote in den Fokus und nimmt in diesem Jahr besonders die Bedürfnisse junger Menschen in den Blick. Ziel ist es, offen über seelische Belastungen zu sprechen, Mut zu machen und Perspektiven für eine psychisch starke Zukunft aufzuzeigen. Der Gemeindepsychiatrische Verbund Ostholstein lädt deshalb zu Informationsveranstaltungen, Vor-

trägen und Gesprächen ein. Dabei geht es um konkrete Hilfsangebote bei psychischen Problemen, häufige Krankheitsbilder sowie wichtige rechtliche Fragen.

Angeboten werden im gesamten Kreisgebiet u.a. Beratungs- und Infostände, Kreativstationen, ein Bilderbuchkino für 3- bis 8-jährige Kinder und ihre Angehörigen sowie Vorträge und Filmvorführungen.

Eine Übersicht aller Veranstaltungen finden Interessierte auf der Homepage des Kreises Ostholstein sowie im Flyer zur Aktionswoche: <https://www.kreis-oh.de/media/WSGFlyer>. Der Kreis Ostholstein lädt alle Bürgerinnen und Bürger ein, die Angebote wahrzunehmen, ins Gespräch zu kommen und sich zu informieren.

Stephan Perner Gast beim Bürgerempfang des Bundespräsidenten

Als Ehrenamtlicher Vorsitzender im Hospiz-Dienst 'Kinder auf Schmetterlingsflügeln' begleiten wir Familien in sehr sensiblen Momenten des Lebens. Dazu engagiere ich mich bei der Feuerwehr Grömitz, wo wir in Notlagen schnell und verlässlich helfen. Beide Aufgaben sind ganz unterschiedlich, aber sie haben eines gemeinsam: den Blick auf die Menschen und ihre Bedürfnisse.

Umso bewegender war es für mich, den Bundespräsidenten persönlich zu treffen. Er hat mit großem Respekt über das Ehrenamt gesprochen und betont, wie unverzichtbar dieses Engagement für unser Land ist. Besonders beeindruckt hat mich, dass er sich Zeit für Gespräche nahm und echtes Interesse zeigte. Neben den offiziellen Ansprachen war es vor allem der Austausch mit den anderen Gästen, der den Tag so besonders gemacht hat. Viele von ihnen engagieren sich in Bereichen, die mir bisher gar nicht so vertraut waren. Das hat mir neue Perspektiven eröffnet – und gezeigt, wie vielfältig Solidarität in unserer Gesellschaft gelebt wird.

Dieser Tag in Berlin war für mich nicht nur eine unvergessliche Erfahrung, sondern auch eine wertvolle Bestätigung: Jedes Engagement zählt. Egal, ob im stillen Begleiten



Stephan Perner, Vorsitzender der KaSF, zählte zu den Ehrenamtlern, die der Bundespräsident aus ganz Deutschland ob ihrer Verdienste nach Berlin eingeladen hatte.

Fotos: privat/hfr

von Familien oder im schnellen Eingreifen bei Einsätzen – gemeinsam tragen wir dazu bei, dass unser Miteinander menschlicher und sicherer wird.“

Im Haus des Kurgastes:

„Runter vom Sofa – rein ins Kino!“

Niendorf/Ostsee. Der erfolgreiche Start der Niendorfer Filmreihe geht weiter: Rechtzeitig zum Start in den Herbst werden im Haus des Kurgastes in Niendorf/Ostsee, Strandstraße 121a, wieder Filme gezeigt. Ein Vergnügen, mit Filmen die „ans Herz gehen“ die fröhlich oder nachdenklich sind – für jeden ist etwas dabei. Am Donnerstag, dem 30. Oktober, geht es wieder los: „Ziemlich beste Freunde“ („mit Witz, Charme, perfektem Timing und überschäumender Lebensfreude; eine wunderbar unverschämte Lust am Leben...;

hinreißend gespielt“).

Beginn ist um 18 Uhr. Der Eintritt ist frei! „Über eine Spende freuen wir uns aber sehr, das hilft uns weiter, ein gutes Filmprogramm anzubieten“, so Konrad Zinke vom Organisationsteam. „Kommen Sie einfach vorbei. 90 Minuten Vergnügen, Freude, gute Unterhaltung – eben mal runter vom Sofa – rein ins Kino!“

Das Kino-Team, die TSNT GmbH, die Timmendorfer Gespräche und der Dorfvorstand Niendorf/Ostsee, freut sich auf viele Besucher.

team baucenter Neustadt

SAISON- SCHLUSS- VERKAUF

0%

Bis zu

60%
auf Lager-
artikel

Gartenbaustoffe, Zäune und Holz im Garten

Gültig bis zum
31. Oktober 2025.

team baucenter GmbH & Co. KG

Eutiner Straße 33 | 23730 Neustadt | Telefon 04561 5160 | team.de



Bad Schwartauer Herbstleuchten: Farben, Musik und Genuss am Kurparksee

Bad Schwartau. Am Freitag, dem 17. Oktober, und Samstag, dem 18. Oktober, verwandelt sich der Bad Schwartauer Kurparksee in eine leuchtende Erlebniswelt. An beiden Tagen erwartet die Besucher von 16 bis 23 Uhr eine farbenprächtige Lichtinstallation ergänzt durch beleuchtete Walking Acts, kulinarische Spezialitäten und ein abwechslungsreiches Bühnenprogramm. Kinderkarussell und Dosenwerfen machen das „Bad Schwartauer Herbstleuchten“ zum Fest für die ganze Familie – und das alles bei freiem Eintritt.

Am Freitag beginnt das Fest um 16 Uhr für die jungen Bad Schwartauer mit einer Bastelaktion der Stadtjugendpflege zum Thema „Licht“. Um 18 Uhr startet dann der stimmungsvolle Laternenumzug mit zwei Spielmannszügen durch den Kurpark. Anschließend bringen Hit-Skip (18.30 bis 20 Uhr) und DJ Forte (20 bis 23 Uhr) mit ihren energiegeladenen Shows die Leute zum Tanzen – Partystimmung garantiert!

Seniorenbeirat Bad Schwartau:

Lichtbildervortrag zur NordArt

Bad Schwartau. Der Seniorenbeirat der Stadt Bad Schwartau lädt am Donnerstag, dem 24. Oktober, um 10 Uhr zu einem Lichtbildervortrag über die NordArt in der Mensa des Gymnasiums am Mühlenberg ein. Die NordArt ist die größte Kunstausstellung in Norddeutschland. Neben dem großen Freigelände, wo große Skulpturen präsentiert werden, steht die ehemalige Gießereihalle der Ahlmann Carlshütte als Präsentationsstätte für viele Kunstgegenstände zur Verfügung. Die frühere Produktionsstätte steht heute für die Kultur. Gezeigt werden Gegenstände, die für die Ewigkeit gemacht wurden. „Es ist unfassbar, was hier geleistet wurde. Einen Teil, der auf der Ausstellung gezeigten Kunst, wollen wir in dem Lichtbildervortrag zeigen. Sie werden begeistert sein, was von



Am Samstag ab 20 Uhr spielen Max & Friends mit fünf Musikern und den Sängern Nonhle Beryl und Darryll B. Smith in der Musikmuschel im Bad Schwartauer Kurpark. Foto: Max & Friends

Der Samstag steht ganz im Zeichen von Live-Musik und visuellem Spektakel: Ab 16 Uhr sorgt Monobeach mit drei Musikern für chillige Vibes vor der Musikmuschel, bis gegen 19.30 Uhr eine beeindruckende Lasershow den Nachthimmel über dem Kurpark in magischen Farben erstrahlen lässt. Den krönenden Abschluss bildet von 20 bis 23 Uhr die beliebte Band Max & Friends mit ihrer mitreißenden Bühnenpräsenz. Für das leibliche Wohl sorgt eine Bad Schwartauer Eventagentur mit einer kulinarischen Weltreise. Ob

Familien mit Kindern, Musikliebhaber oder Fans von Lichteffekten – beim Bad Schwartauer Herbstleuchten ist für alle etwas dabei.



An beiden Veranstaltungstagen zwischen 17.30 und 21 Uhr verzaubern beleuchtete Stelenläufer den Kurpark. Foto: Oakleaf Streetshow

Sicher & gepflegt durch den Herbst:

**Jetzt neu: 25% Rabatt
für Neukunden
+ kostenlose Besichtigung**

Unser Service:

- Baumschneiden – Entfernen gefährlicher Äste
- Heckenschneiden & Strauchschnitt
- Baumfällung & Wurzelentfernung
- Pflasterarbeiten & Zaunbau (ganzjährig)
- Steinreinigung - macht Ihre Wege & Terrassen wie neu



Warum OG Dienstleistung?

- Zuverlässig, ehrlich & freundlich
- Wir kümmern uns – Sie genießen Ihren Garten

**Rufen Sie uns an –
wir beraten Sie kostenlos!**

**Tel. 0172-935 07 38
www.og-dienstleistung.de**

Umweltpreis 2025: Jetzt Vorschläge einreichen!

Bad Schwartau. Auch in diesem Jahr verleiht die Stadt Bad Schwartau wieder den Umweltpreis. Gesucht werden Einzelpersonen oder Gruppen, Vereine oder Schülergruppen, die sich mit Projekten oder Aktionen für den Natur- und Umweltschutz in der Stadt eingesetzt haben. Ob Müllsammelaktionen, Artenschutzmaßnahmen oder Untersuchungen zur heimischen Pflanzenwelt – auch kleine Beiträge können Großes bewirken. Wer einen Vorschlag machen möchte, wird gebeten, diesen mit einer kurzen Begründung bis zum 29. Oktober schriftlich oder per E-Mail bei der Stadtverwaltung, Bauamt, z.Hd. Frau Welchert (carolin.welchert@bad-schwartau.de) einzusenden. Über die Vergabe entscheidet ein Gremium innerhalb des Ausschusses für Umwelt und Verkehr. Der Preis ist mit 300 Euro dotiert und wird im Rahmen des Neujahrsempfangs der Stadt im Januar 2026 überreicht.

HOTEL LANDHAUS SCHARBEUTZ

Tagesmenükarte

1. bis 31. Oktober 2025
Mo.–So. 12:00–20:30 Uhr
Frühstücksbuffet täglich 8–11 Uhr 19,90 €

Familienfeiern
10-75 Pers.
3-Gänge Menü od. Buffet
24,90 €
Brunch
19,90 €
inkl. Getränkeauswahl
zzgl. nur 15 €

Landhaus-Grillpfanne
Schweinefilet, Hühnersteak, Hähnchen,
Rostbratwürstchen mit Speckbohnen
auf Bratkartoffeln 25,90 € (montags 12,90 €)

Landhaus-Fischpfanne
Rotbarsch, Dorsch- u. Lachsfilet, Garnele,
mit Kräuterbutter, Bratkartoffeln & Salat
25,90 € (dienstags 12,90 €)

Halbe Ente
mit Rotkohl und Salzkartoffeln
23,90 € (mittwochs 12,90 €)

Schnitzel Wiener Art, Pfeffer oder Jäger
mit Bratkartoffeln
23,90 € (donnerstags 12,90 €)

Scholle
mit Speck, Bratkartoffeln und Gurkensalat
25,90 € (freitags 12,90 €)

Grünkohl
Mit Kasseler, Schweinebacke, Kochwurst und
Bratkartoffeln 20,90 € (samstags 12,90 €)

Rinderroulade
mit Rotkohl und Kroketten
24,90 € (sonntags 12,90 €)

Jeden Sonntag
11-15 Uhr
Brunch
inkl. Heißgetränke
& 1 Glas Prosecco
19,90 €

WEIHNACHTEN BEI UNS!
24.12. - BUFFET 15 & 18 UHR
25.12. - BUFFET 12, 15 & 18 UHR
26.12. - BUFFET 12, 15 & 18 UHR
SILVESTER BUFFET
31.12. 16 & 19 UHR
34,90 €

**Täglich
großes
Landhausbuffet**
ab 17.30 Uhr
24,90 €

Speisekarte: www.cafedevani.de
Tischreservierung, Außerhausbestellung: 0800 6766676
Landhaus Scharbeutz · Seestraße 56a · Scharbeutz

Weihnachtsfeiern

jetzt reservieren!

– Anzeige –

– Anzeige –

Tradition trifft Genuss:

Das Lakehouse 54° am Hemmelsdorfer See lädt zur bayrischen Gaudi ein

Hemmelsdorf. Wo früher der traditionsreiche Fischereihof Hemmelsdorf seinen Betrieb hatte, weht seit 2022 ein frischer Wind: Unter dem Namen Lakehouse 54° haben Dennis Egen und Bastian Wegner das idyllisch am Hemmelsdorfer See gelegene Anwesen in der Seestraße 15 übernommen – und zu einem beliebten Treffpunkt für Genießer und Ausflügler jeden Alters gemacht. Mit viel Leidenschaft und regionaler Verbundenheit führen die beiden Hemmelsdorfer den Hof weiter, ohne seine Wurzeln zu vergessen.

Räucherfisch, Wild aus eigener Jagd, Mittagstisch, Weihnachtsfeiern und mehr

Auf der Karte stehen hausgemachte Spezialitäten, Räucherfisch aus eigener Herstellung und Wild aus der eigenen Jagd – frisch, authentisch und mit einem klaren Bekenntnis zu nachhaltiger Regionalität. Besonders

beliebt ist der Mittagstisch, der von Montag bis Freitag täglich von 12 bis 16 Uhr ab 9,50 Euro angeboten wird.

Neben dem Bistro und der Bar mit gemütlichen Sitzplätzen und den zum Teil beheizten Plätzen im Außenbereich oder in einem der drei großen, beheizten Holzfässern (mit Platz bis 12 Personen) bietet das Lakehouse 54° auch Feiern und Events in besonderer Atmosphäre an. Für Weihnachtsfeiern sind noch Kapazitäten frei. Das Team sorgt für kulinarische Highlights und einen stimmungsvollen Rahmen direkt am Hemmelsdorfer See.

Lieferservice mit 10 Prozent Rabatt

Wer lieber zu Hause genießt, kann den Lieferservice nutzen und sich die Köstlichkeiten bequem liefern lassen – das geht ganz einfach über die Webseite unter www.lakehouse54.de. Mit der aktuellen Aktion wird beim Lieferservice derzeit 10 Prozent Rabatt gewährt. Telefonische Bestellungen und Tischreservierungen werden unter 0157-54073525 entgegengenommen.

Oktoberfest am Hemmelsdorfer See

Ein besonderes Highlight im Veranstaltungskalender steht kurz bevor: Vom 17. bis 19. Oktober lädt das Lakehouse 54° zur großen „Lakehouse Gaudi“ ein. Drei Tage lang wird auf dem Hof zünftig gefeiert – mit Musik, bayrischen Schmankerln und guter Laune. Die Gaudi wird am Freitag um 12 Uhr standesgemäß mit ei-



Bastian Wegner (links) und Dennis Egen haben vor drei Jahren den Fischereihof in Hemmelsdorf übernommen und laden jetzt unter anderem zur „Lakehouse Gaudi“ ein. (Fotos: hfr)

nem Bierfass-Anstich durch Bürgermeister Sven Partheil-Böhnke eröffnet. Die DJs Reckless, Saltic und Druckkunst spielen von 18 bis 24 Uhr feinste Housebeats. Am Samstag übernehmen die beiden Handball-Brüder Finn und Nils Kretschmer um 12 Uhr den Anstich und ab 16 Uhr heizt DJ Freek mit Wies- und Partymusik im Festzelt ein. Sitzplätze werden nur mit Reservierung unter der oben genannten Handynummer garantiert. Ob deftiger Räucherfisch aus eige-

ner Räucherei, feine Wildspezialitäten aus eigener Jagd oder gesellige Feier – das Lakehouse 54° vereint norddeutsche Gastlichkeit mit moderner Küche und herzlicher Atmosphäre. Ein Besuch lohnt sich – zu jeder Jahreszeit. Geöffnet ist täglich von 12 bis 22 Uhr (Küche bis 20 Uhr).

Die täglich neuen Mittagstisch-Angebote und weitere Infos gibt es übrigens immer aktuell auf Instagram und facebook unter „lakehouse54.official“.



Hotel-Restaurant Wennhof
Seestraße 62 • Scharbeutz
Tel.: 04503-35280

Ab sofort – wie gewohnt lecker!

KARPFEN

klassisch blau oder gebraten

Krimi-Dinner

Do., 6. November, ab 18.00 Uhr

Lesung: Eva Almstedt & Jobst Schlennstedt

3-Gänge-Menü inkl. Aperitif p.P. 69,90 €

Reservierung erbeten!

Mittagstisch

Täglich wechselnde Tagesgerichte

Mo. – Fr. von 11.30 – 14.30 Uhr

normale Portion 10,50 € oder XXL 12,90 €

NEU unsere Handy-Nr. 01520/3760365



Mein Strandhaus
FRIEDRICHSRUH ★★★

Die Spezialisten der Gaumenfreuden

1 GANZE GANS

(am Tisch tranchiert) mit Rotkohl,

Kartoffelknödeln und

Bratpfel, für 4 Personen **190,- €**



Niendorf • Strandstraße 65–67 • Telefon 04503-8950
www.friedrichsruh.de

Gorch Fock RESTAURANT

WIR HABEN NOCH TERMINE FREI
für Ihre Weihnachtsfeier!!

JETZT ONLINE RESERVIEREN

★ **Öffnungszeiten Feiertage:**

★ **Heiligabend, 1. & 2. Weihnachtsfeiertag**
von 12 bis 21 Uhr warme Küche ★

Strandallee 152 • 23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 04503-8990 • info@hotel-gorch-fock.de
www.hotel-gorch-fock.de



Am 17. Oktober:

Laternenumzug und Lichterparade der Blaulichtfamilie in Scharbeutz

Scharbeutz. Der Laternenumzug beim REWE-Markt in Scharbeutz findet in diesem Jahr am Freitag, dem 17. Oktober, statt. Die Freiwillige Feuerwehr Scharbeutz und der REWE-Markt Scharbeutz („Partner der Feuerwehr“) veranstalten jedes Jahr den traditionellen Laternenumzug gemeinsam. „Wir laden Euch alle zu unserem Laternenumzug mit der Lichterparade der Blaulichtfamilie ein. Es werden neben Feuerwehrfahrzeuge noch weitere Fahrzeuge der Blaulichtfamilie, zum Beispiel von der DLRG und vom Rettungsdienst, im Lichterglanz erstrahlen. Das große Rahmenprogramm für Klein und Groß beginnt bereits ab 16 Uhr und an unserem Grillstand gibt es wieder die ‚Feuerwehrwurst‘, eine grobe Grillwurst aus eigener Herstellung vom Rewe-Markt,“ berichtet David Siegmund von der Feuerwehr Scharbeutz. Ab 16 Uhr beginnt das Rahmenprogramm für Klein und Groß. Neben dem Start der Tombola ist auch der Grill- und Getränkestand geöffnet. Zusätzlich werden dieses Jahr wieder Waffeln, Popcorn und Crêpes angeboten. Die Löschwand und eine Fahrzeugschau warten auf neugierige Besucher. Ab 18.30 Uhr ist dann Treffen auf dem



Ein Highlight und Hingucker wird auch wieder die Lichterparade der verschiedenen Einsatzfahrzeuge sein. (Fotos: DS/FFS)

REWE-Parkplatz. Der Fanfarenzug TSV Pansdorf wird dann schon für die musikalische Stimmung sorgen. Um 18.50 Uhr wird die Lichterparade mit der Blaulichtfamilie langsam vorfahren und alle Teilnehmer können die leuchtenden Fahrzeuge im Lichterglanz bestaunen. Um 19 Uhr beginnt der große Laternenumzug. Der Umzug wird vom REWE-Markt über Am Augustushof, Seestraße, Badeweg, Strandallee, Seestraße, Am Augustushof und zurück zum REWE-Markt laufen. Im Anschluss bekommt jedes Kind noch ein Getränk und ein heißes Würstchen. „Der Erlös von der gesamten Veranstaltung geht wie jedes Jahr an die Feuerwehr und Jugendfeuerwehr Scharbeutz und wir hoffen, dass wir wieder eine stolze Summe erreichen können“, berichtet das REWE-Team Scharbeutz.

REWE-Parkplatz. Der Fanfarenzug TSV Pansdorf wird dann schon für die musikalische Stimmung sorgen. Um 18.50 Uhr wird die Lichterparade mit der Blaulichtfamilie langsam vorfahren und alle Teilnehmer können die leuchtenden Fahrzeuge im Lichterglanz bestaunen. Um 19 Uhr beginnt der große Laternenumzug. Der Umzug wird vom REWE-Markt über Am Augustushof, Seestraße, Badeweg, Strandallee, Seestraße, Am Augustushof und zurück zum REWE-Markt laufen. Im Anschluss bekommt jedes Kind noch ein Getränk und ein heißes Würstchen. „Der Erlös von der gesamten Veranstaltung geht wie jedes Jahr an die Feuerwehr und Jugendfeuerwehr Scharbeutz und wir hoffen, dass wir wieder eine stolze Summe erreichen können“, berichtet das REWE-Team Scharbeutz.

Polizei sucht Zeugen:

Einbruch in Juweliergeschäft in Timmendorfer Strand

Tdf. Strand. Am Donnerstagmorgen, dem 9. Oktober, kam es in Timmendorfer Strand zu einem Einbruchdiebstahl in ein Juweliergeschäft. Ersten Erkenntnissen zufolge verschafften sich Tatverdächtige gewaltsam Zutritt zum Geschäft. Der entstandene Schaden wird auf eine sechsstelligen Summe geschätzt. Die Kriminalpolizei hat die Ermittlungen aufgenommen und geht allen Hinweisen nach.



Gegen 3.40 Uhr wurde der Polizei ein Einbruch in ein Juweliergeschäft in der Kurpromenade gemeldet. Vor Ort stellten die eingesetzten Polizeibeamten fest, dass es tatsächlich zu einem Einbruchdiebstahl gekommen war und die Tatverdächtigen das Gebäude bereits verlassen hatten. Die Polizei leitete sofort Fahndungsmaßnahmen ein. Dem ersten Erkenntnisstand nach führen die Tatverdächtigen mit einem grünen VW vor das

Juweliergeschäft und verschafften sich unter massiven Gewalteinwirkungen auf den Eingangsbereich Zutritt zum Gebäude. Die drei

Tatverdächtigen entnahmen Wertgegenstände aus den Vitrinen. Der Schaden wird derzeit auf eine Summe im sechsstelligen Bereich geschätzt. Die Polizei führte vor Ort Spurensicherungsmaßnahmen durch. Dabei stellten die eingesetzten Beamten

den grünen VW sicher. Die Kriminalpolizei Bad Schwartau hat die Ermittlungen wegen des Verdachts des besonders schweren Falls des Diebstahls aufgenommen. Derzeit wird allen Hinweisen nachgegangen, die Ermittlungen dauern an. Hinweise zu verdächtigen Personen und Fahrzeugen oder anderen Auffälligkeiten im näheren Umfeld nimmt die Polizei telefonisch unter 0451-220-750 oder per E-Mail an badschwartau.kpst@polizei.landsh.de entgegen.

Sitzungen und Ausschüsse

Scharbeutz. Am Donnerstag, dem 16. Oktober, findet um 18 Uhr die **Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses** der Gemeinde Scharbeutz im Bürgerhaus Scharbeutz, Sitzungsraum 206, statt.

Auf der Tagesordnung stehen neben der Einwohnerfragestunde zwei Niederschriften, der Bericht der Bürgermeisterin für den Berichtszeitraum 1. April bis 30. Juni, der Jahresabschluss 2024 der Gemeinde Scharbeutz, der Wirtschaftsplan 2026 des Ortsentwässerungsbetriebes Scharbeutz, der Haushalt 2026 der Gemeinde Scharbeutz (Vorberatung) sowie Mitteilungen und Anfragen.

42. Woche. Gültig ab 15.10.2025

REWE Markt GmbH, Domstr. 20 in 50668 Köln, Namen und Anschrift der Partnermärkte findest du unter www.rewe.de oder der Telefonnummer 0221 - 177 397 77. Unser Unternehmen ist Bio-zertifiziert durch DE-ÖKO-006.

REWE Bonus Die große REWE Bonus Woche

Sammele diese Woche noch mehr Guthaben!

REWE
Dein Markt

1,00 €
Bonus

Lavazza
Caffe Crema
oder Espresso
versch. Sorten,
je 1000-g-Btl.

Aktion
14⁹⁹

0,50 €
Bonus

Warsteiner
Pils¹
je 20 x
0,5-l-Fl.-Kasten
(1 l = 1.05)
zzgl. 3.10 Pfand

Aktion
10⁴⁹

2,50 €
Bonus

merci
Finest Selection
je 400-g-Pckg.

0,10 €
Bonus

Funny-frisch
Chipsfrisch
ungarisch,
je 150-g-Btl.
(1 kg = 8.60)

Aktion
1²⁹

0,10 €
Bonus

Gustavo Gusto
Pizza Margherita
tiefgefroren,
je 410-g-Pckg.
(1 kg = 8.51)

Aktion
3⁴⁹

0,20 €
Bonus

Delverde
Pasta
versch.
Ausformungen,
je 500-g-Pckg.
(1 kg = 1.98)

Aktion
0⁹⁹

0,20 €
Bonus

Bresso
Kräuter der
Provence
60% Fett i.Tr.,
je 150-g-Pckg.
(1 kg = 9.93)

Aktion
1⁴⁹

0,10 €
Bonus

Aoste
Stickado
versch.
Sorten,
je 70-g-Pckg.
(1 kg = 25.57)

Aktion
1⁷⁹

Topfrose¹
die Königin
der Blumen, in
versch. Farben,
je Topf

Aktion
2²²

REWE
Beste Wahl
Deutschland/
Niederlande:
Erdbeeren
Kl. I,
je 250-g-Schale
(1 kg = 9.96)

Aktion
2⁴⁹

China
Nashi Birne
je St.

Aktion
0⁶⁹

Käsebell
Heublumen Rebell
Schnittkäse,
mind. 50% Fett
i.Tr.,
je 100 g

Aktion
1⁹⁹

Neuburger
österreichische
Spezialität,
je 100 g

Aktion
1⁹⁹

Frischer roher
Fleischkäse
in der Schale,
zum Selberbacken,
je 500-g-Pckg.
(1 kg = 6.66)

Aktion
3³³

HARIBO
Goldbären
oder Color-
Rado
je 175-g-Btl.
(1 kg = 4.51)

Aktion
0⁷⁹

Hella
Mineralwasser¹
versch. Sorten,
je 12 x 0,7-l-Fl.-
Kasten (1 l = 0.59)
zzgl. 3.30 Pfand

Aktion
4⁹⁹

Bitte beachte unsere Öffnungszeiten am Markt. Angebote gültig bei REWE und REWE CENTER.

Druckfehler vorbehalten. *Artikel sind nicht ständig im Sortiment. In fast allen Märkten erhältlich. Abbildung beispielhaft.

ANZEIGE

WÄRME AUS
NORDDEUTSCHER
LUFT

Foto: © DAIKIN (Außengerät: Altherma 3 HHT)

Jetzt
Förderung
sichern!
Bis **70%**

Die Wärmepumpe – Ihre Heizlösung für die Zukunft.

Am 17.10.25 findet der 6. Wärmepumpeninfotag von Boie in Lübeck statt. Das ist die Möglichkeit, die Vorteile einer Wärmepumpe zu erfahren und verschiedene Modelle zu besichtigen. Lernen Sie unsere Expert:innen kennen und lassen Sie sich vor Ort beraten.

Aktuell gibt es besonders attraktive Förderbedingungen für den Heizungstausch mit bis zu 70 % Förderung. Die Boie Expert:innen errechnen für Sie, mit wie viel Förderung Sie in Ihrem individuellen Fall planen können. Informieren Sie sich ausführlich auf unserem 6. Wärmepumpentag am 17.10.25 und lassen Sie sich unverbindlich beraten!

Ein besonderes Highlight: Der Daikin Wärmepumpen Showanhänger wird vor Ort sein! Erleben Sie modernste Wärmepumpentechnik zum Anfassen und lassen Sie sich die Funktionsweise anschaulich demonstrieren.

Kompetenz aus über 15 Jahren Erfahrung. Seit 2008 versorgt das durch die KfW zertifizierte Traditionsunternehmen viele Haushalte mit Wärme aus norddeutscher Luft und bietet Luft-/Wasser-Wärmepumpen für die Sanierung und Umrüstung von Öl- oder Gasheizungen und den Neubau-Sektor an. Die Wärmepumpen des Boie Wärmepaketes entlasten die Umwelt nachhaltig und sparen erheblich CO₂. Dafür arbeitet Boie als Premiumpartner mit dem führenden Hersteller Daikin zusammen.

Neubau oder Sanierung? Boie hat die passende Lösung.

Welche Wärmepumpen Systeme bietet Boie? „Unsere Kunden können zwischen verschiedenen Systemen wählen. Wir haben Luft-/Wasser-Wärmepumpen speziell für den

= 70 % Maximale Förderung
Grundförderung und Boni lassen sich kombinieren bis zu einer maximalen Förderung von 70 %.



+ 30 % Einkommensbonus Gilt für selbstnutzende Wohneigentümer mit einem Haushaltseinkommen bis 40.000 Euro.	+ 20 % Geschwindigkeitsbonus Gilt für selbstnutzende Wohneigentümer, die bis 31.12.2028 auf eine regenerative Heizung umrüsten.	+ 5 % Innovationsbonus Gilt bei der Nutzung von Wärmepumpen mit natürlichem Kältemittel sowie Grundwasser- und Erdwärmepumpen.
--	--	---

30 % Grundförderung

Neubau Sektor mit Fußbodenheizung und seit über fünf Jahren sind wir in der Lage auch für die Umrüstung von Öl- oder Erdgasheizungen eine Alternative anzubieten.“ Wo liegen die Unterschiede zwischen Wärmepumpensystemen für den Neubau und der Sanierung? Im Neubausektor werden heutzutage nur noch Niedertemperatur Heizungen mit sehr geringen Vorlauftemperaturen bis 35°C eingesetzt. Das sind ideale Bedingungen für eine Luft-/Wasser-Wärmepumpe auch im Winter. Im Sanierungsfall, zum Beispiel bei alten Öl- oder Erdgasheizungen, haben Endkunden meistens Heizkörpersysteme mit Vorlauftemperaturen über 55°C. Hier kommen herkömmliche Wärmepumpen an ihre Leistungsgrenzen.

„Mit unserem neuen Daikin System Altherma HHT/HMT/RMT und der neuen Altherma 4H

mit R290 Kältemittel ist das kein Problem mehr!“ so Gamst. Was ist an dieser Wärmepumpe anders als an herkömmlichen Luft-/Wasser-Wärmepumpen? Wärmepumpen haben sich in den letzten zehn Jahren technisch enorm weiterentwickelt. Die neuen Wärmepumpen sind mit der neusten Verdichtertechnologie ausgestattet in Verbindung mit dem neuen und umweltfreundlicheren Kältemittel R32 und dem natürlichen Kältemittel R290 können die Altherma Wärmepumpen Vorlauftemperaturen bis zu 70°C realisieren.

Verlieren Sie keine Zeit und sichern Sie sich noch heute 70 % Förderung!

Ihr Rundum-sorglos-Paket von Boie
Boie ist Ihr Wärmepumpen-Experte und

begleitet Sie von der Angebotserstellung bis zur Inbetriebnahme Ihrer neuen Wärmepumpe. Gerne unterstützen wir Sie auch bei der Beantragung der aktuell geltenden Förderung.

Mehr Infos dazu: **energiwechsel.de**
Die unterschiedlichen Modelle können Sie an unserem Wärmepumpen-Infotag am 17. Oktober 2025 in Lübeck besichtigen und in Aktion erleben.

Kommen Sie vorbei:
Boie Showroom
Posener Str. 20 • 23554 Lübeck

Partner


boie-waermepumpe.de

6. Wärmepumpen-Infotag

17.10.2025 | 13–18 Uhr

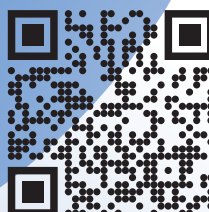
- Erleben Sie die Wärmepumpe live vor Ort
- Tauschen Sie Erfahrungen aus
- Lassen Sie sich von unseren Profis beraten



Boie Showroom
Posener Str. 20
23554 Lübeck



Für mehr Infos QR-Code
scannen oder anrufen
Tel 0451 1503-4400



Bürgerstiftung der Gemeinde Ratekau lädt erneut ein: So schützen Sie sich vor Betrügereien

Lübeck/Ostholstein. Immer wieder nehmen Betrüger telefonisch Kontakt zu vermeintlich leichten Opfern auf und versuchen mit perfiden Tricks und fingierten Geschichten an deren Geld zu kommen. Einzeltrick, Schockanruf oder falsche Polizisten sind die am häufigsten angewendeten Tricks, aber auch eine unverfängliche WhatsApp Nachricht wie: „Hallo Mama, dies ist meine neue Nummer“ kann der Einstieg in eine der vielen Betrugsaschen sein, bei denen Menschen um große Geldbeträge gebracht werden. Was genau steckt dahinter und wie kann man sich im Vorfeld dagegen schützen? Woran lassen

sich Betrugsaschen erkennen? Was ist zu tun, wenn man sich nicht sicher ist? Nach den ersten beiden erfolgreichen Veranstaltungen zu diesen Fragen in Ratekau und Sereetz folgt nun die dritte themengleiche öffentliche Informationsveranstaltung am Montag, dem 20. Oktober, von 15 bis 17 Uhr in Pansdorf, Ort-fried-Preußler-Schule, Schulkoppel 31. Der Vortrag ist nicht nur für ältere Menschen interessant, denn auch verlässliche Absprachen und Abläufe im Familienkreis sorgen für Sicherheit. Angehörige von Senioren sind daher ebenfalls herzlich willkommen.

Der Vortrag ist kostenfrei, es bedarf keiner Anmeldung.

Zusätzlich informieren die Vortragenden zu den Möglichkeiten, wie Sie Ihre persönlichen medizinischen Notfalldaten für den Ernstfall vorhalten können: per Notfalldose, Handy oder Gesundheitskarte.

In diesem Zusammenhang werden den Teilnehmern zudem von der Bürger-Stiftung Ostholstein Notfalldosen ausgehändigt, damit sie selbst ein Stück für ihre Gesundheit und Sicherheit vorsorgen können.



Wie hier in Sereetz fanden die Infoveranstaltungen großes Interesse bei Interessierten unterschiedlichen Alters.

„Traditional Old Merry Tale Jazz-band“ zu Gast beim Kulturkreis

Ahrensböck. Der Kulturkreis Ahrens-böck e. V. veranstaltet am Samstag, dem 18. Oktober, einen Jazz-Abend im Bürgerhaus, Mösberg 3. Um 19 Uhr ist die „Traditional Old Merry Tale Jazzband“ zu Gast. Das Publikum erwartet ein unverwechselbarer und mitreißender Dixieland Sound. Dabei schaffen es die Hamburger Musiker, wie nur wenige andere Gruppierungen, dem traditionellen Jazz einen neuen jugendlichen und begeisternden Anstrich zu geben. In den 60er Jahren kamen die Beat-

les in der Pause vom Star-Club auf die andere Straßenseite, um sich die „Old Merry Tale Jazzband“ anzuhören.

Einlass und Tresen ab 18 Uhr. Karten kosten im Vorverkauf 13 Euro, an der Abendkasse 15 Euro.



Advent, Advent, ein Lichtlein rennt

Ratekau. Sich gemeinsam in entspannter Atmosphäre auf Weihnachten einzustimmen ist Sinn und Ziel eines lebendigen Adventskalenders. Nach etlichen Jahren Pause soll diese schöne Aktion in Ratekau wieder mit Leben erfüllt. Wer Interesse hat, Gastgeber für eine halbe bis eine Stunde an einem Abend im Advent zu sein, oder Fragen zum Ablauf hat, ist herzlich eingeladen. Kontakt unter Telefon 04504/6103 (Familie Glink). Die Organisatoren freuen sich auf eine rege Teilnahme.

pries Gartenbau
• Pflastersteinreinigung •
• Heckenschnitt •
• Rückschnittarbeiten •
• Gartenpflege von A-Z •
Fa. Pries ☎ 04503 / 8 66 34



Der ehrenamtliche Sicherheitsberater für Senioren, Thomas Käsdorf, und die Leiterin der Präventionsstelle der Polizeidirektion Lübeck, Silke Ziemann, erklären die perfiden Tricks der Betrüger, geben Verhaltenstipps und stärken so die Handlungssicherheit der vermeintlichen Opfer. Fotos: hfr

Im „Knotenpunkt“: Repair-Café

Bad Schwartau. Am Mittwoch, dem 22. Oktober, findet zwischen 16 und 18 Uhr wieder ein Repair-Café im „Knotenpunkt“ Bad Schwartau in der Eutiner Straße 3 statt. In Form von „Hilfe zur Selbsthilfe“ wollen ehrenamtliche Helfer soweit wie möglich Reparaturen an mitgebrachten defekten Geräten bei Kaffee und Kuchen durchführen. Fehler zu finden und gemeinsam zu beheben, ist das Ziel dieser nachhaltigen Aktion. Eine Spende für aktuelle Projekte ist erwünscht.

www.komplettrenovierer.de

04504 / 609360

KOMPLETT



RENOVIERER

www.komplettrenovierer.de

Alles wird schöner

Sie wollen den Wert Ihrer Immobilie erhöhen, den Energiebedarf senken, Sie haben einen Reparaturbedarf oder Sie möchten Ihre Räume den heutigen Anforderungen anpassen?

Unser Verbund steht Ihnen mit qualifizierten und motivierten Handwerksmeistern und Innungs-Fachbetrieben zur Seite. Ob Sie eine Teil- oder Komplettsanierung anstreben, im perfekt koordinierten Zusammenspiel werden alle nur denkbaren Aufgaben für Sie gelöst. Mit unserem Konzept erhalten Sie eine Rundumbetreuung, die mit einer umfassenden Beratung beginnt und einer Feinreinigung nach Abschluss der Arbeiten endet.

Wir koordinieren sämtliche Gewerke von Meisterhand. So macht Renovieren Spaß.

Full Service

- Alarmanlagen
- Badplanungen
- Beleuchtungen
- Dachtechnik
- Duschabtrennungen
- Elektrotechnik
- Fassadendämmungen
- Fliesen und Natursteine
- Glasrückwände
- Heizungstechnik
- Innenausbau
- Kellerabdichtungen
- Küchen-Planungen
- Küchen-Einbau
- Küchen-Renovierungen
- Malerarbeiten
- Modernes Baddesign
- Raumplanung u. Ausführung
- Rollläden, Markisen, Plissees
- Solartechnik
- Teppich-und Bodenbeläge
- Terrassendächer u. Fenster
- TV-Anlagen und Fernseher
- Videoüberwachungen

Der „Fünf-Sterne-Service“ für Ihre Immobilie.



Rund ums Haus

• bauen • wohnen • renovieren

Anzeigensonderveröffentlichung

Zum 1. Januar 2026:

Gollan übernimmt Leerung der Gelben Tonne im Kreis Ostholstein

Ostholstein. Der Zweckverband Ostholstein (ZVO) informiert über den Wechsel der Zuständigkeit für die Leerung der Gelben Tonnen und der Einsammlung der darin gesammelten Leichtverpackungen (LVP) aus wirtschaftlichen Gründen: Zum 1. Januar 2026 übernimmt die Unternehmensgruppe Gollan diese Leistung vom ZVO im Kreis Ostholstein.

Um den Übergang bürgerfreundlich und reibungslos zu gestalten, haben sich Gollan und der ZVO auf die Übernahme der bestehenden Gelben Tonnen geeinigt. Ein flächendeckender Behältertausch entfällt somit. Bürgerinnen und Bürger behalten ihre bisherigen Gelben Tonnen – es ist kein Handeln erforderlich.

Der ZVO und Gollan bereiten den Wechsel intensiv vor. Dazu zählt insbesondere die strukturierte Übergabe relevanter Informationen an Gollan – einschließlich örtlicher Besonderheiten wie schwer zugänglicher Lagen, zeitlicher Zufahrtstermine oder saisonaler Gegebenheiten. Ziel ist es, die Abfuhr in gewohnter Qualität sicherzustellen.



Gleiche Tonne, gleicher Abfuhrtag: Gollan übernimmt zum Jahreswechsel die Leerung der Gelben Tonne im Kreis Ostholstein. (Foto: ZVO)

Wichtig für alle Haushalte: Die Leerung der Gelben Tonnen erfolgt ab dem 1. Januar 2026 weiterhin am gleichen Abfuhrtag. Damit bleiben die bekannten Wochenrhythmen und Tageszuteilungen für die Bürgerinnen und Bürger unverändert. Für Service- und Rückfragen zur Leerung der Gelben Tonnen wird Gollan zum Jahresende eine eigene

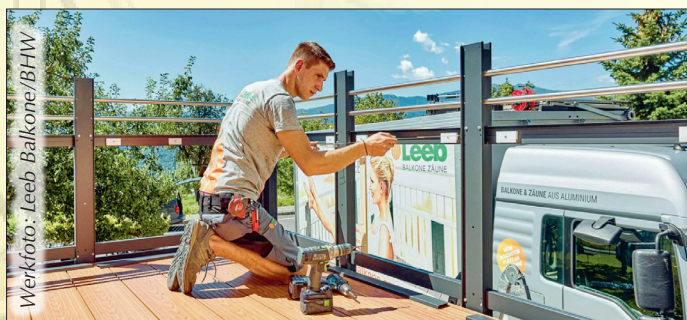
Hotline einrichten. Alle relevanten Kontaktinformationen werden rechtzeitig veröffentlicht.

Der ZVO dankt den Bürgerinnen und Bürgern für ihr Vertrauen. Mit dem vorbereiteten Übergang an Gollan bleibt verlässliche Entsorgungssicherheit im Kreisgebiet gewährleistet – für Haushalte, Betriebe und die Kommunen gleichermaßen.

Job für Profis

die am Balkon entstehen können, ist breit. Anzeichen, dass bald eine Sanierung fällig wird, sind Risse im Betonboden, beschädigte Fliesen, Schimmel, Stock- und Rostflecken, Kalkausblühungen oder ein wackeliges Geländer. Diese Anzeichen sollte man nicht ignorieren, denn die Folgen sind unangenehm. Eine Balkonsanierung ist ein Fall für Profis.

Am Anfang steht die Schadensanalyse durch einen Handwerksbetrieb. Er erstellt einen Sanierungsfahrplan und Kostenvoranschläge. Es ist wichtig, dass alle Maßnahmen professionell durchgeführt werden, zum Beispiel die Erneuerung des Bodens oder die Installation eines Geländers. Dann sinkt das Risiko von Folgeschäden.



Werkfoto: Leob Balkone/BTHW

INSTALLATION & HEIZUNGSBAU
LEPKE
Handwerk für's Leben

Ihr Meisterbetrieb für

- Heizung
- Sanitär
- Service

Tel. 0 45 25 - 55 99 121
www.lepke-shk.de

Verkauf • Service
Vermietung

Graaf-Baumaschinen.de
(0451) 28 16 02
Botterstieg 7 • 23611 Bad Schwartau

www.reporter-tdf.de

DITTNER

Montagebau
DENNIS DITTNER

TÜREN • FENSTER
Rollläden • Insektenschutz
Reparaturen • Plissees
Montage von Bauelementen

Dorfstraße 9 • 23629 Sarkwitz
Tel. 0 45 04 - 56 48 • Fax 0 45 04 - 52 17
info@dittner-montagebau.de

www.dittner-montagebau.de

GEMEINDEWERKE STOCKELSDORF

Wir versorgen Sie sicher mit:

- STODO | ERDGAS
- STODO | ÖKOSTROM
- STODO | WÄRME
- STODO | WASSER
- STODO | GLASFASER

info@gemeindewerke-stockelsdorf.de
Tel.: 0451-49004-0 Marienburgstraße 7 23617 Stockelsdorf

MUNDT
Inh. Marco Gehrke
Bau-öbelschlerei

Fenster-Türenanfertigung • Innenausbau • Reparaturarbeiten

Dorfstraße 2 • Groß Timmendorf • Tel. 0172 / 4 18 48 98



Infoveranstaltung der Gemeinde Stockelsdorf:

Erfolgreicher Start in die Kommunale Wärmeplanung

Stockelsdorf. Vor Kurzem haben sich über 40 interessierte Stockelsdorfer in der Großsporthalle im Rensfelder Weg versammelt, um sich über den aktuellen Stand der Kommunalen Wärmeplanung (KWP) zu informieren.

Nach einleitenden Worten der Klimaschutzmanagerin Sophia Cornelißen über mögliche Optionen für eine dezentrale Wärmeversorgung in Stockelsdorf und ging auf die Bedeutung individueller Lösungen in Ergänzung zu zentralen Versorgungsstrategien ein.

Abgerundet wurde die Veranstaltung durch eine offene Fragerunde, in der die Teilnehmenden ihre Anliegen und Ideen einbringen konnten. Weitere Fragen können in den kommenden Wochen über die Webseite (<https://klimaschutz.stockelsdorf.de/wohnen-und-heizen/kommunale-waermeplanung/>) oder per E-Mail

an klimaschutz@stockelsdorf.de gestellt werden. Die eingehenden Fragen werden gesammelt, aufbereitet und regelmäßig auf der FAQ-Seite zur Wärmeplanung beantwortet.

Die Kommunale Wärmeplanung wird in den kommenden Monaten weiter konkretisiert. Weitere Workshops mit den Bürgern rund um die Themen Sanierung, Heizungserneuerung und Ähnliches sind geplant. Die fertige Planung wird voraussichtlich ab März 2026 auf der Webseite veröffentlicht. Darüber hinaus ist eine Abschlussveranstaltung geplant, bei der die Ergebnisse öffentlich vorgestellt werden.

Mit der Nationalen Klimaschutzinitiative initiiert und fördert die Bundesregierung seit 2008 zahlreiche Projekte, die einen Beitrag zur Senkung der Treibhausgasemissionen leisten. Ihre Programme und Projekte decken ein breites Spektrum an

Klimaschutzaktivitäten ab: Von der Entwicklung langfristiger Strategien bis hin zu konkreten Hilfestellungen und investiven Fördermaßnahmen. Diese Vielfalt ist Garant für gute Ideen. Die Nationale Klimaschutzinitiative trägt zu einer Verankerung des Klimaschutzes vor Ort bei. Von ihr profitieren Verbraucher ebenso wie Unternehmen, Kommunen oder Bildungseinrichtungen.

Link zur Website der Nationalen Klimaschutzinitiative: www.klimaschutz.de/kommunalrichtlinie.

Seit 100 Jahren der Experte für

- HEIZUNGSANLAGEN
- BÄDER
- SOLAR

SANITÄR-TECHNIK
GÜNTHER BLANCK GMBH
An der Mühlenau 1 · Timmendorfer Strand
Telefon 0 45 03 / 47 76
info@blanck-oh.de



In der Großsporthalle wurden mögliche Pläne und Vorhaben zur Kommunalen Wärmeplanung vorgestellt. Foto: Gemeinde Stockelsdorf

Kompetent beraten lassen

Umweltbewusste Hausbesitzer fragen sich: Soll meine Immobilie ein Energieeffizienz-Haus werden? Genügen einzelne Veränderungen zur Optimierung des Verbrauchs? Will ich nur die Heizung erneuern? Über Art und Umfang der Maßnahmen entscheidet allein der Hausbesitzer. Aber sollte er das wirklich allein tun? Dipl.-Ing. und Architekt Gerhard Schoberth vom Verband privaten Bauherren (VPB) rät dringend dazu, sich kompetente Beratung zu holen. „Neue Fenster beispielsweise dürfen in ihrem

U-Wert nicht besser sein als die Außenwand; sonst ist Schimmelbildung programmiert. Ist das Haus unzureichend oder gar nicht gedämmt, muss selbst die modernste Heizung mehr leisten, weil zu viel Wärme verloren geht. Und nicht jede Heizung passt zu jedem Haus.“ Schoberth wirbt dafür, das Haus vor der Sanierung umfassend prüfen zu lassen und notwendige Anpassungen in einer sinnvollen Reihenfolge zu planen. Die Reihenfolge ist naturgemäß von Immobilie zu Immobilie eine andere.

KART

Bauunternehmen GmbH & Co. KG
Meisterbetrieb

Ernst-Abbe-Straße 22a
23626 Ratekau
Tel. 04504/7 142646
Fax 04504/7 142644

www.kart-bau.de | info@kart-bau.de



altbausanierung | anbau | umbau | neubau | fliesenarbeiten

GOLDENER OKTOBER



Nur bis 31. Oktober- jetzt 15 % sichern!

Besuchen Sie unsere Ausstellung

Direkt vom Hersteller

Bad Segeberg Jasminstraße 22 Et 26

 **04551 - 95 22 - 0**

www.kaben-mein-wintergarten.de

KABEN
mein Wintergarten



Rund ums Haus

• bauen • wohnen • renovieren

Anzeigensondervöffentlichung

Bad Schwartau erhält Städtebauförderungsmittel

Schleswig-Holstein. Das Innenministerium hat über die Verteilung der Städtebauförderungsmittel des Programmjahres 2025 entschieden. Die Städtebauförderungsgemeinden in Schleswig-Holstein erhalten in diesem Jahr insgesamt rund 70,67 Millionen Euro für ihre zukunftsfähige Stadtentwicklung. Das ist ein leichter Anstieg der Fördersumme im Vergleich zum Vorjahr. Die Mittel werden über einen Zeitraum von sieben

Jahren ausgezahlt. Seit diesem Jahr werden Städtebauförderungsmassnahmen mit Bundesmitteln, Mitteln aus dem neuen Vorwegabzug Städtebauförderung des Kommunalen Finanzausgleichs und der jeweiligen Stadt oder Gemeinde umgesetzt. Im Sinne des diesjährigen Mottos des Tages der Städtebauförderung unterstützt die Städtebauförderung Städte und Gemeinden seit über 50 Jahren dabei, „Lebendige Orte und starke Gemeinschaften“ zu erhalten und zu gestalten.

Auf der Basis eines integrierten Gesamtkonzeptes gestalten Städte und Gemeinden ganze Stadt- beziehungsweise Ortsteile um, um diese zukunftsfest zu machen. Die Städte und Gemeinden können die Fördermittel zum Beispiel nutzen, um

Kindertagesstätten, Schwimmbäder, Bürgerzentren und Grünanlagen zu errichten oder zu erneuern. Hiermit begegnen sie aktuellen drängenden Fragen, wie beispielsweise den Auswirkungen des Klimawandels und den Erfordernissen der Klimaanpassung zur Vermeidung von Überhitzung, dem Umgang mit heterogenen sozialen Strukturen, der Belebung von Innenstädten/Ortszentren und des Wohnraumbedarfs. Die diesjährigen Fördermittel sollen nach Angaben der Städte und Gemeinden insbesondere Projekten der Daseinsvorsorge zugutekommen.

Von der Städtebauförderung profitiert jetzt auch die Stadt Bad Schwartau. 510.000 Euro fließen in den bevölkerungsreichsten Stadtteil Cleverbrück zu Stärkung des Sozialen

Zusammenhalts, weitere 30.000 Euro bekommt die Stadt zur Verbesserung der Aufenthaltsqualität im Innenstadtbereich.

Die Städtebauförderungsmassnahmen sind dabei häufig Anreiz für weitere Investitionen und stärken zudem die Wirtschaft vor Ort. Jeder Euro Städtebauförderung löst ein Vielfaches an Folgeinvestitionen aus. Dementsprechend besteht seit Jahren ein großes Interesse der Städte und Gemeinden an den Fördermitteln. Die Bewilligungen erfolgen im Rahmen einer umfassenden Gesamtbewertung der Mittelbedarfe und Umsetzungsstände der einzelnen Gesamtmaßnahmen. Die Städtebauförderungsgemeinden können jedes Jahr einen Antrag zur Fortsetzung der Förderung einreichen.

ms Malereibetrieb
auch Rigipsarbeiten
kompetent und sehr günstig!
Tel. 0172-7702018

Tischlerei
Peter Dietz-Meetz
• Bautischlerarbeiten
• Innenausbau
• Fenster • Türen
Oderstraße 24 • 23683 Scharbeutz
Tel. 0 45 03 - 7 27 26
E-Mail: info@tischlerei-scharbeutz.de

Faszinierende Spezialeffekte mit 3D-Fliesen

Eine Backsteinmauer im Wohnzimmer, eine wellenförmig strukturierte Wand im Bad – mit reliefartigen 3D-Fliesen lassen sich neue, beeindruckende Effekte erzielen.

Besondere Struktur

Ihre besondere Oberflächenstruktur setzt die Wände durch einen ungewöhnlichen Lichteinfall in Szene

und verleiht Räumen eine lebendige Atmosphäre. Erhältlich sind die Fliesen in verschiedenen Mustern, Farben und Designs, sodass Modernisierende ihrer Kreativität freien Lauf lassen können. Die Auswahl umfasst unterschiedliche Texturen, von glänzenden Oberflächen in Stahl, Kupfer oder Chrom über geometrische Formen bis hin zu täuschend echt wirkender Holzoptik. Fliesen aus Naturstein, Keramik oder Porzellan sind dabei besonders schadstoffarm und pflegeleicht.



Mit dreidimensionalen Fliesen lassen sich Wohnräume auf spektakuläre Weise aufwerten.

Werkfoto: casa1-fliesen.de/BHW

Job für Profis

„3D-Fliesen sollte man am besten von Profis verlegen lassen, da selbst kleinste Fehler den Effekt stören könnten“, rät Krzysztof Pompa, Spezialist einer Bausparkasse. Eine günstige Alternative sind Fliesen mit

aufgedruckten 3D-Bildern, wahlweise gibt es sie auch mit eigenen Motiven. Sie werden in einem speziellen Verfahren aufgedruckt und erzielen ihre Wirkung durch Lichtreflexion.

Kalkfarben

Moderne Kalkfarben sind leicht zu handhaben. Zwei Arbeitsgänge genügen für volle Deckkraft.



Hochreiner gelöschter Kalk, Marmorleim und eine winzige Menge Cellulose-Leim werden unter Hochgeschwindigkeit fein verrührt. Das Ergebnis ist eine geschmeidige Farbe mit zuverlässiger Bindigkeit und hoher Deckkraft, die sich einfach mit Streichbürsten beziehungsweise Farbbrollen oder von Profis rationell im Airless Spritzverfahren auftragen lässt. Ein Anstrich mit Kalkfarbe ist nahezu unverwundlich. Die Wände bekommen im Unterschied zu handelsüblichen Dispersionsfarben über Jahre nicht einmal einen Schmutzschleier. Denn Kalk lädt sich nicht elektrostatisch auf, so dass sich keine Staubpartikel aus der Luft an der Wand festsetzen.

Werkfoto: Kreidezeit Naturfarben

Malte Jacobsen
Ihr Malerfachbetrieb



Lübecker Landstr. 11
23617 Stockelsdorf/Curau Mobil: 0176-10013021
Tel.: 04505-5798899 Fax: 04505-5709434
Internet: www.maler-jacobsen.de · E-Mail: info@maler-jacobsen.de

hanseatische sanitär
klaus-otto leible gmbh
HEIZUNG · SOLAR · SANITÄR
Wärmepumpen · Holz-/Pelletheizungen

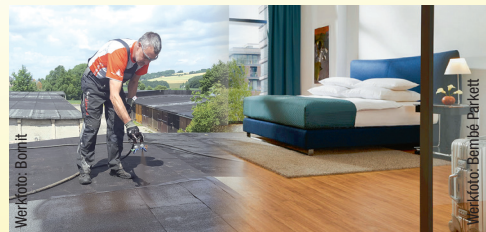
Hasselhorst 7 · 23689 Techau
Tel. 04504 1832 · www.hs-leible.de



- Exklusive Fliesenarbeiten
- Natursteinarbeiten
- Balkone und Terrassen
- Neubau und Altbausanierung
- Planung und Beratung

MARC ANDERSON

Pamirstraße 26 d | 23669 Timmendorfer Strand
Tel. 0173-630 57 49 | info@anderson-fliesen.de



Robuster, dekorativer Eingang

Egal ob Diele oder Flur – der Haus-Eingang wird tagtäglich von allen Bewohnern vielfach genutzt und dabei müssen die Möbel einiges

aushalten. Temperaturschwankungen über die Haustüre, Sand und Steinchen an den Schuhen oder eine Vielzahl an schweren Jacken,

Mänteln oder Taschen. Dementsprechend sollten die Möbel im Eingangsbereich besonders robust sein.



Die Flur- oder Dielenmöbel sind meist das erste, was Besucher zu Gesicht bekommen, wenn sie ein Haus oder eine Wohnung betreten. „Klar durchdachte Garderobenmöbel von Voglauer versprühen schon beim Eintreten in ein Zuhause das Flair von natürlichen Massi-

holzmöbeln mit Designanspruch und bieten für alle Wünsche und Stauraummöglichkeiten die passende Ablage“, weiß Peter Grünwald, Geschäftsführer eines Möbelherstellers sowie Mitglied der Initiative Pro Massivholz (IPM), und ergänzt: „Da der Eingangsbereich oftmals klein und schlicht gehalten ist, müssen die Massivholzmöbel kompakt sowie funktional sein und sollten dennoch Wärme und Gemütlichkeit ausstrahlen.“ Hierbei kann sich zum Beispiel eine platzsparende Garderobe mit einzelnen Wandhaken eignen. Bei großzügigen Eingangsbereichen finden wiederum auch eine Kommode, eine Garderobe samt Sitzflächen sowie ein Schuhschrank Platz.

Neben der Bandbreite an Möbelstücken ist gerade die Langlebigkeit von Massivholzmöbeln nicht außer Acht zu lassen. Daher sollten die Bewohner bereits bei der Möbelauswahl genauer hinschauen. Gewichtigen Belastungen durch nasse Kleidung können Massivholzmöbel mühelos trotzen. „Auch Schwankungen der Raumluftfeuchte durch das häufige Öffnen der Haustüre bringen Massivholzmöbel nicht aus dem Gleichgewicht“, bestätigt der

Fachmann. Holz ist ein offenerporiger Werkstoff mit einer besonderen Zellstruktur. Die anfallende Feuchtigkeit wird problemlos im Holz aufgenommen und bei Trockenheit wieder abgegeben.

Einen weiteren Vorteil von Massivholzmöbeln stellt die einfache Pflege dar: Mit einem nebelfeuchten Baumwolltuch lassen sich aufgewirbelter Staub und Schmutz von draußen mit Leichtigkeit abwischen – auf dem Boden erledigt der Staubsauger den Rest. „Egal, ob lang und schmal oder rechteckig und breit, hochwertige Dielenmöbel mit Stauraum für Accessoires, Ablageflächen und Kleiderhaken sind unverzichtbar für die Ordnung in den eigenen vier Wänden“, schließt der Profi.

Werkfoto: IPM/Voglauer

TISCHLEREI RAHN
MARTIN MUSFELDT

An der Mühlenau 10
23669 Timmendorfer Strand
Telefon: 0 45 03-24 71
kontakt@tischlereirahn.de

Ihr Partner in Sachen Holz!

Witterungsstabil

Schöne Pflanzen, stimmige Beleuchtung und saisonale Deko lassen im Eingangsbereich ein einladendes Ambiente entstehen und bereiten Bewohnern wie Besuchern ein warmes Willkommen. Dass auch die Haustür selbst attraktive Akzente setzen und als Ausdruck des individuellen Stils fungieren kann, möchte ein Hersteller mit seinen facettenreichen Haustürfüllungen beweisen. Ein designstarker Newcomer im Sortiment sind Art Decor-Paneele, die ihre Wirkkraft aus der Kombination von authentischer Holzoptik und tiefschwarzen Details erzielen. Die Paneel-Oberflächen sind optisch kaum von Echtholz zu unterscheiden, präsentieren sich dabei aber sehr

viel robuster, witterungsstabiler und pflegeleichter als das Original.

Werkfoto: Rodenberg



HEIZUNGSTECHNIK Peter Schleuß

ÖL- U. GASFEUERUNG • SANITÄR



**0 45 03 /
7 51 13
Pansdorf**



Malermeister Olaf Warnke



Ich bringe Farbe in Ihren Alltag

Ausführung sämtlicher Malerarbeiten, Fassadenbeschichtung, Vollwärmeschutz und Fußbodenbelagsarbeiten

An der Mühlenau 8 · 23669 Timmendorfer Strand
Tel. 0 45 03 / 54 64 · Fax 0 45 03 / 65 66 · info@malermeisterwarnke.de



Geradlinig - stilvoll - elegant
Nominiert für den
German Design Award

Kennen Sie schon
unsere Würfel-Wintergarten?



Herbstaktion:
Aufbau ohne Montagekosten!

Besuchen Sie unsere Ausstellung in Ahrensböck

Nelson Park
Terrassendächer

Servicebüro Ahrensböck
23623 Ahrensböck, Lübecker Straße 17
0 45 25 / 5 01 81 15 - nelsonpark-td.de

Golfen für den guten Zweck: Strandgolfer-Cup sammelt Spenden für „Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.“

Tdf. Strand. Bei strahlendem Herbstwetter fand am Tag der Deutschen Einheit der diesjährige Strandgolfer-Cup statt – ein besonderes Charity-Minigolfturnier, das ganz im Zeichen des guten Zwecks stand. Zahlreiche Adventuregolf-Freunde und Familien kamen zusammen, um gemeinsam Spaß zu haben und gleichzeitig die Arbeit des Vereins „Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.“ Pansdorf durch Spenden zu unterstützen. Das Turnier war für alle Teilnehmenden kostenfrei, ebenso wie die liebevoll organisierte Verpflegung und das Kinderschminken, das besonders bei den kleinen Besuchern für Begeisterung sorgte. So



Die erfolgreichen Teilnehmerinnen und Teilnehmer des „Strandgolfer“-Cups. (Foto: hfr)

wurde der Tag nicht nur sportlich, sondern auch familiär und herzlich. Ein besonderer Dank gilt den großzügigen Unterstützern Karls Erlebnis-Dorf und die Coast Collection Timmendorfer Strand, die tolle Sachpreise für die Gewinnerinnen und Gewinner des Turniers spendeten. Dank dieses Engagements konnten sich die Teilnehmenden über attraktive Preise freuen. Am Ende stand nicht nur der sportliche Erfolg im Mittelpunkt, sondern vor allem das Miteinander und die Hilfe für Menschen, die Unterstützung dringend benötigen. Insgesamt sind 321,20 Euro an Spenden zusammengekommen.

SV Olympia Bad Schwartau: B-Jugend bedankt sich

Bad Schwartau. Die Fußball B-Jugend des SV Olympia Bad Schwartau bedankt sich recht herzlich bei Lennart Leible (mi.). Der Inhaber des Bad Schwartauer Traditionsbetriebes Otto Leible GmbH hat den Nachwuchskickern einen Satz neue Trikots für die Saison 2025/26 gesponsert. Der Erfolg ließ nicht lange auf sich warten. So gab es für die von Thomas Geske (li.) und Robert Leu (re.) gecoachte Truppe in den letzten drei Spielen drei Siege.



NTSV Strand 08: C1-Jugend mit neuen Trikots



• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •

Tischler? Mielke!

Deine Arbeit. Dein Team.

Bei uns zählt Gemeinschaft.
Bei uns zählt Qualität.
Bei uns zählst du.

Schau rein!



TISCHLEREI
MIELKE
SEIT 1931

Hotel-Restaurant Wennhof

**Für unsere Wein- & Bierstube
„Der Kutscher“**
suchen wir eine zuverlässige,
vertrauensvolle

Tresenkraft / Barkeeper
(m/w/d)

30 Stunden / Woche
Donnerstag bis Samstag

Scharbeutz, Seestraße 62
Telefon 04503-35280
www.hotel-wennhof.de

Wir suchen ab sofort
zur Verstärkung unseres Teams

• **Koch und
Frühstückskoch m/w/d**
Ansprechpartner: Herr Michael Grunewald
michael.grunewald@countryhotel-tdf.de

• **Empfangsmitarbeiter
mit einer abgeschlossenen
Ausbildung m/w/d**
Ansprechpartnerin: Frau Claudia Seibt
claudia.seibt@countryhotel-tdf.de

COUNTRY HOTEL
TIMMENDORFER STRAND
Strandallee 136-140
23669 Timmendorfer Strand
Telefon 04503/8080

Tdf. Strand. Die C1-Jugend des NTSV Strand 08 bedankt sich bei Andreas (links) und Christian von Oven (rechts) vom Strandgrün Golfresort/Coast Collection, die die Mannschaft bereits zum zweiten Mal mit zwei Adidas-Trikotsätzen ausstatteten. Das von Markus Schättler und André Meier trainierte Team, gehörte im letzten Jahr zu den zehn besten D-Jugend-Mannschaften in Schleswig-Holstein und startet nun als junger Jahrgang in der C-Jugend-Landesliga. (Foto: NTSV)

• Stellenmarkt •

Austräger gesucht

Zuverlässige, freundliche, fleißige

Verteiler/innen

für die Zustellung des reporters in
**Gronenberg, Obernwohlde,
Groß u. Klein Parin**
(gerne Rentner*innen, Student*innen,
Hausfrauen, Schüler*innen).

Wir freuen uns auf Ihren Anruf
ab Donnerstag

Telefon 045 03 / 2140.

**der
reporter**
Das Familienwochenblatt

Über 5.000 Euro für die Turnsparte: Spendenfest des SV Olympia übertrifft Erwartungen

Bad Schwartau. Mitreißende Stimmung, strahlende Gesichter und ein großartiges Ergebnis: Das Spendenfest der Turnsparte des SV Olympia Bad Schwartau war ein voller Erfolg. Dank des engagierten Einsatzes zahlreicher Helfer sowie der großen Spendenbereitschaft vieler Unterstützer wurde eine beeindruckende Summe von über 5.000 Euro erzielt. Rund 1.800 Euro kamen durch die Tombola, Spendenboxen und den Verkauf von Speisen und Getränken zusammen. Über 3.200 Euro wurden über direkte Spenden von Pri-

vatpersonen in die Spendenboxen, von örtlichen Unternehmen (Kersten Transporte und der Provinzial Bad Schwartau) und dem Bürgerverein Bad Schwartau eingenommen.

„Ein besonderer Dank gilt den Schwartauer Werken, die einen neuen ‚Corny‘-Sprungtisch im Wert von über 4.000 Euro finanzieren – eine wertvolle Investition in Trainingsqualität und Sicherheit. Der neue Sprungtisch wurde beim Fest bereits fleißig genutzt und sorgte bei Turnerinnen und Publikum gleichermaßen für Begeisterung“, schildert Erhard Braasch, Vorsitzender der Turnsparte.

Neben den Spenden sorgte ein buntes Rahmenprogramm für beste Stimmung. Die Turnerinnen begeisterten das Publikum mit ihrem mitreißenden Showauftritt und dem beliebten „Stars-hip“-Tanz. Begleitet von Musik, Spiel und Unterhaltung wurde das Fest zu einem Erlebnis für die ganze Familie. Für das leibliche Wohl war ebenfalls bestens gesorgt – es wurde gegrillt, gebacken und gemeinsam gefeiert. Die jüngsten Gäste freuten sich über Hüpfburg, Bastelstation, Kinderschminken und Popcornstand.



Die Benefizveranstaltung der Turnsparte im SV Olympia war äußerst erfolgreich.



Joachim Walmeroth, Vorsitzender der Gemeinnützigen Bürgerstiftung Bad Schwartau, bei der Übergabe eines Spendenschecks an die Turnabteilung. (Fotos: SVO)

Ein herzliches Dankeschön richten die Veranstalter zudem an alle, die durch Kuchenspenden, Getränke, Brötchen oder Tombolapreise zum Gelingen beigetragen haben. Die Tombola, mit Preisen gestiftet von ortsansässigen Unternehmen erwies sich dabei als besonderer Publikumsmagnet.

Das Organisationsteam zeigte sich überwältigt von der großen Resonanz und Hilfsbereitschaft: „Ohne die vielen fleißigen Hände beim Aufbau, Verkauf und hinter den Kulissen wäre dieses Fest nicht möglich

gewesen. Wir sind stolz auf unsere Gemeinschaft und dankbar für jede Unterstützung“, so die Verantwortlichen der Turnsparte.

Mit dem Erlös sollen nun weitere Trainingsgeräte und Ausstattung angeschafft werden, um die Trainingsbedingungen der Turnerinnen und Turner weiter zu verbessern.

Fazit der SVO-Turner: „Ein gelungenes Fest, das weit mehr brachte als Spenden – nämlich ein starkes Zeichen für Zusammenhalt, Engagement und die lebendige Gemeinschaft des SV Olympia.“

• Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt • Stellenmarkt •



MediCar GmbH & Co. KG

Wir suchen Begleitpersonen und Fahrer (m, w, d) mit sozialem Engagement in der Personenbeförderung für Ostholstein. (Bad Schwartau/Eutin)

Fahrer / Begleitpersonen (Minijob o. TZ)

Wir freuen uns auf ihre Bewerbung unter www.medi-car.info/karriere
Tel. 01590 - 6321820

CODAN SUCHT SIE!



Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir für unsere Abteilung Facility Electric zwei

Elektriker oder Elektroniker für Energie- und Gebäudetechnik / Betriebstechnik (m/w/d)

Für die detaillierte Stellenbeschreibung besuchen Sie bitte unsere Homepage unter www.codancompanies.com

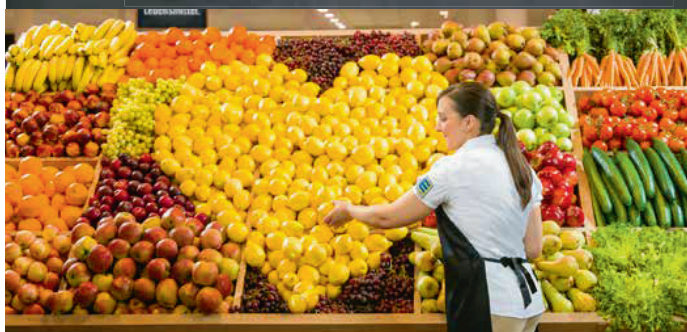
Wenn wir mit unserer Stellenausschreibung Ihr Interesse geweckt haben, senden Sie uns Ihre Bewerbung bitte per E-Mail zu.
E-Mail: personal@codan.de



BEWERBEN SIE SICH JETZT!

CODAN Medizinische Polymertechnologie GmbH
Stig Husted-Andersen Straße 11 · 23738 Lensahn
Tel. 0 43 63 - 51 11
www.codancompanies.com

Wir suchen Verstärkung



Werden Sie Teil unseres Teams!

Wir suchen für die Abteilungen:

- Mitarbeiter (m/w/d) Getränkeabteilung (Teilzeit/Vollzeit)
- Mitarbeiter (m/w/d) Post (Teilzeit/Vollzeit/Aushilfe für die Spätschichten ab 12 Uhr)
- Mitarbeiter (m/w/d) Kasse (Teilzeit/Vollzeit)
- Aushilfen (m/w/d) auf Minijob-Basis

Bewerbungsunterlagen bitte an edeka-schulz.nord@edeka.de oder direkt im Markt abgeben.

Im Winter
können wir eine
4-Tage-Woche
anbieten!



Kurpromenade 12 • 23669 Timmendorfer Strand • Tel: 04503 / 88 14 33

„Wir machen den Kaktus!": Erste-Hilfe-Kurs vom DRK bei der SVG Pönitz

Pönitz. Maurice Stempa, Trainer der C1-Fußballjunioren der SVG Pönitz, erzählt von einem Unfall, der sich bei einem Spiel seines Teams in der vergangenen Saison zugetragen hatte: „Einer unserer Spieler war nach einem Zweikampf an der Seitenlinie unglücklich in die Werbebande gedonnert und dabei mit der einen Hand genau in dem Spalt zwischen zwei Platten hängengeblieben, so dass wir ihn zunächst nicht befreien konnten. Das war ziemlich heftig und hat allen Beteiligten hautnah gezeigt, wie wichtig Erste Hilfe ist“. Glücklicherweise kommen solche Verletzungen nicht allzu häufig vor. Doch Schürfwunden, Prellungen, Verstauchungen und ähnliche Blessuren sind im Trainings- und Wettkampfbetrieb durchaus an der Tagesordnung, wie der Coach – in Personalunion auch Fußballabteilungsleiter und Jugendfußballobmann der SVG – bestätigt. In dem zirka 1.100 Mitglieder starken Verein spielen allein rund 190 Kinder und Jugendliche in 10 Jugendteams Fußball. Die Verantwortlichen um den Jugendfußballobmann legen daher besonderen Wert darauf, dass ihre Schützlinge schon frühzeitig einen kompakten Ein- und Überblick aus erster Hand bekommen. Genau das ist der Ansatz für die



Sportjugend im Kreissportverband Ostholstein (KSV), gemeinsam mit dem DRK Kreisverband Ostholstein den KSV-Mitgliedsvereinen kostenlose Erste-Hilfe-Kurse für Kinder und Jugendliche ab acht Jahren anzubieten, die direkt in den einzelnen Vereinen durchgeführt werden. Daher war kürzlich DRK-Ausbilder Stefan Post mit seinem Assistenten Kjell Jaarne Daukant sowie umfangreichem Equipment im Vereinsheim der SVG Pönitz zu Gast, um 13 Nachwuchsfußballer der C1-Junio-

ren im Alter von 13 und 14 Jahren in die Erste Hilfe einzuführen. Dass es dabei nicht darum geht, Kinder und Jugendliche zu vollwertigen Ersthelfern auszubilden, liegt auf der Hand, wie Stefan Post bestätigt: „Ich stelle ein umfangreiches Maßnahmenbündel von Notruf bis Herzdruckmassage und Defi-Einsatz vor. Dabei unterscheide ich aber selbstverständlich zwischen Maßnahmen, die Kinder und Jugendliche selbst können sollten, und solchen, von denen sie erstmal nur wissen sollten,

dass es sie überhaupt gibt“. Zum Schmunzeln ist in den Kursen trotz des ersten Themas auch immer etwas dabei: So spricht man beispielsweise heute laut Stefan Post bei der sicheren Lagerung von Bewusstlosen nicht mehr von „stabiler Seitenlage“, sondern sagt „Wir machen den Kaktus!“ – Hand auf's Herz: Wer hätte das gewusst?

Die Palette des erfahrenen DRK-Ausbilders, der früher übrigens aktiver Handballer war, reicht über Notruf, Absicherung von Unfallstellen, Eigenschutz, Wundversorgung, Kühlung, Helmabnahme, stabile Seitenlage bis hin zu Maßnahmen bei Herzproblemen. Dass der Erste-Hilfe-Kurs mit diesem Umfang bei den Fußballern sowie ihrem Trainerteam Maurice Stempa und Philip Döring positiv angekommen ist, belegen diverse Aussagen wie „Hat ganz viel Spaß gemacht!“, „Ich habe wirklich was gelernt!“, „Das kann ich auch im echten Leben gut gebrauchen!“. Beide Trainer weisen in ihrem Fazit noch auf einen weiteren wichtigen Aspekt hin: „Wir haben eine tolle Gemeinschaft in unserem Team – und das sowohl auf dem Platz als auch außerhalb. Dazu tragen auch solche Veranstaltungen abseits des Sports bei! Angebote wie das von DRK und KSV helfen uns dabei sehr“.

Spendenübergabe des Lions Club Lübecker Bucht e.V.:

Große Freude bei der Kinder- und Jugendfeuerwehr Scharbeutz

Scharbeutz. Die Kinder- und Jugendfeuerwehr Scharbeutz durfte sich über eine großzügige Spende des Lions Club Lübecker Bucht freuen: Präsidentin Carolin Dreismann überreichte gemeinsam mit weiteren Lionsfreunden einen Scheck über 4.000 Euro am Feuerwehrhaus in Scharbeutz. Stellvertretend für den gesamten Feuerwehrnachwuchs nahmen Jugendwart Bo Anderson und der Leiter der Kinderfeuer-

wehr, David Siegmund, die Spende mit sichtlicher Freude entgegen. Zahlreiche Kinder und Jugendliche der Wehr waren bei der Übergabe anwesend und feierten den besonderen Moment. In ihrer Ansprache erläuterte Carolin Dreismann, dass der Geldbetrag aus dem Bratwurst-Kuchen- und Getränkeverkauf des Lions Club Lübecker Bucht anlässlich der Scharbeutzer Seebücker-eröffnung am 1. Mai diesen Jahres

stammt. „Mit dieser Spende möchten wir ein großes Dankeschön an die Scharbeutzer Feuerwehr für ihren wertvollen Dienst im Ehrenamt sowie die großartige Arbeit in der

Kinder- und Jugendfeuerwehr ausdrücken und zugleich ein Zeichen der tiefen Verbundenheit mit den Scharbeutzer Lebensrettern vor Ort zeigen,“ betonte Carolin Dreismann.



Carolin Dreismann, Präsidentin des Lions Club Lübecker Bucht, überreicht einen Scheck in Höhe von 4.000 Euro an Bo Anderson (vorne rechts) und David Siegmund für die Kinder- und Jugendfeuerwehr Scharbeutz. (Foto: FFS/hfr)

• Immobilien • Immobilien •

2-Zi.-Maisonette-Whg.

kompl. möbl., unmittelbar an d. See, **Niendorf/Ostsee**, super Kü., VB., Pkw-Stellplatz, nur vom 01.11.2025 bis 30.4.2026 zu vermieten. KM € 520,- + Betriebskosten

von an Privat ☎ 0451/8 54 25 oder 04503/2663 –AB

Hamburger suchen: Schrecklich nette Familie (4 P.) sucht EFH o. DHH in Ostseelage zum Wohnen und Arbeiten. Min. 120m² Wfl., Bj. ab 2000. KP bis max. 750.000 €. Hamburg Am Meer **Tel.: 04102-8243050**

Haus/Grundstück in Scharbeutz zu verkaufen.

Mehr Infos:

www.Haus-Seestrasse.de

• Immobilien • Immobilien •

Ich biete an:

Hauseingang, Granittritten, Fensterbank, Mauer-Abdeckung, alles direkt vom Werk. Fliesenarbeit, Trockenbauer, Vinyl und Laminat verlegen. **Tel. 017661544182**

Hamburger suchen: Exklusive Wohnung o. Haus mit Meerblick. Gehobene Ausstattung. Bis max. 1,5 Mio. €. Hamburg Am Meer **Tel.: 04102-8243050**

Sie benötigen eine rechtssichere Werteinschätzung Ihrer Immobilie in Bezug auf Erbschaft, Schenkung, Kauf oder Verkauf? Dann stehe ich Ihnen als zertifizierter Sachverständiger schnell und kompetent zur Verfügung.

Dipl.-Ing. Andy Paul Kendziorra

Mobil: 0162 5919323 · www.andykendziorra.de

loose firmengruppe
Immobilien seit 1982
Wir sind für Sie da!
Shop Scharbeutz,
Seestr. 59, Tel. 04503-7074470
Shop Niendorf,
Strandstr. 67a, Tel. 04503-881200
Unsere Angebote:
www.loose-immobilien.com
info@loose-immobilien.com

Kündigung wegen Eigenbedarf!
Kopf in Sand? Nein – Neuanfang!

2 ZIMMER WOHNUNG

modern & großzügig geschnitten ca. 65m² mit Balkon und Garage bis ca. 1.000 € KM in guter Lage von Travemünde bis Haffkrug von Ü65erin gesucht.

Bitte seriöse Angebote per Mail:
ostsee-wohnung4me@web.de
oder per ☎ 0171/6441212



Anzeigensonderveröffentlichung



Auto

... sicher durch den Herbst

– Anzeige –

– Anzeige –

Es ist Zeit für Winterreifen: Jetzt zum Räderwechsel zu „Auto Schneider“

Tdf. Strand. Die Reifen eines Autos sind täglich hohen Beanspruchungen ausgesetzt. Neben normaler Abnutzung beanspruchen Schlaglöcher oder Kontakte mit Bordsteinen die Reifen. „Lassen Sie die Reifen Ihres Fahrzeugs bei uns regelmäßig überprüfen, um Beschädigungen oder erhöhten Verschleiß frühzeitig zu erkennen,“ so Kraftfahrzeugmeister Sascha Zimmer von Auto Schneider in Timmendorfer Strand. „Gerne übernehmen wir für Sie den Räderwechsel von Sommer- auf Winterräder – und umgekehrt.“

Eine generelle Winterreifenpflicht gibt es in Deutschland nicht, stattdessen eine situative laut § 2 (3a) der Straßenverkehrsordnung. Das heißt, dass man bei winterlichen Straßenverhältnissen, also bei Glatteis, Schneeglätte, Schneematsch, Eis- oder Reifglätte, nur mit Winterreifen

fahren darf. Die Faustformel von Oktober bis Ostern (O bis O) ist ein grober Hinweis, hat rechtlich jedoch keine Relevanz. Die situative Winterreifenpflicht gilt dann als erfüllt, wenn auf allen Radpositionen, also auf allen vier Rädern, Winterreifen montiert sind.

Die Reifen mit dem Schneeflocken-Symbol sollten also von Oktober bis Ostern genutzt werden – nur so sind Autofahrer gegen plötzliche Wintereinbrüche gewappnet.

„Bereits bei Temperaturen unter 10 Grad Celsius empfiehlt sich ein Fahren mit Winterreifen,“ weiß auch Philip Schneider, kaufmännischer Leiter von Auto Schneider und in der 3. Generation im Familienbetrieb.

Beim Räderwechsel werden auch Alter und Reifenzustand, Befestigung der Räder, Reifendruck und Profiltiefe geprüft. Die Dauer eines

Räderwechsels liegt zwischen 30 und 45 Minuten pro Auto. „Unsere Mechatroniker werfen beim Räderwechsel auch immer einen Blick auf die Bremse, etc.. Auf Wunsch werden die Räder auch gewaschen oder neu ausgewuchtet,“ so Schneider. Auch eine Einlagerung der Sommerräder ist natürlich möglich.

Einen Radwechsel-Termin kann online über den QR-Code in der Anzeige gebucht werden, über die

Internetseite unter www.schneider.autos oder telefonisch unter 04503-8906-0.

Übrigens: Auf Instagram gibt Auto Schneider unter „auto_schneider_gmbh“ viele Tipps und weitere Infos rund ums Auto.



TREDER
 Kfz-Meisterbetrieb • Freie Werkstatt

- Inspektion aller Automarken
- speziell Renault • TÜV / AU

☎ 0 45 03 / 3 11 73

Werkstatt mit Biss An der Waldkapelle 1
23669 Timmendorfer Strand



Geschäftsführer Philip Schneider (links) und Kraftfahrzeugmeister Sascha Zimmer freuen sich auf ihre Terminvereinbarung zum Räderwechsel.

Michael Rehn

... wenn's lackiert sein soll! GmbH & Co. KG

MEISTERBETRIEB FÜR LACKIERUNGEN UND UNFALLINSTANDSETZUNG
 Voßbarg | · 23689 Pansdorf · ☎ 04504-3838 · Fax 04504-5017
 Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2015
www.autolackierung-rehn.de · autolackierung.rehn@t-online.de

Bereit für den Herbst?

Jetzt Radwechseltermin online buchen!

- ⊗ Radwechsel
- ⊗ Einlagerung inkl. Vorabcheck
- ⊗ Auswuchten
- ⊗ Räder waschen

www.schneider.autos

Vogelsang 6-8 23669 Timmendorfer Strand | +49 4503 8906-0

Mercedes-Benz

Anbieter: Mercedes-Benz AG, Mercedesstraße 120, 70372 Stuttgart

Partner vor Ort: **Autohaus Lange GmbH & Co. KG**

Autorisierter Mercedes-Benz PKW und Transporter Service

Rettiner Weg 69 · 75 · 23730 Neustadt

Tel. +49 4561 51 20 0 · Fax +49 4561 51 20 20

www.auto-lange.de · E-Mail: info@auto-lange.de



Fairtrade-Steuerungsgruppe erklärt fairen Handel

Stockelsdorf. Fairtrade verändert die Art und Weise, wie der Handel funktioniert, durch bessere Preise, menschenwürdige Arbeitsbedingungen und für eine gerechte Behandlung der Menschen in den Produzentenländern. Wie das funktioniert und forciert werden kann, erklärt die Fairtrade-Steuerungsgruppe Stockelsdorf am morgigen Donnerstag, 16. Oktober, um 19.30 Uhr in Arfrade, Hauptstraße 29, Schuppen 29. Die Teilnahme ist kostenlos.

Bürgerverein und Seniorenbeirat:

Tanznachmittag in Stockelsdorf

Stockelsdorf. Der Gemeinnützige Bürgerverein Stockelsdorf und der Seniorenbeirat der Gemeinde laden am Samstag, dem 18. Oktober, gemeinsam zu einem Tanznachmittag ein. Wer Lust hat, das Tanzbein zu schwingen und ein paar beschwingte Stunden in fröhlicher Runde bei Kaffee und Kuchen zu verbringen, findet sich von 15 bis 18 Uhr im

Gemeindehaus, Ahrensböcker Straße 5, ein. Für die Musik sorgt Renate Wentdorf.

Wer möchte, darf sich gerne mit einer Spende am Füllen des Sparpops beteiligen. Anmeldungen erfolgen bis Freitag, den 10. Oktober, per E-Mail an info@buergerverein-stodo.de oder telefonisch unter 0451/497009.

Prostatakrebs:

Selbsthilfegruppe trifft sich

Bad Schwartau. Die von Günter Pause geleitete Selbsthilfegruppe „Prostatakrebs“, lädt Betroffene am Dienstag, dem 21. Oktober, um 19 Uhr zum nächsten Treffen ein. Im Rahmen der Selbsthilfegruppe besteht die Möglichkeit, mit anderen Erkrankten ins Gespräch zu kommen und sich über die Krankheit und den damit einhergehenden Problemen auszutauschen.



Geänderte Sprechzeiten des Fachdienstes Bauordnung

Ostholstein/Eutin. Seit dem 6. Oktober und bis zum Jahresende hat der Fachdienst Bauordnung des Kreises Ostholstein folgende Sprechzeiten: Freitags von 8 bis 12.30 Uhr ohne Terminvereinbarung sowie an allen anderen Wochentagen nur nach vorheriger Terminvereinbarung mit der zuständigen Sachbearbeiterin/dem zuständigen Sachbearbeiter. Die Zuständigkeiten richtet sich nach dem jeweiligen Anliegen und der Gemeinde oder Stadt: www.kreis-oh.de/Zustaendigkeitennach-BezirkenimKreisOstholstein.

Sitzungen und Ausschüsse

Tdf. Strand. Am Donnerstag, dem 16. Oktober, findet um 18 Uhr die **22. Sitzung des Bauausschusses** der 20. gewählten Gemeindevertretung der Gemeinde Timmendorfer Strand in der Mensa der Grund- und Gemeinschaftsschule, Poststraße 36b, in Timmendorfer Strand statt. Die Sitzung ist öffentlich. Auf der Tagesordnung stehen im öffentlichen Teil der Sitzung neben der Einwohnerfragestunde u.a. der Bericht über die Ausführung der Beschlüsse, Neuaufstellung des Bebauungsplans Nr. 16 C, für das Gebiet südwestlich der Strandallee, westlich und nördlich der Poststraße bzw. nördlich der Gorch-Fock-Straße und südöstlich der Havenothstraße, Gemarkung "Klein Timmendorf (Flur 2)", gemäß § 2 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB), im beschleunigten Verfahren nach § 13a BauGB (Abwägungs- Billigungsbeschluss mit der Beschlussfassung über die erneute Beteiligung, gem. § 4a Abs. 3 BauGB) sowie Verschiedenes.

Schwangeren- und Schwangerschaftskonfliktberatung in Stockelsdorf

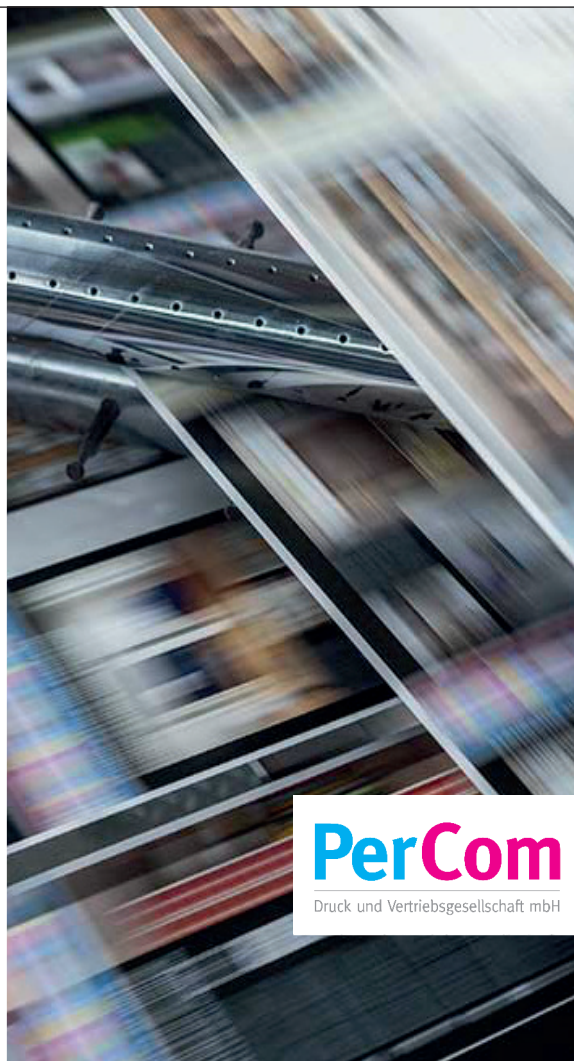
Stockelsdorf. Am Freitag, dem 17. Oktober, von 10 bis 12 Uhr findet die nächste Sprechstunde durch die Schwangerenberatung der Arbeiterwohlfahrt (Awo) Schleswig-Holstein im Rathaus der Gemeinde Stockelsdorf statt.

Frauen und Männer erhalten Unterstützung in allen Fragen zur Schwangerschaft und zu finanziellen und anderen Themen. Zusätzlich wird auch qualifizierte Beratung bei Problemen in der Partnerschaft und Sexualität angeboten. Empfängerinnen staatlicher Leistungen werden in dieser Beratung über die Übernahme von Verhütungsmittelkosten informiert. Die Beratung ist kostenlos und auf Wunsch anonym. Die Termine werden nur nach telefonischer Anmeldung unter 04521/702115 oder per E-Mail an schwangerenberatung-eutin@awo-sh.de vergeben.

blemen in der Partnerschaft und Sexualität angeboten. Empfängerinnen staatlicher Leistungen werden in dieser Beratung über die Übernahme von Verhütungsmittelkosten informiert. Die Beratung ist kostenlos und auf Wunsch anonym. Die Termine werden nur nach telefonischer Anmeldung unter 04521/702115 oder per E-Mail an schwangerenberatung-eutin@awo-sh.de vergeben.

Qualität am laufenden Band Drucken mit PerCom

Vorstufe, Druck, Verarbeitung, Veredelung oder Versand – kurz gesagt: Wir sind Ihr Ansprechpartner, wenn es um professionelles Drucken und die anschließende Weiterverarbeitung geht.



PerCom
Druck und Vertriebsgesellschaft mbH

PerCom Druck- und Vertriebsgesellschaft mbH
Am Busbahnhof 1 · 24784 Westerrönfeld
Tel: 04331 / 844 - 0 · www.percom.biz

Goldschmiede Artefact: Das Fachgeschäft für individuelle Schmuckarbeiten feiert 30-jähriges Bestehen

Warnsdorf. Die „Goldschmiede Artefact“ feiert am kommenden Samstag, dem 18. Oktober, das 30-jährige Bestehen.

Goldschmiedemeister Torsten Pagels und seine Frau Ines starteten mit ihrer Goldschmiede am 15. Oktober 1995 in Häven, dann folgte im Jahre 2000 der Umzug nach Timmendorfer Strand. Nach 23 Jahren im Ostseebad erfolgte der Umzug nach Warnsdorf, wo die „Goldschmiede Artefact“ am 15. Februar 2024 auf dem Töpferhof in der Fuchsbergstraße 5 in Warnsdorf in den neuen, schönen Geschäftsräumen mit integrierter Werkstatt unweit von „Karls Erlebnis-Dorf“ neu eröffnet wurde.

Der neue Standort gegenüber dem Warnsdorfer Feuerwehrgerätehaus wurde gut angenommen – inklusive Hol- und Bringdienst.

Zu den bekannten Leistungen zählen weiterhin Ringe, Ohringe, Ketten, Armbänder und Artefakte – edle Stücke aus Gold, Silber und Platin, allesamt Unikate.

Neben den handgearbeiteten Kreationen aus eigener Kollektion, zählen auch Neuanfertigungen und Umarbeitungen nach Kundenwunsch zum



Goldschmiedemeister Torsten Pagels und seine Frau Ines laden am kommenden Samstag zum 30-jährigen Bestehen in ihre Goldschmiede ein.

Leistungsangebot der Goldschmiede. „Hierfür verwenden wir übrigens auch gerne Ihr Altgold oder alten Schmuck,“ so Goldschmiedemeister Torsten Pagels, der auch individuelle Trauringe anfertigt. Der Service und die Dienstleistungen wie Reparaturen und Restaurierungen stehen weiterhin an erster Stelle. Das Ehepaar Pagels lädt alle Kunden und die es noch werden möchten, anlässlich des 30-jährigen Bestehens am Samstag, dem 18. Oktober, von 14 bis 18 Uhr zu einem kleinen Umtrunk ein. Als Special wird auch Tochter Emely Pagels an diesem Nachmittag neben ihren Bildern auch erstmals ihre erste eigene Schmuckkollektion von Mälilla ausstellen. Die Öffnungszeiten sind von Dienstag bis Freitag von 11 bis 16 Uhr, am Samstag von 11 bis 14 Uhr sowie nach telefonischer Vereinbarung unter 0176-50499165.

Kontakt: Goldschmiede Artefact, Torsten Pagels, beim Landhaus Töpferhof, Fuchsbergstraße 5, Warnsdorf, E-Mail: info@goldschmiede-artefact.de.

IN DER TRAUER NICHT ALLEIN!

Anzeigensonderveröffentlichung

Stille Tage DES GEDENKENS

GEBÜHRENSÄTZE



Religionsgemeinschaften mit dem Status einer Körperschaft öffentlichen Rechts können als Friedhofsträger eigene Gebührensatzungen erlassen und darin höhere Gebührensätze für Nicht-Gemeindemitglieder festsetzen.

Dies entschied das Hamburger Verwaltungsgericht mit Urteil vom 06.09.2023 (Az.: 2 K 5101/22). Ein Verstoß gegen den Gleichheitsgrundsatz liege nicht vor, da Gemeindemitglieder bereits durch andere Zahlungen einen Beitrag zur Finanzierung der Gemeinde und ihres Friedhofs leisteten. Geklagt gegen den fälligen Gebührenbescheid in Höhe von 13.000 Euro hatte der Sohn eines Verstorbenen, der zwar jüdischen Glaubens, aber nicht Mitglied der betref-

macht worden. Dieser

fenden jüdischen Gemeinde als Trägerin des Friedhofs war. Wie das Gericht weiter ausführte, war der für Nicht-Gemeindemitglieder erhöhte Gebührensatz jedoch in der geltenden Satzung festgeschrieben und darüber hinaus im Vorfeld dem Kläger mündlich bekannt ge-

hatte sich ursprünglich auch bereit erklärt, die anfallenden Kosten zu übernehmen. Aeternitas, eine Verbraucherinitiative für Bestattungskultur, weist darauf hin, dass sich das vorliegende Urteil nur auf die Situation in Hamburg bezieht, inhaltlich jedoch auf andere Bundesländer übertragen werden kann. In allen Landesbestattungsgesetzen finden sich vergleichbare Regelungen, die Religionsgemeinschaften mit dem Status einer Körperschaft öffentlichen Rechts die Trägerschaft von Friedhöfen und den Erlass eigener Gebührensatzungen ermöglichen.

Werkfoto: Aeternitas

Gärtnerei
Wiechmann

Neustädter Straße 19 · 23701 Süsel
info@gaertnerei-wiechmann.de · Tel. 04524 / 8133

Friedhof-Grabpflege

Süsel · Gleschendorf · Timmendorfer Strand · Scharbeutz · Niendorf

Dem Leben einen würdigen Abschied geben

Beerdigungsinstitut Artur Ode Inh. Andreas Schaack

Erd- und Feuerbestattungen auf allen Friedhöfen · Seebestattungen
kostenlose Bestattungsvorsorge
Jederzeit für Sie da!

Tel.: 04 51-21 23 0 · Nieland 12 · 23611 Bad Schwartau
www.artur-ode.de · info@artur-ode.de

IN DER TRAUER NICHT ALLEIN!

ERHALT DER GRABSTÄTTE

Die Grabpflege dient dem Erhalt der Grabstätte und der Wertschätzung des dort Ruhenden. Gleichzeitig hilft sie dabei, dass sich Hinterbliebene, Freunde und Bekannte am Ort der Trauer wohl fühlen. In diesem Zusammenhang stellt sich die Frage: Selber machen oder Profi beauftragen?

Wer das Grab seines oder seiner Angehörigen selber in Ordnung halten möchte, sollte sich zuvor einige Fragen stellen: So muss geklärt sein, ob eine regelmäßige Pflege aufgrund des Wohnortes und der vorhandenen Mobilität überhaupt möglich ist. In der Friedhofsordnung findet sich

meist ein Hinweis auf die Pflichten der das Grab selbst pflegenden Hinterbliebenen. Ganz wichtig ist es, dass diese Pflege regelmäßig vorgenommen wird, sonst kann es Ärger mit der Friedhofsverwaltung geben. Außerdem sollte der Hinterbliebene zumindest grundlegende gärtnerische Fähigkeiten besitzen, sonst kann die Grabpflege schnell sehr anstrengend und ungeliebt werden. Das Entfernen von Blättern und Ästen sowie das Säubern der eventuell vorhandenen Einfassung und des Grabsteines sind noch relativ leicht zu bewerkstelligen. Spätestens aber bei der Bepflanzung kann es schwierig werden, denn nicht jeder weiß, welche Pflanzen in wel-

cher Jahreszeit am besten gedeihen und wann diese gegossen werden müssen. Nur, wenn hier Klarheit besteht, macht die Grabpflege Freude.

Wer hingegen keine Zeit für die Grabpflege hat - vielleicht weil er zu weit weg wohnt oder weil er einfach kein Interesse an gärtnerischen Arbeiten hat - ist mit der Beauftragung eines Profis besser bedient. Wer dies tut, bezahlt normalerweise einmal im Jahr einen mit dem Gärtner ausgehandelten Betrag, der ein individuell abgestimmtes Leistungspaket umfasst.

Werkfoto: Bundesverband Bestattungsbedarf



BLUMENGESTECKE ZEUGEN VON VERBUNDENHEIT

Menschen, denen wir im Leben eng verbunden waren, bleiben auch im Tod unvergessen. Oft sind es gerade die kleinen Begebenheiten im Alltag, die uns an die geliebten und geehrten Personen erinnern, mit all ihren für sie typischen Eigenheiten, die uns bisweilen noch im Nachhinein ein Schmunzeln entlocken.



Blumengestecke zeugen an den Totengedenktagen von inniger Verbundenheit. Werkfoto: GMI

kraushaar
Bestattungen seit 1825
Erd-, Feuer-, Baum-, Seebestattungen,
Bestattungsvorsorge
Plöner Straße 46 · 23623 Ahrensböck
Telefon: 04525/1408

BESTATTUNGEN
W. MUNDT
Inh. Andreas Mundt

Pamirstraße 21
23669 Niendorf / Ostsee
Telefon 0 45 03-21 97 oder 62 97
Telefax 0 45 03-52 39

Erd-, Feuer-,
Seebestattungen
Überführungen
Erledigungen
aller Formalitäten

Wir sind jederzeit für Sie erreichbar.

LOCIKS
BESTATTUNGSHAUS

1896 **125 Jahre** 2021

Pansdorf
Eutiner Straße 104
Tel: 045 04 - 1842

Lübeck
Ostpreußenring 25
Tel: 0451 - 70 997 70

Bad Schwartau
Eutiner Straße 2
Tel: 0451 - 160 82 660

www.lociks.de · info@lociks.de

Viele Menschen entscheiden sich zu den Totengedenktagen dafür, die Lieblingsblumen des Verstorbenen in ein Gesteck zu integrieren, wofür die Pflanzenspezialisten im Fachhandel auch dann eine Lösung finden, wenn die gewünschten Arten aufgrund der Witterung bald ihre Attraktivität einbüßen würden.

Gemeinsam mit den Kunden können dann Alternativen, wie in Wachs getauchte Blüten oder hochwertige Seidenblumen, erwogen werden, oder man wählt stattdessen der Jahreszeit entsprechende symbolträchtige Pflanzen aus. Dauerhaft schön bleiben auch Arrangements mit lebenden Pflanzen in Körben und Schalen.

STEINMETZMEISTER JÖRG STAPELFELDT

23611 BAD SCHWARTAU - LINDENSTR. 2A
TELEFON 0451 / 22198 FAX 0451 / 2902889

Steinmetzmeister-Stapelfeldt@t-online.de

Individuelle Grabmale auf allen Friedhöfen

Stille Tage DES GEDENKENS

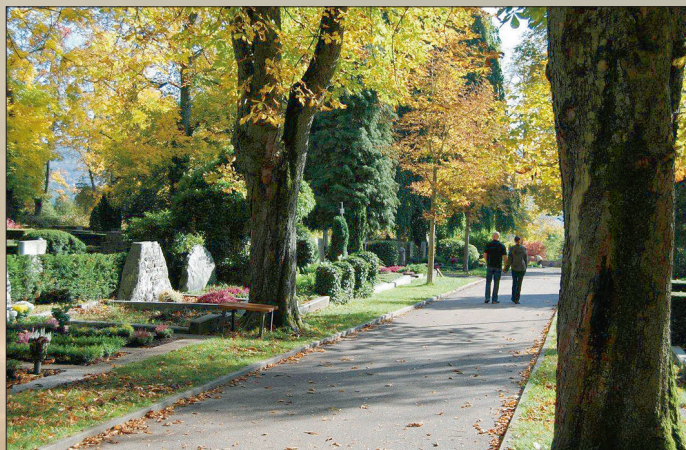


KREISLAUF DER NATUR UND ALLEN LEBENS

Im November, der durch den Laubfall und die immer kürzer werdenden Tage das Ende des Lebens symbolisiert, wird traditionell der Toten gedacht. Wohl auch deshalb fallen die katholischen Gedenktage Allerheiligen (1.11.), Allerseelen (2.11.), der evangelische Totensonntag (23.11.) und der weltliche Volkstrauertag (16.11.) in diesen Monat.

Es ist der schönste Monat, um die Gräber der verstorbenen Freunde oder Verwandten zu besuchen oder bei einem Spaziergang über den Friedhof die mystische Atmosphäre in sich aufzunehmen. Die Gräber sind zu dieser Jahreszeit zu Ehren der Toten nochmal frisch bepflanzt und mit symbolträchtigen Grabgestecken geschmückt.

So wie die Gräber jetzt hergerichtet werden, so müssen sie die langen Wintermonate überstehen. Darum ist die Pflanzenauswahl zu dieser Jahreszeit besonders wichtig. Immergrüne Zwerggehölze können einen ruhigen Rahmen und Hintergrund bilden.



Kühle Winde und bunt gefärbtes Laub: Herbststimmung auf dem Friedhof.
Werkfotos: TbF

Gut eignen sich hierfür kleinwüchsige Kiefernarten, die schnittverträglichen Eiben oder auch die altbekannten Zuckerhutfichten, die zu Weihnachten auch als Christbaum geschmückt werden können.

Heidepflanzen

Zu einer gelungenen Grabbepflanzung gehört aber mehr als nur das immerwährende Grün der Gehölze. Eine Mischung aus Sommerheide (Calluna), die die ersten Fröste meist noch übersteht, zusammen mit der Winterheide (Erika) die von Dezember bis April ihre farbigen Knospen zeigt, bilden meist die Basis. Diese beiden Heidepflanzen können gut mit den ebenfalls winterblühenden Christrosen, Strukturlpflanzen wie buntblättrigem

Salbei, Heuchera oder Silberblatt und Beerenpflanzen wie Pernetien kombiniert werden. Mit etwas Gespür für passende Farbzusammenstellungen entsteht so ein schönes, herbstliches Grab, das bis in den Vorfrühling hinein seinen Charme nicht verlieren wird. Wem es schwer fällt eine schöne und standortgerechte Bepflanzung anzulegen oder die Möglichkeit dazu nicht hat, kann sich auch an einen Friedhofsgärtner vor Ort wenden. In den Gärtnereien können Sie sich jederzeit beraten lassen oder einen Friedhofsgärtner mit der Durchführung beauftragen. Friedhofsgärtner Franz-Xaver Schub hat mehrere hundert Pflegegräber und weiß, worauf man bei der Bepflanzung achten muss. Er sieht den Trend für die Herbstbepflan-

zung in den Sorten des sogenannten Herbstzauber-Sortiments in Kombination mit Gräsern und der niedrigen Scheinbeere (Gaultheria). Die immergrüne Scheinbeere besticht durch ihre leuchtend roten Beeren und ihren kompakten Wuchs. Wichtig ist es, so Schub, Gaultherien im Halbschatten zu verwenden, da sie sonst im Winter zu viel Feuchtigkeit verdunsten und austrocknen.

So vorbereitet und geschmückt werden die Gräber das Winterhalbjahr gut und schön überstehen, bis im Frühling wieder die ersten Zwiebelpflanzen ihre Blütenköpfe zeigen.



Die Pflanzenauswahl zu dieser Jahreszeit besonders wichtig.

*Verantwortlich
nach vorne blicken.*

**Holger + Sebastian
Markmann**

Ratekau,
Bäderstr. 26

Telefon: 04504-59 08

(Tag und Nacht für Sie erreichbar)

www.markmann-bestattungen.de

Sie erreichen uns auch über 

Markmann
Bestattungen



Bestattungsvorsorge

Wir sind Partner von:



Deutsche Bestattungsvorsorge
Treuhand AG

Trauerfloristik für eine würdige Begleitung



**Trauerschmuck
traditionell und
modern – unsere
Floristen beraten
Sie gerne!**

FLEUROP
bringt's

**Rahlf
Schürsdorf**

Sandendredder 18a • Tel. 04524 - 70 67 20 • www.erich-rahlf.de

Herbstferienprogramm der Stiftungen der Sparkasse Holstein



Das Herbstferienprogramm der Stiftungen der Sparkasse Holstein ist so bunt wie der Herbst und bietet viele Aktivitäten.

(Foto: Canva)

Ostholstein. Vom 20. bis 30. Oktober laden die Stiftungen der Sparkasse Holstein wieder zu einem abwechslungsreichen Herbstferienprogramm an ihren vier außerschulischen Lernorten ein. Kinder ab 5 Jahren und ihre Familien können sich auf viele spannende Aktivitäten freuen, die die Natur im Herbst erlebbar machen und kreative Ideen aufgreifen. Die naturpädagogischen Angebote finden überwiegend draußen statt und sind kostenfrei. Erwachsene Begleitpersonen nehmen gemeinsam mit den Kindern aktiv am Programm teil. Im Naturerlebnis Grabau dreht

sich vieles um die bunte Jahreszeit: Bei „Apfel – Wiese – Spiele – Spaß“ geht es mit allen Sinnen rund um die Streuobstwiese, und beim Bau von „Stocklichtern“ entstehen leuchtende Laternen für die dunkler werdenden Tage. Auch im Erlebnis Küchengarten Schloss Eutin stehen die Ernteschätze im Mittelpunkt. Gemeinsam mit den Familien wird der Garten winterfest gemacht, es werden kreative Basteleien hergestellt und bei einer herbstlichen Familien-Rallye können der Eutiner Küchengarten und Schlosspark spielerisch erkundet werden. Das Erlebnis Bungsberg lädt

dazu ein, den Wald mit neuen Augen zu entdecken: Hier erwarten die Kinder kreative Naturspiele, Bastelektionen mit gesammelten Materialien und eine spannende Geschichte rund um „Igel Ivy“, die den Herbst aus der Sicht eines kleinen Waldbewohners erlebbar macht. Die kunstpädagogischen Workshops in der Galerie im Marstall Ahrensburg richten sich ausschließlich an Kinder ab 6 Jahren, die ohne Begleitperson teilnehmen können. Unter der Anleitung erfahrener Kunstvermittlerinnen entstehen dabei ganz unterschiedliche Werke – vom Materialdruck über Aquarellmalerei bis hin zu fantasievollen Projekten wie „Die Welt im Pappkarton“. Für die Teilnahme

wird ein Beitrag von 5 Euro pro Kind erhoben. „Mit unseren Ferienprogrammen schaffen wir Räume für Begegnung, Familienzeit, Naturerfahrungen und kreative Entfaltung. Dass sie fest zur Jahresplanung vieler Familien gehören, zeigt, wie wichtig solche Angebote für Kinder und Eltern in unserer Region sind,“ betont Olaf Nelle, Geschäftsführer der Stiftungen der Sparkasse Holstein. Für alle Ferienangebote – auch für die kostenlosen – ist eine Ticketbuchung erforderlich. Alle Termine, Uhrzeiten und Buchungslinks finden sich auf der Homepage der Stiftungen der Sparkasse Holstein unter www.stiftungen-sparkasse-holstein.de/ferienprogramm.

Sitzungen und Ausschüsse

Ratekau. Am Donnerstag, dem 16. Oktober, findet die nächste Sitzung der **Gemeindevertretung Ratekau** ab 18 Uhr im Bürgersaal des Rathauses statt.

Auf der Tagesordnung stehen die Wahlen der Freiwilligen Feuerwehren der Gemeinde (Zustimmung gemäß Brandschutzgesetz), die Änderung eines Flächennutzungsplanes für das Gebiet im südlichen Bereich von Warnsdorf, die Förderung von nebenberuflich tätigen Übungsleitern, die Neu- beziehungsweise Nachbesetzungen in Ausschüssen und Gremien, die Änderung der Geschäftsordnung für die Gemeindevertretung, die Festlegung der Entgeltordnung für die Bike- und Ride-Anlage am Bahnhof Pansdorf, die Annahme und Verwendung von Spenden sowie die Bereitstellung von zusätzlichen Haushaltsmitteln für die Erneuerung des digitalen, elektroakustischen Sprachalarmierungssystems der Cesar-Klein-Schule Ratekau. Personal- und Grundstücksangelegenheiten sowie interne Mitteilungen des Bürgermeisters sind Themen im anschließenden nichtöffentlichen Teil der Sitzung.

„Kaffeekuchentreff“ für Senioren der Gemeinde Ratekau

Ratekau. Zu einem „Kaffeekuchentreff“ sind alle Senioren der Gemeinde Ratekau eingeladen: Die Adventszeit steht vor der Tür – und was gibt es Schöneres, als sie in gemütlicher Runde mit netten Gesprächen, duftendem Kaffee und leckerem Kuchen zu begrüßen? Die Veranstaltung wird liebevoll organisiert vom Dorfverband Ratekau in Zusammenarbeit mit der Feuerwehr Ratekau und dem Seniorenrat Ratekau. Zur Einstimmung auf die Vorweihnachtszeit sind Ratekaus Senioren am Samstag, dem 22. November, von 14.30 bis 17 Uhr eingeladen, sich in der Cesar-Klein-Schule einzufinden.

Hier dürfen sich die Gäste auf einen stimmungsvollen Nachmittag in geselliger Atmosphäre freuen. Für das leibliche Wohl ist dabei selbstverständlich gesorgt – mit köstlichen Kuchenspenden der „Bäckerei Brede“ und der „Konditorei Café Köster“.

Unterstützt von „REWE Klüver“ aus Ratekau gibt es zudem eine kleine Aufmerksamkeit für jeden Senior.

Auch für Unterhaltung ist gesorgt: Die Kinder des Evangelischen Kindergartens „Sonnenstrahl“ verbreiten mit einer kleinen Darbietung vorweihnachtliche Freude. Außerdem wird auf Plattdeutsch vorgelesen – ein besonderer Genuss für alle Liebhaber der heimischen Sprache. Begleitet wird der Nachmittag von weihnachtlicher Musik, die für die passende festliche Stimmung sorgt. Um besser planen zu können, wird um Anmeldung gebeten. Diese nimmt Marion Schmidt telefonisch von Montag bis Freitag zwischen 17 bis 20 Uhr unter der Festnetznummer 04504/707223 oder Mobil unter 0151/26380311 entgegen. Anmeldeschluss ist am Freitag, dem 14. November.

„Lassen Sie sich diesen besonderen Nachmittag nicht entgehen! Genießen Sie Kaffee, Kuchen, Musik und Geselligkeit – und stimmen Sie sich gemeinsam mit uns auf die schönste Zeit des Jahres ein“, so Maria Pristawik aus dem Dorfverband Ratekau im Namen des gesamten Organisationsteams.

ALLE DRUCKSACHEN
kompetent und schnell
BEI UNS!

Individuell und zuverlässig!

Unser Familienwochenblatt kommt jeden Mittwoch zu Ihnen nach Hause!

Wir sind ein modern ausgestattetes Mediendienstleistungsunternehmen. Unser Schwerpunkt ist die fachgerechte digitale Herstellung von Layout, Satz und Datenverarbeitung.

- Geschäftsdrucksachen
- Vereinszeitungen
- Einladungskarten
- Broschüren
- Plakate
- Flyer

u.v.m.

Wir beraten Sie gern!

Satzstudio und Layout-Agentur

der reporter
Das Familienwochenblatt

Mühlenweg 3 | Timmendorfer Strand
Tel. 0 45 03 / 21 40 | www.pm-druck.com
www.reporter-tdf.de | anzeigen@reporter-tdf.de

G RTEN
...und was fehlt in Ihrem Garten?

Kremerskothen
Garten- und Landschaftsbau

Scharbeutz • Tel.: (04524) 7 40 33 • www.kremerskothen.com

seit 1955
Meisterbetrieb

fit, schön und gesund



Gehen in falschen Schuhen kann dem Rücken schaden

Ein ausgedehnter Spaziergang tut Seele und Gesundheit gut – aber nur, wenn die Schuhe passen. Denn was viele nicht wissen: Langes Gehen in den falschen Schuhen kann dem Rücken schaden. „Schuhe ohne Fußbett, mit hohem Absatz oder aus zu festem Material können den natürlichen Bewegungsablauf stören“, erklärt Martin Vierl, medizinischer Experte der Aktion Gesunder Rücken (AGR).

Im Laufe eines Lebens legt ein Mensch zu Fuß eine Strecke zurück, die etwa drei- bis viermal um die Erde reicht. Der Fuß ist ein anatomisches Wunderwerk: 26 Knochen, 33 Gelenke und 114 Bänder müssen mit jedem Schritt perfekt ausbalanciert werden. Kein Fuß gleicht

dem anderen, jeder ist einzigartig in Breite, Höhe und Form. „Dennoch vernachlässigen wir unsere Füße meist“, sagt der Experte. „Ja, wir schaden ihnen sogar.“ Laut Deutschem Fußreport tragen 80 Prozent der Deutschen Schuhe, die nicht richtig passen. Mit Folgen: 99 Prozent der Menschen kommen zwar mit gesunden Füßen zur Welt, aber nur ein Drittel behält sie bis ins Erwachsenenalter. Hohe Absätze, kein Fußbett, zu enges, festes Obermaterial – schlechtes Schuhwerk kann nicht nur die Füße, sondern auch den gesamten Bewegungsapparat negativ beeinflussen. „Wer regelmäßig Absätze trägt, entwickelt häufig ein Hohlkreuz. Die unnatürliche Haltung verkürzt die Hüftbeuger, eine der häufigsten Ursachen für Rückenschmerzen“, erklärt der Profi.

Zu enge Schuhe stören die Blutzyklulation, zu große Schuhe erhöhen das Risiko zu stolpern.

Astrologie gibt Orientierung

BRITTA BREDE
ASTROLOGIN
HEILPRAKTIKERIN
Scharbeutz
Mobil: 0162/1715979
www.astrologie-und-heilkunde.de

Mobile, erfahrene, freundliche

Medizinische Fußpflegerin

bietet Hausbesuche an in
Tdf. Strand und Umgebung

Ich freue mich auf Ihren Anruf!

Telefon (01520) 9253183



Ganzheitliche Heilbegleitung

Hypnose (z.B. Raucherentwöhnung/ Gewichtsreduktion), EMDR nach Shapiro, Energiebehandlung, Wellness-massage, Besprechen von Warzen. Gern stehe ich Ihnen zur Seite, um gemeinsam mit Ihnen Körper, Geist und Seele in Einklang zu bringen. Ich freue mich auf Sie!

MICHAELA BRAUNSTEINER
www.michaelabraunsteiner.de

☎ 0174 / 396 29 18

OSTEOPATHIE



Heidrun Rasch

Fuchsberg 3a, Scharbeutz
Termine nach Vereinbarung

☎ 0 45 03-78 93 44

☎ 01 79-4 76 98 20

www.osteopathie-rasch.de

Einlagensystem

Beim Tragen von Sicherheitschuhen auf der Arbeit braucht niemand auf die orthopädischen Einlagen zu verzichten. Dafür gibt es das Einlagensystem eines Spezialisten. Es ist für mehr als 3.300 Sicherheits- und Berufsschuhe von mehr als 50 Herstellern zertifiziert. Einlagen können dazu beitragen, die Füße und den Körper zu entlasten, den Bewegungsapparat zu unterstützen, Fuß- und Rückenschmerzen zu reduzieren.



Schmerz auf leisen Sohlen: Falsche Schuhe schaden der Gesundheit.
Werkfoto: AGR

Fußsprudelbad

Dieses faltbare Fußsprudelbad bietet eine Kombination aus Luftsprudelmassage, einstellbarer Wärme und 16 Massagerollen für die Pflege beanspruchter Füße. Die Funktionen können über eine Fernbedienung gesteuert werden. Nach Gebrauch lässt sich das Gerät platzsparend zusammenklappen und verstauen. Das Gerät verfügt über ein benutzerfreundliches Display und eine Fernbedienung zur einfachen



Einstellung der Parameter. Mit einer Leistung von 500 Watt soll das Fußsprudelbad sehr effizient und energiesparend sein. Werkfoto: pesrl.de

KOSMETIKSTUDIO



Micro Needling eine minimalinvasive kosmetische Hautbehandlung

Jetzt buchen!
Tel. 01 76 / 29 00 73 24

Ihr Studio für dauerhafte Haarentfernung und Gesichtsbildungen
Kosmetikmeisterin Lisa Krippgans • Kurgartenstraße 131 • Travemünde

Renate Bode | Bio Facelifting

NATÜRLICH GELIFTET – STRAFFER, PRALLER WIRKEN!

DIE Alternative zu Unterspritzungen und OP!

JETZT NEU & EXKLUSIV AN DER OSTSEE



Stellen Sie sich vor, Ihre Haut fühlt sich an wie nach einem satten Hyaluron-Drink:

- Falten und Fältchen an Stirn, Augen und Wangen wirken gemildert.
- Mundfalten sind geglättet und die Lippen wirken voller und sinnlicher.
- Konturen erscheinen straffer und definierter – wie aus einem Jungbrunnen entsprungen.

Diese effektive **Anti-Age-Methode** nutzt stark straffende und glättende Wirkstoffe sowie aufpolsterndes Hyaluron und versorgt die Haut intensiv – für ein verjüngtes Hautbild – **ganz ohne Unterspritzung, OP und Schmerzen.**

Selbst nach Unterspritzungen oder chirurgischen Eingriffen ist die Methode eine ideale Ergänzung, um bestehende Ergebnisse zu optimieren oder zu intensivieren.

BUCHEN SIE JETZT

**Ihr persönliches
Vorher-Nachher-Ergebnis –
für Sie und Ihn!**

**Ideal als
Gutschein!**

**Testpreis
statt 199,- €
nur
119,- €***

* Angebot gültig
bis 12.12.2025

**Reservieren Sie gerne telefonisch Ihren Termin
im Vitalcenter Pelzerhaken: ☎ 0151 / 200 44 878**



Osteopathie Anna Redderberg

Ankommen Begreifen Auftanken

Kattenhöhlener Weg 18

23683 Scharbeutz

Tel. 01 76 - 56053677

www.osteopathie-redderberg.de



Vermischtes

Zusteller in Obernwohde
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**
aus Pöhl

**Kaufe Pelze jeg. Art,
Porzellan und
Silberbesteck**
F. Hein, garantiert seriöse Abwicklung
Tel. 0178 - 8 48 35 14

Dachdecker hat noch Termine frei
Alle Arbeiten rund ums Dach sowie Gaube,
Flachdach, Schornstein, Dachrinne,
Dämmung, Velux-Fenster, Giebel,
Dachüberstand, PV-Anlagen u.v.m.
Tel.: 0176/30565766

Fair & Seriös kaufe versilbert.
Besteck, Porzellan, Zinn, Münzen, Puppen,
Nerze, Schmuck, Gobelins, Musikinstrumente,
Uhren, Militaria. **Frau Petermann**
Ich weise mich aus - vertrauensvoll und
diskret. Tel. 0174 / 386 2067

Ankauf aller Pkw, Toyota, Hyundai,
VW, Berlingo, Renault Trafic, Opel Vivaro, Peugeot,
Fiat, Skoda, MB, Gel.-Wg., Pick-up, a. def., a. Sa. & So.
Tel.: 04521 - 8 48 98 77
© 0172 - 4 46 01 51

Akkordeon gesucht
es darf gerne auch älter
sein. Bitte alles anbieten.
☎ 0170/7037246

**Fensterreinigung
RatzFatz Sauber**
Keine Anfahrtkosten!
Telefon (04502) 997391

Biete mobile Steinreinigung an,
Entfernung von Algen, Moos, Pilz,
Unkraut, Grünbelag,
spezielle Versiegelungs-
und Verfugungstechnik
F. Hein 0178/8483514

**Wir kaufen Wohnmobile
+ Wohnwagen**
Tel.: 03944-36160
www.wm-aw.de Fa.

GUTEN-DACH
DACH - FASSADE - SCHORNSTEIN
Dunkelmann & Partner Meisterhaft
Wir führen auch Kleinreparaturen durch!

- + STEILDACH - FLACHDACH
- + BAUKLEMPNEREI - DACHRINNE
- + ALTBAU SANIERUNG
- + FASSADEN SANIERUNG
- + SCHIEFERARBEITEN
- + DÄMMSYSTEME

De lütte Dachdecker de mok dat
Kostenlose Beratung vor Ort

☎ 04503 / 70 48 355
☎ 0152 / 361 46 645
IHR FACHBETRIEB AUS SCHARBEUTZ

Medaillen, Debatten und viele Impulse beim Kreisparteitag: SPD Ostholstein wählt neuen Kreisvorstand

Ostholstein. Die SPD Ostholstein hat Ende September auf ihrem Kreisparteitag in Haffkrug einen neuen Kreisvorstand gewählt und zahlreiche politische Themen diskutiert. An der Spitze stehen weiterhin Niclas Dürbrook (Süsel), Landtagsabgeordneter, und Gabriele Freitag-Ehler (Gremersdorf), die bis zu ihrem Ruhestand als Stadtjugendpflegerin tätig war.

Beide wurden als Kreisvorsitzende bestätigt. Stellvertretende Kreisvorsitzende bleiben Burkhard Klinke (Bosau) und Astrid Steffen (Gemeinde Süsel). Andreas Hillesheim (Malente) wurde als Schatzmeister wiedergewählt, ebenso wie Christoph Greifenhain (Oldenburg) als Schriftführer. Dem Kreisvorstand gehören zudem als Beisitzerinnen und Beisitzer an: Ute Behrens (Neustadt), Magnus Erdmann (Bad Schwartau), Angela Hüttmann (Schönwalde), Wolfgang Klein (Sierksdorf), Ralf Kunde (Ahrensböök), Melanie Stoßberg (Eutin) und Georgios Strantaris (Gemeinde Ratekau). Ein besonderer Höhepunkt war die Verleihung der Schleswig-Holstein-Medaille an Burkhard Klinke aus Bosau, Regina Voß aus Kasseedorf und Gudrun Ott aus Ahrensböök für ihr jahrzehntelanges Engagement in der SPD.

Die Schleswig-Holstein-Medaille ist die höchste Auszeichnung der SPD in Schleswig-Holstein. Zudem wurden langjährige Mitglieder geehrt und neue Genossinnen und Genos-



Der neue Kreisvorstand (von links nach rechts): Ralf Kunde, Melanie Stoßberg, Magnus Erdmann, Gabriele Freitag-Ehler, Wolfgang Klein, Niclas Dürbrook, Christoph Greifenhain, Angela Hüttmann, Georgios Strantaris, Ute Behrens und Burkhard Klinke. (Foto: SPD)

sen herzlich willkommen geheißen. Inhaltlich war der Parteitag ebenso vielfältig: Martin Habersaat, stellvertretender Vorsitzender der SPD-Landtagsfraktion, sprach über die Zukunft des Ganztags. Chira Ahmat warb als Mitglied des SPD-Landesvorstands für den Mitgliederentscheid der SPD Schleswig-Holstein zur Spitzenkandidatur für die kommende Landtagswahl.

Darüber hinaus berieten die Delegierten zahlreiche Anträge. Ein Fokus lag auf der Unterstützung der Mutter-/Vater-/Kind-Kuren. In Ostholstein gibt es mehr als 15 Einrichtungen, die für Eltern in Belas-

tungssituationen eine unverzichtbare Unterstützung bieten. Hunderte Arbeitsplätze in Ostholstein sind mit diesen Einrichtungen verbunden. Entsprechend scharf wiesen die Delegierten den Vorstoß der Kassenärztlichen Bundesvereinigung zurück, ausgerechnet in diesem Bereich den Rotstift anzusetzen.

„Das war ein sehr erfolgreicher Kreisparteitag – mit vielen lebendigen Debatten, politischen Impulsen und einem starken Signal für die Geschlossenheit unserer Partei in Ostholstein“, so die Kreisvorsitzenden Niclas Dürbrook und Gabriele Freitag-Ehlers.



SVG Pönitz:

Volleyball-Damenmannschaft sucht Verstärkung

Pönitz. Die Volleyball-Damenmannschaft aus Pönitz sucht Verstärkung: „Wir sind eine etablierte Damenvolleyballmannschaft und suchen motivierte Spielerinnen mit Volleyballerfahrung. Wenn Du bereits spielerisch unterwegs bist oder warst, dann bist Du bei uns genau richtig!“

Die Trainingszeiten sind montags von 20 bis 21.30 Uhr in der Sporthalle Pönitz. Mehr Infos unter www.svg-poenitz.de.

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

**Reinigungskraft/Gärtner/
Hausmeister**, von Privat gesucht, auf 520,- € - TZ, mit FS Kl. B, in TdF. und Umgebung, ☎ 0172/4106338

SCHARBEUTZ, möbl. 2 Zi.-Whg., 65m², DB + VB, Pantry-Kü., Blk., für 6 Mon. ab 1.11. zu verm. 1.200 € inkl. NK ☎ 0176/70652608

Seat Alufelgen kompl. Dynamic1, 7Jx17", nur Sommernutzung, top Zustand VB 300,- € Abholer/Haffkrug ☎ 04563/4787744

So. 19.10. Flohmarkt am Strandbahnhof Travemünde anmelden ☎ 01573/6590146

**Achtung liebe
Holsteiner!!!**
Auktionshaus Holstein kauft Schallplatten, Pelze, Brillen, alte Puppen, Kristallglas, Handtaschen, Abendkleider, Tischwäsche, Röhrenfernseher, alte Radios, Porzellan, Uhren, Zinn, Silberbestecke u. Schmuck aller Art zu Höchstpreisen! Einfach alles anbieten. Frau Thormann, Tel. 0172 - 1 76 79 71

Zwei Familien suchen gemeinsam ein 2-Familienhaus oder Haus mit Einliegerwohnung zur Miete in Ostholstein. Bevorzugt: ruhige Lage, Garten, Haustiere willkommen. Frau (55), Vertriebsleitung mit unbefristetem Arbeitsvertrag, Sohn (15) und ein kleiner, lieber Labradoodle, Ehepaar (65), ein Rollstuhlfahrer, naturverbunden, bodenständig und mit zwei freundlichen West Highland Terriern. Wir sind ruhige, zuverlässige und solvente Mieter mit langfristige Interesse. Einzug ist zeitnah möglich aufgrund von Eigenbedarf. Kontakt ☎ 0152/53935836 o. isabellnielsen@t-online.de

Suche kl. trockenen Raum, alles wie Keller, Boden, Garage, Schuppen, Gartenh., i. Schwartau näh. Umg. anzumieten ☎ 0160/99640380

Suche tierlieben Hundesitter vom 1.11 - 11.11.25 für unseren Windhund, Oldie, Treppen kann er nicht mehr laufen, freut sich aber auf kurze Spaziergänge. Er würde sich auf einen ruhigen Platz ohne Kinder freuen. Vergütung n. Abspr. ☎ 0160/96421806

Verkaufe Hutschenreuther Kaffeeservice Zwiebelmuster für 8 Pers. mit Kanne, Milchkännchen und Zuckertopf plus 8 Mokkatassen für 250 Euro ☎ 0178/8593667

Gärtner

hat noch **Termine frei**
inkl. Entsorgung
Tel. 0 15 77 / 8 71 25 71
Tel. 0 15 77 / 1 65 64 27

BAUMFÄLLUNG

vom Profi, 450,-€/Baum
& Grundstücksroding
Tel. 0172 - 7 21 35 54

Markus Dahlke neuer stellvertretender Ortswehrführer

Stockelsdorf. Ein bekanntes Gesicht übernimmt eine neue Aufgabe: Dr. Markus Dahlke ist neuer, stellvertretender Ortswehrführer der Freiwilligen Feuerwehr Mori. Bürgermeisterin Julia Samtleben überreichte ihm offiziell die Ernennungsurkunde – sichtlich erfreut über die Wahl eines langjährigen und hochqualifizierten Feuerwehrmanns.

Zuvor war Dahlke, ein echtes Feuerwehr-Urgestein, bereits von den Kameradinnen und Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Mori gewählt und die Wahl in der Sitzung der Gemeindevertretung am 21. Juli durch diese bestätigt worden.

Markus Dahlke ist seit dem 13. April 1993 Teil der Blaulichtfamilie – damals noch als Jugendlicher bei der Jugendfeuerwehr Falkenberg. Stationen bei der Ortsfeuerwehr Bergedorf und schließlich seit dem 1. Februar 2015 bei der Einsatzabteilung der Freiwilligen

Feuerwehr Mori folgten. Seit 2024 bringt er sich bereits als stellvertretender Gemeindeführer in Stockelsdorf ein – nun erweitert er sein Engagement mit der neuen Funktion in der Ortswehr. Die Liste seiner Qualifikationen ist lang und beeindruckend: Truppmann, Truppführer, Gruppenführer, Zugführer, Verbandsführer – und sogar die Ausbildung zum Leiter einer Feuerwehr hat er abgeschlossen.

Bürgermeisterin Julia Samtleben, die selbst Feuerwehrmitglied ist, zeigt sich begeistert: „Ich gratuliere Markus Dahlke ganz herzlich zu seiner Wahl und freue mich, mit ihm einen weiteren, sehr engagierten und qualifizierten Feuerwehrmann zum stellvertretenden Ortswehr-



Bürgermeisterin Julia Samtleben überreicht Dr. Markus Dahlke die Ernennungsurkunde.
Foto: Gemeinde Stockelsdorf

führer ernennen zu dürfen.“

Die Freiwillige Feuerwehr Mori freut sich auf die kommenden Jahre mit einem starken Führungsteam an der Spitze – Ortswehrführer Florian Paasch und sein Stellvertreter Markus Dahlke bringen dafür beste Voraussetzungen mit.

„Timmendorf strahlt“: Baumpaten gesucht

Tdf. Strand. Die Weihnachtsbeleuchtung in Timmendorfer Strand gehört seit vielen Jahren zu den besonderen Attraktionen in der dunklen Jahreszeit. Rund 120 Bäume werden auch diesmal wieder mit 150.000 Lichtern geschmückt. Keine leichte Aufgabe für die Aktivgruppe für Handel und Gewerbe Timmendorfer Strand (AGHGT), die verantwortlich ist für diese Aktion.

„In den vergangenen Jahren haben wir immer wieder unter den Mitgliedern der Aktivgruppe Baumpaten für den Lichterschmuck gesucht, aber die Finanzierung der Weihnachtsbeleuchtung wird immer schwieriger,“ sagt der Vorsitzende der AGHGT, Heinz Meyer. Deshalb wendet sich die



Für die Aktion „Timmendorf strahlt“ sucht die Aktivgruppe Handel & Gewerbe wieder Baumpaten.
(Foto: Torsten Vollbrecht)

Aktivgruppe mit ihrem Werben um Baumpatenschaften an eine breite Öffentlichkeit in der Gemeinde: Jeder – Privatperson oder Gewerbetreibender, Mitglied oder Nichtmitglied der AGHGT – ist als Baumpate herzlich

willkommen.

Die Baum-Patenschaft kostet einmal im Jahr 100 Euro zuzüglich 19 Prozent Mehrwertsteuer – dafür erhalten die Baumpaten eine Rechnung, die als Werbekosten geltend gemacht werden kann.

Jeder Baumpate sorgt dann mit seinem Beitrag dafür, dass ein Baum im Zentrum von Anfang November bis Mitte Februar 2026 im schönsten Lichterglanz erstrahlen kann.

Alle, die eine Baumpatenschaft übernehmen möchten, können sich an Heinz Meyer, Telefon 04503-5649, wenden, oder ein Fax an Rotraud Schwarz an 04503-892771 oder eine E-Mail an info@strand-promotion.de senden.

Vermischtes

Zusteller in Groß u. Klein Parin
für die Verteilung des reporters
gesucht
Tel. 04503-2140 **der reporter**

Hobby-Historiker sucht:
altes Porzellan, Figuren,
Silber Accessoires
☎ 0176/ 63 41 71 90

 **Speziell für Lehrer und Studenten**
www.matschool.de

!Ankauf aller KFZ, Van, Busse, Geländewagen, LKW, alle Japaner, z.B. Toyota, Audi, Skoda, VW, MB, BMW, Opel, Fiat, Ford, Hyundai, Citroen, Renault, Seat, Volvo, Kia, gerne ohne TÜV, auch defekt, Export, gute Preise! Mo-So - 0163-620 86 70

• Haushaltsauflösung
mit Wertanrechnung
Tel.: 0 45 04 - 7 78 99 04
www.haushaltsaufloesung-nordlichter.de

Ihr Team
für Haushaltsauflösungen
und Renovierungsarbeiten
Tel. 0152 / 18736569

Haushaltsauflösung mit Wertanrechnung zum Festpreis
• inklusive gratis Endreinigung
• kostenlose Besichtigung
• Jetzt Termin vereinbaren
• Tel.: 04524 - 73 90 305
www.ostsee-haushaltsaufloesung.de

über 40 Jahre
Andreas Bartsch
Dachdeckermeister für
Timmendorfer Strand
und Umgebung
☎ 04503/4816
23669 Timmendorfer Strand

Gartenarbeit
rund ums Haus,
von A-Z.
Tel. 0152 / 18 73 65 69

Maritimer Ankauf
Kompass, Uhren, Lampen,
Steuerrad usw.
Tel.: 04302 / 91 36

Manni's Schrottservice
Kostenlose Schrottabholung
von Metall, Kabeln, Batterien,
Fahrrädern, Rasenmähern u.v.m.

Haushaltsauflösung und Entrümpelung zu Festpreisen
Tel. 04561 / 7 17 47 24
oder 0152 / 09428560

Vermischtes • Vermischtes • Vermischtes

Garagenflohmarkt nach Haushaltsauflösung: So. 19.10.25, Bergstr. 5 / Rückstr. Pommernweg, Tdf. Str., 10 - 14 Uhr - von Deko bis Kinderkleidung.

Privater Hausflohmarkt, am 25.10.25, 10-17 h, Strandredder 15, 23570 Travemünde. Möbel modern u. Landhaus, Betten, Unterbauspülmaschine (Miele), Waschmaschine, elektr. Grill, Gartenliegen, Markengarderobe uvm.

Ihre Kleinanzeige
an dieser Stelle:
Wir beraten Sie gern!
☎ 04503-2140 **der reporter**
anzeigen@reporter-tdf.de

Achtung, Peter sucht Schallplatten aus der guten alten Zeit! (Privat) ☎ 0176/79813187

Doppelzimmer für Monteure/Saisonkräfte zu vermieten. Dr. Hesse. ☎ 0172/4106338 WhatsApp, hp-hesse@online.de

Ärztin kauft Wohnhaus! Möglichst i. Bereich Ostsee. Bitte alles anbieten, keine Maklerangebote ☎ 0152/18470322

Ich bin 71 J., halbseitengelähmt, dennoch selbstständig und lebensfroh im Rollstuhl sitzend. Suche liebevolle und ehrliche Partnerin, die Lust hat, mit mir Zeit zu verbringen. ☎ Chiffre Z255/397

Camper sucht ein Wohnmobil oder Wohnwagen ☎ 0175/3706428

Bremerinnen aufgepasst! Roland, 47, sucht Ehefrau aus HB ☎ Chiffre Z255/394

Liebe Wohnungsbesitzer, ich, Anf. 40, w, alleinstehend plus Katze, ruhig, zuverlässig, su. ein gemütliches, ruhiges, helles Zuhause mit lieben Nachbarn. Ob in der Stadt oder auf dem Land zwischen Neustadt und Niendorf. Mind. 50m², 2 Zimmer, Küche, Bad, Blk. o. Terr., Pkw Parkplatz, bis 1.000 € WM. Einzugsdatum flexibel, gerne ab sofort ☎ 0178/1456085

Maler
hat noch Termine frei
biete auch kompl. Haussanierung
Tel. 0 15 77 / 8 71 25 71
Tel. 0 15 77 / 1 65 64 27

Handwerker
für Dach-, Fassaden- und Malerarbeiten führt kleine und große Arbeiten aus!
Tel. 01 76 / 27 56 60 89

Flachdach- und Garagensanierung
winterfest
Tel. 0 15 77 / 8 71 25 71
Tel. 0 15 77 / 1 65 64 27

„I have a dream“: ABBA-Gottesdienst in Scharbeutz

Scharbeutz. Das Gesangbuch dürfen die Besucher dieses Gottesdienstes getrost zu Hause lassen, denn wenn am Donnerstag, dem 16. Oktober, um 18 Uhr die Glocken der Strandkirche in Scharbeutz zum Gebet rufen, stehen Hits auf dem Programm, die von der Oma bis zum Enkel alle in Schwung bringen.

Wer würde bei „Dancing Queen“ still in der Kirchbank hocken? An-dächtig wird es trotzdem, nur eben in etwas anderer Manier: „Wir wollen einen ABBA-Gottesdienst feiern“, lädt Pastorin Christiane Schlackohl ein. Gemeinsam mit Siguna Morich begleitet sie das Projekt, das eine Gruppe Jugendlicher in Eigenregie auf die Beine, besser: auf die Bühne gestellt hat. Auf dem Kirchentag in Hannover hatten sie einen ABBA-Gottesdienst erlebt und schnell stand fest: Das machen wir auch in unserer Region!

Aus dem Vorsatz wurden zwei feste Termine: Außer Scharbeutz ist auch Fissau als Ort gesetzt. Am Freitag, 17. Oktober, um 18 Uhr werden



Eine Gruppe Jugendlicher gestaltet den ABBA-Gottesdienst zum Mitsingen und Mittanzen. (Foto: hfr)

Chor und Live-Band dort in der Martin-Luther-Kirche zu erleben sein und es heißt „I have a dream“. „Von dieser Liedzeile ausgehend schlagen die Jugendlichen einen Bogen von biblischen Texten bis hin zu ihren eigenen Träumen, Wünschen und Visionen“, kündigt Christiane Schlackohl an.

Die Theologin ist hörbar begeistert vom Elan der Truppe: „Wir flankieren das Erwachsene nur“, sagt sie und führt aus: „Einen Raum zu bieten, in dem Ideen umgesetzt werden können, das entspricht genau meinem Verständnis von kirchlicher Jugendarbeit.“

Kirche und Gottesdienst neu zu erfahren, dazu will der ABBA-Gottesdienst einladen. Wer jetzt leise singend die eigene Textfestigkeit prüft, kann sich entspannt vorfreuen: Über einen Beamer werden alle Songtexte zu lesen sein, so dass aus vollem Herzen mitgesungen werden kann. Und spätestens beim Abendmahl darf man sich ganz sicher sein: Ja, auch so geht Gottesdienst! (aj/rk)

Leitungswechsel bei der Technischen Einsatzleitung des Kreises Ostholstein

Ostholstein. Bei der Technischen Einsatzleitung (TEL) des Kreises Ostholstein hat es einen Führungswechsel gegeben. Landrat Timo Gaarz verabschiedete den langjährigen TEL-Leiter Heino Lafrenz und übergab die Verantwortung offiziell an seinen Nachfolger Dennis Puls. Unterstützt wird Puls von seinen beiden Stellvertretern Matthias Hamann und Hartmut Junge.

Die Technische Einsatzleitung ist ein wichtiger Bestandteil des Katastrophenschutzes im Kreis. In ihr engagieren sich viele Einsatzkräfte aus verschiedensten Organisationen der Gefahrenabwehr. Immer dann, wenn eine Schadenslage größer wird und die Einsatzkräfte zusätzliche Koordination benötigen, etwa bei Unwettern, Großbränden oder Gefahrstofflagen, übernimmt die TEL die operative Führung und sorgt dafür, dass alle Maßnahmen optimal ineinandergreifen.

Bei der feierlichen Amtsübergabe

dankte Landrat Timo Gaarz dem scheidenden Leiter Heino Lafrenz für seine langjährige und engagierte Arbeit: „Ich danke Herrn Lafrenz herzlich für seinen außergewöhnlichen Einsatz als Leiter der TEL, er war für mich und den Kreiswehrführer Michael Hasselmann stets ein verlässlicher Partner im Katastrophenschutz. Heino Lafrenz hat durch seine hohe Fachkompetenz die TEL maßgeblich geprägt. Er hat stets ein offenes Ohr für die Belange seines Kreises Ostholstein. Er ist ein Vorbild in Haltung und Pflichterfüllung. Seinem Nachfolger Dennis Puls und seiner Einheit wünsche ich bei der Bewältigung der Aufgaben alles Gute. Die TEL des Kreises Ostholstein bleibt bei Dennis Puls in den besten Händen.“

Heino Lafrenz gehört der TEL seit 2003 an und hat die TEL fast zehn Jahre mit seiner Erfahrung und Ruhe in zahlreichen Einsätzen geleitet. Lafrenz verabschiedete sich

bei Landrat Gaarz mit den Worten: „Herr Landrat, ich melde mich ab!“. Mit Dennis Puls übernimmt nun ein erfahrener Fachmann die Leitung der TEL. Er bringt umfassendes Wissen

aus dem Bereich Katastrophenschutz und Einsatzplanung mit und wird gemeinsam mit seinen Stellvertretern die erfolgreiche Arbeit der TEL fortsetzen und weiterentwickeln.



Matthias Hamann, stv. TEL-Leiter, (von links), der langjährige TEL-Leiter Heino Lafrenz und sein Nachfolger Dennis Puls mit Landrat Timo Gaarz. (Foto: Kreis Ostholstein)

Kreismusikschule: Musizierstunde in Timmendorfer Strand

Tdf. Strand. Die Kreismusikschule Ostholstein veranstaltet am heutigen Mittwoch, dem 15. Oktober, um 18 Uhr eine Musizierstunde in der Europaschule in Timmendorfer Strand. Es wird ein sehr abwechslungsreiches und interessantes Programm präsentiert. Zu hören sind Schülerinnen und Schüler der Kreismusikschule Ostholstein. Von Klavier, über Gitarre bis hin zum Akkordeon erleben sie Musik solistisch und im Ensemble.

Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen, dabei zu sein. Alle Mitwirkenden freuen sich auf viele Besucher. Der Eintritt ist zur Veranstaltung frei!



Chloé Elisabeth Joseph aus Scharbeutz spielt bei der Musizierstunde gemeinsam mit ihrer Mutter das „Michel-Lied“. (Foto: Kreismusikschule)

Das schönste Denkmal, das ein Mensch bekommen kann,
steht in den Herzen seiner Mitmenschen.

Käte Jahnke

geb. Höppner

* 20. Mai 1949 † 6. Oktober 2025

In Liebe

**Jörn und Andrea
mit Johanna und Annalena
Stephanie mit Julius,
Carlotta und Gabriel
sowie alle Angehörigen**

Die Urnentrauerfeier findet am Freitag, dem 17.10.2025,
um 11 Uhr in der Feldsteinkirche Ratekau statt.

Anstatt zugedachter Blumen und Kränze bitten wir im Sinne von
Käte um eine Zuwendung an das Hospiz Schloss Bernstorf bei der
VR Bank Mecklenburg. IBAN: DE04 1406 1308 0001 9916 98.

Kennwort: Käte Jahnke

Der Dorfvorstand lädt ein: Herbstmarkt in Klingberg

Klingberg. Der Herbstmarkt im Haus des Gastes, See-straße 11, unter der Schirmherrschaft des Dorfvorstands Klingberg, bietet auch in diesem Jahr eine vielfältige Auswahl an handgefertigtem Kunsthandwerk. Besucher können in die Welt von Patchwork und Quilten, kultigen Nährarbeiten, duftendem Tee in seiner ganzen Vielfalt, trendigen Ideen für den modebewussten Hund, frischer und regionaler landwirtschaftlicher Produkte direkt vom Erzeuger, Papierarbeiten, selbstgemachte, duftende Seifen und Geschenkideen aus Gießkera-



Der Klingberger Herbstmarkt bietet eine vielfältige Auswahl an handgefertigtem Kunsthandwerk. (Foto: hfr)

mik eintauchen. Darüber hinaus erwartet die Gäste eine kulinarische Auswahl regionaler Köstlichkeiten, darunter Honig von glücklichen Bienen. Besonders beliebt ist das Angebot von Kaffee und hausgebackenen Kuchen, das die Besucher gegen kleines Geld in die Kasse der „Klingberger Waldameisen“ genießen können.

„Der Herbstmarkt in unserem Haus des

Gastes ist eine wunderbare Gelegenheit, talentierte Kunsthandwerker zu entdecken, nette Kleinigkeiten für sich und seine Lieben zu erwerben und sich dann auch noch mit Kaffee und hausgebackenen Kuchen zu verwöhnen“, verspricht die Organisatorin Martina Dürbrook und fügt hinzu: „Wir laden alle Liebhaber des Kunsthandwerks herzlich ein, an diesem Wochenende vorbeizukommen und die einzigartige Atmosphäre dieses Marktes zu genießen“. Der Klingberger Herbstmarkt findet am Samstag, dem 18., und Sonntag, dem 19. Oktober, jeweils in der Zeit von 11 bis 17 Uhr statt. Der Eintritt ist frei, Parkplätze und Gelegenheiten für einen Spaziergang am Pönitzer See sind direkt vor der Tür.

Martin-Luther-Gemeinde:

Kinderkram und Kaffeeklatsch

Bad Schwartau. Am Samstag, dem 18. Oktober, von 10 bis 13 Uhr findet in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde Bad Schwartau, Kaltenhöfer Straße 42, wieder der beliebte Nummernflohmärkte für Kinderkleidung (Größe 44-176), Spielzeug und Kinderbedarf statt.

Stöbern, entdecken und fündig werden – hier gibt es alles rund ums Kind zu fairen Preisen. Für eine gemütliche Pause sorgen Kaffee, Waffeln und Kuchen. Der Einlass für Eltern mit Baby in der Trage ist bereits um 9.30 Uhr. Vorbeikommen lohnt sich – beim Kinderkram & Kaffeeklatsch.

Violine trifft Cembalo: Konzert in der Waldkirche

Tdf. Strand. Am Samstag, dem 18. Oktober, findet um 16 Uhr das abschließende Konzert der sommerlichen Musiken in der Waldkirche in Timmendorfer Strand statt: „Violine trifft Cembalo“ lautet der Titel des Programms.

Die Geigerin Anna Melkonyan auf der Barockvioline und Kirchenmusiker Jan Weinhold am Cembalo werden zu hören sein. Zu Beginn erklingen die berühmten Folia-Variationen des großen römischen Meisters Arcangelo Corelli, gefolgt von einer dramatischen Sonate Francesco Maria Veracinis, der in seiner Heimat Italien sowie in Dresden und London gewirkt hat. „Ein Italiener in Madrid“ – so könnte man Domenico Scarlatti's Leben und Wirken beschreiben, Cembalolehrer der Infantin und späteren Königin Maria Barbara von Spanien und sogar in diplomatischen Diensten des Hofes. Von ihm erklingen zwei seiner weit über 500 Sonaten für Tasteninstrument. Musik der Familie Bach erklingt im zweiten Teil des Konzertes, die So-



Geigerin Anna Melkonyan ist am kommenden Samstag zu Gast in der Waldkirche in Timmendorfer Strand. (Foto: hfr)

nate h-moll für Cembalo und Violine von Johann Sebastian und von dessen zweiten Sohn Carl Philipp Emanuel, eine Sonate in D-Dur, die dieses abwechslungsreiche Programm beschließt.

Die Kirchengemeinde lädt sehr herzlich zu diesen gut einstündigen Konzerten ein. Der Eintritt ist frei, Spenden sind erbeten.

In der Niendorfer Petri-Kirche:

„Melodien wie Sand am Meer“ – Konzert mit dem Duo folk-essence

Niendorf/Ostsee. Sich mitten im Oktober mit den Klangfarben von Querflöte und Gitarre zurück in den Sommer träumen: warmer Wind auf der Haut, die Füße im weichen Strandsand, der Duft des Meeres in der Nase – so bekommen Gedanken Flügel und das Herz wird weit! „Erspüren Sie zusammen mit den Musikern Carina Dorka (Querflöte) und Karl Anders (Gitarre) am Sonntag, dem 19. Oktober, um 17 Uhr in der Niendorfer Petri-Kirche noch einmal die Leichtigkeit des vergangenen Sommers und entdecken Vertrautes und Neues: die schönsten Melodien aus den Genres Latin, Folk und Jazz und so manche berührende Improvi-

sation“, so der Niendorfer Kirchengemeinderat. Mit dieser Veranstaltung enden die Niendorfer Sommerkonzerte 2025. Sie gehören seit 13 Jahren zum festen Repertoire der Kirchengemeinde. Der ehemaligen Kirchenmusikerin Lena Sonntag ist es wieder gelungen, ein facettenreiches Programm zusammenzustellen. Es gab viel Lob von den Besuchern der insgesamt elf Konzerte. „Allen Künstlern und Besuchern ein herzliches Dankeschön für ihre Teilnahme. Freuen wir uns nun alle auf das Abschlusskonzert mit dem Duo folk-essence!“ Nach wie vor ist der Eintritt frei, es wird lediglich um eine Kollekte für die Musiker am Ausgang gebeten.



Am Sonntag geben Carina Dorka und Karl Anders ein Konzert in der Niendorfer Petri-Kirche. (Foto: hfr)

Die Gemeinde Timmendorfer Strand trauert um

Rainer Dittmer

der am 20. September verstorben ist.

Herr Dittmer war in den Jahren 1997 bis zu seinem Ausscheiden im Jahr 2014 für die Gemeinde als Gärtner tätig und hat seinen Dienst gewissenhaft und umsichtig geleistet.

Er war ein bei allen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern beliebter Kollege, den wir stets in guter Erinnerung behalten werden.

Auf diesem Wege sprechen wir der Familie unser tief empfundenes Beileid sowie unsere aufrichtige Anteilnahme aus.



Gemeinde Timmendorfer Strand

Sven Partheil-Böhnke
Bürgermeister

Karsten Andree
Personalrat

In Erinnerung

Unser Schützenkönig 2019/2020
ist von uns gegangen.

Lothar Stave

1937 - 2025

Die Beisetzung hat im Kreise der
Familie stattgefunden.

Scharbeutzer Schützenverein
von 1954 e.V.



ÄRZTE-NOTDIENSTE · APOTHEKEN · GOTTESDIENSTE

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Bereitschaftsdienst
116 117 kostenfrei

Anlaufpraxen:

Lübeck: Allgemeinärztliche Bereitschaftspraxis der KVSH im Zentralklinikum (Haupteingang) der UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160 · 23538 Lübeck
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 23.00 Uhr
Mi., Fr.: 15.00 bis 23.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 08.00 bis 23.00 Uhr
Eutin: Ameos Klinikum Eutin Hospitalstr. 22 · 23701 Eutin
Mo., Di., Do.: 18.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 18.00 bis 21.00 Uhr

Neustadt: Schön Klinik Neustadt

Am Kiebitzberg 10 · 23730 Neustadt
Mo., Di., Do.: 19.00 bis 21.00 Uhr
Mi., Fr.: 17.00 bis 21.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr
Travemünde (Notfallversorgung, durch Sana Bereitschaftsdienst) Am Dreilingsberg
01.04. bis 31.10.: Sa. 16–20 Uhr
So./Feiertag 10–14 Uhr
01.11. bis 31.03.: Sa. 17–20 Uhr
So./Feiertag 10–13 Uhr

Kinderärztlicher Notdienst:

Lübeck: Kinderklinik des UKSH Lübeck, Ratzeburger Allee 160, Lübeck
Mi., Fr.: 16.00 bis 19.00 Uhr
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 13.00 Uhr und 16.00 bis 19.00 Uhr

Eutin: Kinderklinik im Ameos Klinikum Eutin, Hospitalstraße 22, Eutin
Sa., So., Feiertag: 10.00 bis 15.00 Uhr

Zahnärztlicher Notdienst:

www.zahnaerztlicher-notdienst-sh.de
Notruf: 112 **Polizei:** 110

Krankentransport: 04521/19222

Tierärztlicher Notdienst der

Tierärztekammer Schleswig-Holstein: 0481/85823998 (landesweit, 24/7)

RAT UND HILFE

Telefon-Seelsorge: 0800 111 01 11

Schwangerenkonfliktberatung: 04561/9197

Säuglingssprechstunde Frühe Hilfen Timmendorfer Strand, Wilhelmstraße 4: Tel. 04503/8928762 jeden Fr. 10–12 Uhr

Frauenhaus Ostholstein e.V.:

04521/8264410 (24 Std. erreichbar)
Notruf u. Beratung f. Frauen u. Mädchen: 04521/73043 od. 04561/9197

GATE-OH Schuldnerberatung:

04561/5133-0

Elterntelefon: 0800/1110550

Kinder- und Jugendtelefon: 116111 (kostenfrei/anonym)

Praxis ohne Grenzen, OH: Marienburg-

straße 5, Stockelsdorf, 0451/881918

Kinder auf Schmetterlingsflügeln e.V.

kostenlose Trauerbegleitung:

04504/607370, E-Mail: info@kasf.de

WEISSER RING Ostholstein: Wir helfen Kriminalitätsopfern. 0151/55164750

AA-Treffen: Tdf. Strand: Do. 19 Uhr, Pastor-Pfeiffer-Haus (Zur Waldkirche 1);

Travemünde: Fr. 19–20.30 Uhr,

Teutendorfer Weg 10H (Gemeindehaus);

Bad Schwartau: Di. ab 19 Uhr

St.-Martin-Kirche, Gemeinschaftshaus

Schmiedekoppel 114; Scharbeutz:

Mi. 19–20.30 Uhr, Strandallee 111

Sucht-Selbsthilfegruppe für Suchtkranke und deren Angehörige: jeden Do.

19.30–21.30 Uhr in Bad Schwartau in den Räumen der AWO, Auguststraße 34a

Selbsthilfegruppe Depressionen OH/HL: Tel. 04503/4420,

www.selbsthilfegruppe-depressionen.de

Parkinson-Selbsthilfegruppe Ostholstein

in Bad Schwartau: jeden Mi. 15 Uhr – m. Stuhlgymnastik; Ludwig-Jahn-Str. 5, Tel. 0451/27369

Osteoporose-Selbsthilfegruppe

Bad Schwartau: Tel. 0451/4982734, **www.osteoporose-deutschland.de**

MS-Selbsthilfegruppe Bad Schwartau:

jeden 1. Do. 16 Uhr in den Räumen der Martin-Luther-Gemeinde, Kaltenhöfer Str., Tel. 0451/624715

Beauftragte f. Menschen mit Behinderung:

Tdf. Strand: 0163/3463765 (Frau Stamp)
Ratekau: Sprechstunde jeden 3. Mo. im Monat 15–16 Uhr im Familienzentrum; übrige Zeiten: Tel. 0171/1721332

Palliativsprechstunde Bad Schwartau:

jeden 4. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes Karll-Krankenhaus, Aufenthaltsraum Station A1

Selbsthilfegruppe Prostatakrebs

Bad Schwartau: jeden 3. Di. im Monat 19 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau, Konferenzraum

Beratung zu Vorsorgevollmacht, Patienten- und Betreuungsverfügung

Bad Schwartau: jeden 4. Mo. im Monat 16–18 Uhr, Helios Agnes-Karll-Krankenhaus Bad Schwartau

Seniorenbeirat: Sprechstunde

Bad Schwartau: jeden 1. Mi. im Monat 10–12 Uhr, Haus der Senioren

Frau & Beruf: Beratung in Ratekau, Tel. 0175/8 93 00 35, sabine.axt@faw.de

Teilhabe-Beratung OH: Tel. 04521/7909983, eutb@teilhabe-oh.de

Beratung und Hilfe m. d. Gleichstellungs-beauftragten d. Gemeinde Tdf. Strand
S. Sommerfeld: Tel. 0151/18566167

APOTHEKEN-NOTDIENST

Notdienstzeit: 8.00 bis 8.00 Uhr

Mittwoch, 15. Oktober 2025

Alte Stadt-Apotheke,

Markt 2, Neustadt

Apotheke Sereetz,

Schwartauer Str. 1, Sereetz

Donnerstag, 16. Oktober 2025

Wald-Apotheke,

Plöner Str. 5, Ahrensböck

Klindwort Apotheke,

Rathausgasse 2, Bad Schwartau

Freitag, 17. Oktober 2025

Ahorn-Apotheke,

Hauptstr. 50, Bad Schwartau

Apotheke Eutin,

Industriestr. 5a, Eutin

Samstag, 18. Oktober 2025

Meeresstrand-Apotheke,

Badeweg 1, Scharbeutz

Post-Apotheke,

Dummersdorfer Str. 1–3, Lübeck

Sonntag, 19. Oktober 2025

Ostsee-Apotheke,

Strandallee 1a, Haffkrug

Neue Laurentius-Apotheke,

Schönböckener Str. 35, Lübeck

Montag, 20. Oktober 2025

Apotheke Pansdorf,

Eutiner Str. 25, Pansdorf

Baltic-Apotheke,

Königstr. 2, Neustadt

Dienstag, 21. Oktober 2025

Nordland-Apotheke,

Dreilingsberg 7, Travemünde

Seestern-Apotheke,

Brückstr. 11, Neustadt

Mittwoch, 22. Oktober 2025

Wald-Apotheke,

Plöner Str. 5, Ahrensböck

Löwen-Apotheke,

Dr.-Julius-Leber-Str. 13, Lübeck

GOTTESDIENSTE

Ev.-luth. Kirchengemeinde Timmendorfer Strand, Waldkirche

Sonntag, 19. Oktober, 9.30 Uhr:

Gottesdienst (P. Lemke)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Scharbeutz Strandkirche

Sonntag, 19. Oktober, 11.15 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Jaeger)

Ev. Kirchengemeinde Gleschendorf

Sonntag, 19. Oktober, 9.45 Uhr:

Gottesdienst (Pn. Jaeger)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Niendorf Petri-Kirche

Sonntag, 19. Oktober, 11 Uhr:

Gottesdienst (P. Lemke)

Ev.-Luth. Kirchengem. Travemünde St.-Lorenz-Kirche

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst m. Abendmahl

(Prädikant Stachel)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Pansdorf

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst (N.N.)

Ev.-luth. Kirchengemeinde Ratekau

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst zum Konfi-Jubiläum

(Pn. Smets)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Sereetz

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. i. R. Huppenbauer)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Rensefeld – St. Fabian

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. Rohwer)

Ev.-Freikirchl. Gemeinde Bad Schwartau – Kreuzkirche

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. May)

Selbst. Evangelisch-Lutherische Kirche Bad Schwartau

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Predigtgottesdienst

Adventgemeinde Knotenpunkt Bad Schwartau

Samstag, 18. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst m. Bibelgespräch; anschl.

Mitbring-Buffer

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Ahrensböck

Sonntag, 19. Oktober, 11 Uhr:

Gottesdienst (Prädikant Hein)

Ev.-Luth. Kirchengemeinde Stockelsdorf

Sonntag, 19. Oktober, 10 Uhr:

Gottesdienst (P. Haasler); 11.15 Uhr:

Kindergottesdienst im Martin-Luther-Haus (Diakonin Griephan)

KATH. GOTTESDIENSTE

Niendorf, St. Johann, Steiluferallee 1–4

jeden Montag, Mittwoch u. Freitag,

6.45 Uhr: Hl. Messe

jeden Dienstag u. Donnerstag, 19 Uhr:

Hl. Messe

jeden Samstag, 7.30 Uhr: Hl. Messe

jeden Sonntag, 8 Uhr: Hl. Messe

Timmendorfer Strand, St. Paulus, Poststraße 30

jeden Donnerstag, 8.8.30 Uhr:

Hl. Messe

jeden Sonntag, 11.15 Uhr: Hl. Messe

Travemünde, St. Georg, Rose 32

jeden Sonntag, 11.15 Uhr:

Gottesdienst

jeden Donnerstag, 18 Uhr:

Gottesdienst

Bad Schwartau, Maria Königin

Im Oktober finden keine kath.

Gottesdienste in Bad Schwartau statt.

Unsere Praxis ist vom 20.10. bis 25.10.2025 wegen Urlaub geschlossen.

Praxis Strandallee

Dr. G. Kallien und Dr. C. Evers
Strandallee 94a · Tdf. Strand

Die Praxis bleibt vom 20.10.2025 bis einschließlich 31.10.2025 geschlossen.

Victoria Weber

Augenärztin · Poststraße 36
23669 Tdf. Strand
Telefon 04503/1772

Pflege24Nord

24-Stunden-Betreuung in Ihrem eigenen Zuhause!
Individuelle Betreuung durch polnisches Personal!

Die bezahlbare Alternative zum Pflegeheim!

Tel.: 0 41 55 / 4 93 99 66

www.pflege24nord.de

PM-Druck GmbH

Büro Timmendorfer Strand: Mühlenweg 3 | 23669 Timmendorfer Strand

Telefon: 04503-2140 | Fax: 8308 | anzeigen@reporter-tdf.de

www.reporter-tdf.de | www.pm-druck.com

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–17.00 Uhr

Mi. 08.00–13.00 Uhr | Fr. 08.00–12.30 Uhr und 13.30–16.00 Uhr

Geschäftsführerin: Tanja Thiel

Anzeigen: Jutta Manthe, Markus Thiel, Olaf Glau

Redaktion: René Kleinschmidt, Stefan Setje-Eilers, Tanja Thiel

redaktion@reporter-tdf.de

Satz und Layout: PM-Druck GmbH (Anschrift wie oben)

Druck: PerCom Vertriebsgesellschaft mbH

24784 Westerrönfeld bei Rendsburg

Der Reporter erscheint als Anzeigenblatt mit einer gedruckten Auflage von

36.000 Exemplaren bei kostenloser Verteilung in Haushalten und Geschäften

Erscheinungsweise: mitwochs | **Redaktionsschluss:** freitags 16.00 Uhr

Anzeigenschluss: montags 12.30 Uhr | **Gültige Anzeigenpreisliste:** 1/2025

Datenschutz: Hinweise zu unserer Verarbeitung Ihrer personenbezogenen

Daten finden Sie unter <https://www.pm-druck.com/datenschutz>

Hinweis der Redaktion: Aus Gründen der besseren Lesbarkeit wird auf die gleichzeitige Verwendung der Sprachformen männlich, weiblich und divers (m/w/d) verzichtet. Sämtliche Personenbezeichnungen gelten gleichermaßen für alle Geschlechter.

Vom Verlag gestaltete Anzeigen sowie Fotos und Texte unterliegen dem Copyright. Nachdruck, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des Verlages. Für die zur Verfügung gestellten Layouts, Fotos und sonstigen Vorlagen setzen wir das Copyright beim Auftraggeber voraus. Für eventuelle Schäden durch fehlerhafte Anzeigen wird eine Haftung nur bis zur Höhe des entsprechenden Anzeigenpreises übernommen.

IMPRESSUM

Benefizkonzert in der Trinkkurhalle: Timmendorfer Chöre singen für Kinderherz e.V.

Tdf. Strand. Unter dem Motto „Timmendorfer Chöre singen für Kinderherz“ findet am Samstag, dem 18. Oktober, um 20 Uhr in der Trinkkurhalle Timmendorfer Strand ein stimmungsvolles Benefizkonzert zugunsten des Vereins Kinderherz e.V. statt. Der Eintritt ist frei, Spenden sind herzlich willkommen.

Mitwirkende des Abends sind der Chor LaTiDo unter der Leitung von Uli von Welt, der Timmendorfer Shantychor unter der Leitung von Christian von Seebeck, Pianist Joshua Schlegel

sowie Sängerin Uli von Welt. Gemeinsam gestalten sie ein abwechslungsreiches Programm mit Musik, die berührt und verbindet.

Zu Beginn werden auch noch zwei kleine Akkordeonisten der Kreismusikschule Ostholstein spielen. Der Verein Kinderherz e.V. hat es sich zur Aufgabe gemacht, Kinder und Jugendliche aus der Gemeinde Timmendorfer Strand in entscheidenden Lebensbereichen zu unterstützen und – wo nötig – auch deren Familien zu fördern. Die Veranstaltung wird von



... und der Shantychor Timmendorfer Strand treten am Samstag für den guten Zweck in der Trinkkurhalle auf. (Fotos: hfr)



Der Timmendorfer Chor „LaTiDo“ ...

Tom Miller präsentiert „ELVIS THE SHOW“

Tdf. Strand. Am Freitag, dem 17. Oktober, präsentiert Entertainer Tom Miller „ELVIS THE SHOW“ um 20 Uhr

in der Trinkkurhalle in Timmendorfer Strand. Tom Miller ist ein Künstler und Sänger mit Leib und Seele. Er möch-

te sich keineswegs mit dem echten „King“ gleichstellen oder gar messen, er sieht sich eher als Entertainer. Mit einer hochachtungsvollen Hingabe sowie einem hohen Maß an Respekt, singt und performed Tom Miller die Lieder des verstorbenen King of Rock'n Roll. Tickets zum Preis von 15 Euro sind über die Kartenhotline von Strand-Promotion Rotraud Schwarz unter Telefon 04503-892770 oder 0171-8334464 erhältlich.



Veranstaltungen • Veranstaltungen

TDF. STRAND

Täglich
ganztägig: **Ausstellung „WIR... sind Timmendorfer Strand“**, Trinkkurhalle, Timmendorfer Strand

Jeden Montag
18 Uhr: **Chorprobe Singkreis Timmendorfer Strand e.V.**, Wer Lust zum Singen hat, ist herzlich willkommen, Pastor-Pfeiffer-Haus

Jeden Dienstag und Donnerstag
9.30 Uhr: **Baby-Treff**, Kinderherz e.V., Pastor-Pfeiffer-Haus, Zur Waldkirche 1, Tel: 0170/6700118

Jeden 2. und 4. Mittwoch im Monat
18 Uhr: **Timmendorfer Gespräche**, Strohdachhaus

Jeden Donnerstag
16.30 Uhr: **Vorlesestunde für Kinder von 4–7 Jahren**, Gemeindebücherei

Jeden Freitag
19 Uhr: **Chorprobe „Shanty-Chor Tdf. Strand“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Infos: Shantychor-Timmendorfer-Strand.de, Europaschule, Poststr. 36a

Samstag, 18. Oktober,
16 Uhr: **Violine trifft Cembalo**, Evangelische Waldkirche
19.30 Uhr: **Timmendorfer Chöre singen für Kinderherz**, Trinkkurhalle

NIENDORF

Jeden Donnerstag
16 Uhr: **Offenes Boule-Turnier**, Promenade

SCHARBEUTZ

Jeden Freitag
17–19 Uhr: **Schachtrainingsabend für Jugendliche**, Bürgerhaus, II. St. ab 19 Uhr: **Schachtraining für Erwachsene** des Schachvereins SV Strand, Wennhof, Seestr. 62 Stranddalle 134

HAFFKRUG

Täglich
ganztägig: **Fischerei-Erkundungspfad**, Seebrückenvorplatz, entlang der Promenade

PÖNITZ

Jeden Dienstag, Samstag und Sonntag
Di.: 15–18 Uhr, Sa. u. So.: 14–17 Uhr: **Sonderausstellung „Munition im Meer“**, Museum für Regionalgeschichte, Lindenstraße 23

RATEKAU

Jeden Dienstag
11 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. und 3. Dienstag im Monat
15 Uhr: **„Plattdeutscher Krink“**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Mittwoch im Monat
10 Uhr: **Verkehrsseminar „Mobil sein – mobil bleiben“ des DVR und ADAC** im Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 2. u. 4. Mittwoch im Monat
15 Uhr: **„Denk mit – Bleib fit“ – Ganzheitliches Gedächtnistraining**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstr. 13

Jeden Donnerstag
19 Uhr: **Schießtraining in der SG Ratekau e.V.** auch für Nichtmitglieder, mit Skat und Knobeln, Rosenstraße 93

Jeden 2. Donnerstag im Monat
14.30 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Seniorentreff Ratekau, Bäderstraße 13

Jeden 1. Freitag im Monat
16 Uhr: **Literaturcafé**, Gemeindehaus, Hauptstraße 10

Veranstaltungen • Veranstaltungen

Jeden Samstag
15–17 Uhr: **Dorfmuseum geöffnet**, Dorfmuseum Ratekau, Am Dorfmuseum 1

SEREETZ

Jeden Dienstag
9.30 Uhr: **Senioren-Sitzgymnastik** in der Bürgerbegegnungsstätte

Jeden 1. Donnerstag im Monat
14 Uhr: **Bingo-Nachmittag mit Kaffeetafel**, Gemeinschaftsraum der Achim-Bröger-Schule

Jeden 3. Donnerstag im Monat
15 Uhr: **Sereetzer Klönschnacker**, Gemeinschaftsraum Sereetz

BAD SCHWARTAU

Jeden 1. Donnerstag im Monat
15.30 Uhr: **Trauercafé**, Christuskirche, Auguststr. 48

Jeden 1. Sonntag im Monat
15 Uhr: **Wir werden uns MITEINANDER verstehen**, AWO, Café Miteinander, Auguststr. 34a

Jeden 1. und 3. Mittwoch im Monat
14 Uhr: **Spielesachmittag**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

Jeden 2. und 4. Dienstag im Monat
15 Uhr: **Gruppe „Radfahren“**, Haus der Senioren, Eutiner Str. 4b

TRAVEMÜNDE

Täglich
ganztägig: **WindArt Skulpturen Walk**, entlang der Promenaden vom Fährplatz bis zum Mövenstein und Kohlenhofkai

13–16 Uhr: **Besichtigung Ältester Leuchtturm Deutschlands**, Am Leuchtfeld 1

Jeden Montag
16.30 Uhr: **Chorprobe „De TraveMünder“**, Neuzugänge sind willkommen, Infos: detravemuender.de, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Gemischter Chor der Travemünder Liedertafel von 1843 e.V.**, Gäste sind willkommen, Gesellschaftshaus Travemünde

19 Uhr: **Travemünder Shantychor**, Howingsbrook, Vereinshaus Kleingarten

Jeden Dienstag
11–12.30 Uhr: **Offener Freizeit Boule-Treff**, Freizeit und Aktiv e.V., Brüggmanngarten an der Bühne
19–22 Uhr: **Schach mit dem TSV Travemünde**, Weinlokal „Das kleine Winkler“, Vorderreihe 22

Jeden Dienstag bis Freitag
15–17 Uhr: **Bücherstube im Gesellschaftshaus**, Torstraße 1

Jeden Dienstag bis Sonntag
11–17 Uhr: **Seebadmuseum**, Gesellschaftshaus, Torstraße 1

Jeden Donnerstag
19 Uhr: **Chorprobe „Der Passat-Chor“**, Interessierte sind herzlich eingeladen, Gesellschaftshaus Travemünde, Torstraße 1

Freitag, 17. Oktober,
19 Uhr: **Multimediale Theaterperformance**, Am Leuchtenfeld 10a

famila
besser als gut!

Gültig bis 18.10.25

Irrtümer vorbehalten. Für Druckfehler keine Haftung
famila Handelsmarkt Kiel GmbH & Co. KG,
Alte Weide 7-13, 24116 Kiel

Ihr Kundentelefon 0800 777 22 33

Alle weiteren Angebote dieser
Woche finden Sie hier:



ALLES FÜR

5 €



Hackfleisch
vom Schwein
zum Braten und Garen
vielseitig zu verwenden
oder gemischtes Hackfleisch
1 kg = 9.99 €

1 KG
5 €



Belgien/Niederlande
San Marzano
Tomaten KL I

1 KG
5 €



Arla
Buko
Frischkäse oder
Frischkäsezubereitung
verschiedene Sorten und Fettanteile
200 g (1 kg = 5.00 €)

5 BECHER
5 €



Hofgut
Knusper-Dinos
gefroren
400 g (1 kg = 6.25 €)

2 PACKUNGEN
5 €



Bio
Bangs
Ingwer Shot
Apfel/Zitrone oder
Granatapfel
60 ml (1 Liter = 20.83 €)

4 FLASCHEN
5 €



Milka
Schokolade
verschiedene Sorten
85-100 g (1 kg = 10.00-11.76 €)

5 TAFELN
5 €



Storck
nimm 2
Lachgummi verschiedene Sorten
200-325 g (1 kg = 3.08-5.00 €)

5 BEUTEL
5 €



Storck
Toffifee
Classic oder White
15 Stück, 125 g (1 kg = 8.00 €)

5 PACKUNGEN
5 €



Barilla
La Collezione,
Pasta Integrale
oder **Al Bronzo**
verschiedene Sorten
500/250 g (1 kg = 3.33/6.67 €)

3 PACKUNGEN
5 €



Heinz
Tomato Ketchup
oder **Mayonnaise**
400-ml-Kopfstandflasche
(1 Liter = 4.37 €)

3 STÜCK
5 €



Harry
Sammy's Super
Sandwich
Original oder Vollkorn
750 g (1 kg = 2.22 €)

3 PACKUNGEN
5 €



Active O₂ oder
Active Fresh
verschiedene Sorten
0,75 Liter (1 Liter = 1.33 €)
zzgl. 1.25 € Pfand

5 PET-FLASCHEN
5 €



Cavino Sophias
rot, rosé oder weiß
0,5 Liter (1 Liter = 5.00 €)

2 FLASCHEN
5 €



duschdas
Duschgel
verschiedene Sorten
225 ml
(1 Liter = 4.44 €)

5 FLASCHEN
5 €



Gourmet
Gold
Katzennahrung
verschiedene Sorten
85 g (1 kg = 4.90 €)

12 DOSEN
5 €



KLAX
Frostschutz
für die Scheiben-
waschanlage,
Fertigmischung,
bis -20 °C,
mit Citrus-Frische,
5 Liter (1 Liter = 1.00 €)

1 STÜCK
5 €